

Universitätsbibliothek Wuppertal

Avctores Latinae Lingvae In Vnvm redacti corpvs

Godefroy, Denis

[Genevae], 1585

Notae in Marcum Terentium Varronem De lingua Latina

Nutzungsrichtlinien Das dem PDF-Dokument zugrunde liegende Digitalisat kann unter Beachtung des Lizenz-/Rechtehinweises genutzt werden. Informationen zum Lizenz-/Rechtehinweis finden Sie in der Titelaufnahme unter dem untenstehenden URN.

Bei Nutzung des Digitalisats bitten wir um eine vollständige Quellenangabe, inklusive Nennung der Universitätsbibliothek Wuppertal als Quelle sowie einer Angabe des URN.

[urn:nbn:de:hbz:468-1-85](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:468-1-85)



NOTAE IN MAR-
CVM THERENTIVM
VARRONEM DE LIN-
GVA LATINA.

LIBER PRIMVS.

DE LINGVA Latina ad M. Tullium Ciceronem liber quartus. Alij legunt, De lingua Latina, de disciplina originum verborum ad Ciceronem incipit liber primus. Potest ita legi, M. Terentij Varronis de lingua Latina liber quartus, qui est de verborum originibus ad Ciceronem liber primus. Quam lectionem ausim pro vera affirmare. Constat enim omne opus de lingua Latina in tres partes a Varrone distributum, Etymologiam, Declinationem & Syntaxin: duasque posteriores partes septimo, ac deinceps, libris explicari. Primam vero, eamque bipartitam, sex libris contineri, quorum tres priores P. Septimio quaestori: posteriores Ciceroni inscripti. Illos quidem, de disciplina originis fuisse, in quibus singulis per se libris, quae contra etymologiam, quae pro Etymologia, quae ad eius formam pertinerent a Varrone disputantur. Hos autem de verborum origine fuisse, quibus quae vocabula locorum ac temporum ex scriptis veterum qui prosa oratione scripserunt, excerpta essent, quarto & quinto: vt & sexto, earundem affectionum vocabula ex poetarum libris selecta, Varro explicauit. Ac proinde hic liber quartus est de lingua Latina: primus autem de verborum originibus.

A pertendo] cur non potius a pertineo, pertinaciam, quam a pertendo, declinat. cum a teneo tenaciam dicamus. Plautus Captiuus, Tenaxne eius pater? p. n. Imo epol pertinax. Ea fortasse ratio esse potest, quod plerumque pertendere significat idem ac pertinacem esse, vt apud Terentium Eunuchus act. i. Scen. i. Pertendens gnauiter: Propertium, pertendens animo. Caterum vt a peruicacia differt pertinacia, vide Nonium in Peruicacia.

In quo non debet pertendi] ac proinde Nonio Peruicacia, interdum bonarum rerum perseverantia: Pertinacia, semper malarum dicitur. Glossis pertinax περιστερος, περιστερος και περιστερος. Glossis meis manuscriptis impudens, obstinatus, durus. tamen plerisque, vt & eadem glossae testantur, Pertinacia sit idem, quod perseverantia. vnde Glossis excusis Pertinacia περιστερος, περιστερος.

At pertendit] pertenditur. Vetr. id Graeci αποστρεφειν δια. Glossae manuscriptae imminere: ego ve. o. immorari.

Scrutantur] scrutamur. Περα συμπραφειν id est de significationibus.

Quasdam] quaedam.

Cuncta] alij, certa: non necessario. Cuncta enim hic, integra, non mutila, non mutata.

Vt hostis] idem penes Cicero i. offic.

COLVMNA 4.

Vetustas non pauca deprauat] Vetustas interdum etiam sumitur pro diuturnitate temporis in futurum. Cicero, hoc nulla inquam vetustas obruet.

Non pauca deprauat] pauca non deprauat. T. id est pauca retinet integra.

Fugitiua sedulitas Muti & Bruti retrahere nequit] Sic Terentius, fugitiuum retraham argentum: & Varro i. de re rustica, Fugitiuarius, qui fugitiuos sequitur, vt retrahat. adde quae scripsi ad legem 18. in verbo fugitiuarius, ff. de praescriptis verbis.

Non si non potuero] non si potuero. T.

Si quiuero] si quaero, alij si quiero.

In tramitibus] intrantibus.

Possent] possint.

Propter bis quaternas causas, &c.] alij, propter quaternas causas: alij, propter has quatuor causas: alij, propter ternas causas: alij, propter has quaternas causas. Vertrianus Maurus hanc vocem, Commutationem, de-

lendam existimat hoc loco, artationis seu arctationis vocabulo correptionem dictionis intelligens Turnebus putat mutationem vocabulis accidere vel litterarum, vel syllabarum causa. Eam, quæ ex litteris accidit mutationem, quadrupliciter fieri, demptione, additione, artatione, commutatione. Quæ in syllabis, productione, demptione, additione, artatione: atque ita, non malè hic legi, propter bis quaternas causas. Qua forma libro 7. infra, libros faciam bis ternos. Verùm propius consideranti, locus deprauatus ita restituendus mihi videtur. Propter has quinque causas, litterarum enim, item syllabarum fit demptione aut additione: & propter earum artationem, productionem aut commutationem. Nam Fabius libro 1, has quinque mutationis causas in vocabuleis enumerat. Si corripantur, si porrigantur, si quid illis adiiciatur, si detrahatur, si permutantur litteræ vel syllabæ. Dicam apertius: dictiones singulas maximè mutari, si littera vel syllaba illis vel adiiciatur, vel dematur, vel ex vno loco in alium mutetur. Vel ex breui longa: vel ex longa breuis, efficiatur. Totidem enim mutationum causæ accidunt.

Artationem, attractionem. Ita veteres legunt, superflue: cum attractio litteræ vel syllabæ nihil aliud sit, quàm vel litteræ vel syllabæ additio, de qua immediatè dictum est. Proinde Vertranius legit, arctationem, eo vocabulo syllabæ potiùs quàm litteræ correptionem intelligens. Tametsi interdum artare significet replere, vt apud Ciceronem pro Rabirio. Vt e contrario Angustum, idem quod plenum ac densum, apud Tibullum. Turnebus verò tractationem legit, idque interpretatur traiectionem & transpositionem. Alij alternationem: alij alterationem legunt. Ego excusæ nihil necessariò mutandum censeo.

Idem enim artum quod arctum] Artationi productionem ac latitudinem opponit.

Hic commorandum esse modo non putari] hic admonendum A. commonendum V. & S. commorandum, Ver.

Expeditam] expendum.

Quatuor explicandi gradus &c.] quatuor explicandi gradus. Infimus in quo &c.

Arefodina] Aurifodina. V. Arefodina M. S. Cretifodina. M. S.

Viocurru] Vnocus, malè. legendum est, viocurus. Significat autem viarum publicarum curatorem, de quo in l. 2. in fin. ff. de cloacis. Paulus 5. sentent. 6. §. 2. qui publicis operibus procurat. l. 2. §. 17. ff. Ne quid in loco publico: l. 2. ff. de via publica.

Confinxerit] quod finxerit.

Rudentisibilis] in epistola Cælij legitur Rudentum sibilus: malè. Rudentisibilus e-

nim Pacuuius ita confinxit, vt alibi Curui-frontem: vt & Lucillius Repandirostrum, Cortinipotentem, Hippocampelephantocamelos. Laberius reciprocicornem, Ianicurem, vestitrahum, & Aristophanes innumera huiusmodi.

Incurruerucum pecus] idem apud Quintilianum l. c. 10.

Chlamyde contorta clupeat brachium] Verba Pacuij in Hermiona. Apud Nonium legitur clypeat: pro quo Lilius dixit paludamento circum læuum brachium impetum facit. Est autem hic obiter notandum peregrinantes, chlamydem sumere solitos. vide Plaut. in Mercatore.

Philosophia ascendens] descendens.

Vbi est aditus & initia regis] aditus ad initia rei A. alij, aditus & initia regis. Turnebus ita, Et initia regis, eo sensu, qui ad quartum gradum peruenerint, ij reges fuerint. Nam & ita Horatius, Rex eris, si rectè facies. Aufon. erit rex, qui faciet rectè. Plautus, Rex sum si illum attingero.

Scientiam ad opinionem aucupabor, quod etiam nonnunquam &c.] id est, quid opiner, dicam. Nam in nostra valetudine opinionem interdum medici sequi solent.

COLUMNA 5.

Secundum non prateribo] secundum prateribo, vel eo sensu: Si gradum summum non ascendo, tamen secundum pratergradiar. Turnebus verò sic: Non solum ad Aristophanis & Cratetis Grammaticorum lucernam hoc elucubro, sed ad Cleanthis, qui fuit Philosophus: quasi diceret, non modò vt grammaticus, sed vt philosophus has verborum origines expeditam. Solebant enim philosophi, maximè Stoici, ad ineptias vsque verborum origines enucleare. Quod cum Cicero faciebat, dicebat se Stoicorum ineptias imitari. Huic interpretationi fauet quod sequitur in M. S. Volui praterire eos, qui poetarum modo verba, vt sint ficta, expediunt.

Nolui praterire eos] Volui praterire eos M. S. T. Hoc enim vult Varro, se voluisse ultra quosdam grammaticos progredi, qui nuda ac sola poetarum verba, vtunque sint ficta, expediunt. Vnde mox adiicit, se non tantùm in Ennij verba (Ennij vocabulo veteres poetarum intelligens) sed & antiqua ac prisca à Latini etiam regis temporibus deducta, inquiturum. Neque probo quod quidam hic accipiunt poetarum modo, pro poetarum more.

Expediunt] expendunt.

Non enim videbatur cõsentaneè, querere me in eo verbo, quod finxisset Ennius, causam negligere quod ante rex Latinus fecisset] Ennius, causari: negligere &c. Scal. Si ita est, non querere etiam,

tiā, vt superfluum, dispungendū est, sed excussae vt apertae satis, nihil mutandum censeo: ait enim Varro, non esse consentaneum poeti-
corum tantum verborum origines scrutari, priscorum verò originationem negligere.

An non potius mea verba] An non potius v-
sitata verba.

Obliuia] id est obsoleta, ignota, quorum
Latini obliuiscabantur.

De obliuiscis relinquam quorum partem, cum ita
inuenerim, vt opinor, scribam.] partim, quo ita
inuenerim, ita opinor, scribā. T. ita restituo,
De obliuiscis reliquam eorum partem, cum
ita euenierit, vt opinor, scribam, Vt hoc Var-
ro velle videatur, obliuiscorum verborū quā-
dam nō omnino ac penitus obliuia, sed qua-
si, de his, prout res ita ac sermo tulerit, etiam
ex sui ingenij sententia quaedam dictu-
rum: alia, praetermissurum: at non illa quae
etsi rarō, sunt tamen in vsu aliquo.

Pythagoras] V. Aristot. Ethic. & Physic.

Initia] Principia. A.

Vt omnia ferē] vt adeo ferē. A.

Quis fuerit motus] quin fuerint motus.
MS. T.

Eius enim interuallum] eius annum inter-
uallum MS. T.

Initiorū quadrigae] quadrigas, quadripartiti-
onem per translationem vocat. Propriē qua-
driga Glossis τριπτην οὐν quadrigum τετρα-
quadriga τετρακωδία.

Quare quattuor] Quare quod quattuor A.

Quattuor genera rerum, totidem verborum.] I-
dem Varro lib. 20. rerum humanarum (vel vt
ibidem quidam legunt Rhetoricorum) a-
pud Nonium in Quadripartiam, quae ad mor-
tales pertinent, quadripartiam disperserim, in
homines, in loca, in tempora, in res.

Horum enim] harum enim MS. Vtrunque
mendose A. nisi legas, minimum horum.

De his locis] de quibus locis MS. T.

Sed quae] si quae.

Quae radices] quod radices.

Fines suas] fines suos.

*Sepe enim ad limitem arboris radices, sub vici-
ni prodierunt segetes*] vel, sub vicinas protriue-
runt segetes: vel ita, arboris radices subuici-
nae protriuerunt segetes. arbores dixit vel ra-
dices subuicinas proterere plerumque sege-
tes alterius.

Incipiam de locis, sub ipsius loci origine] id est
dicturus de vocabuleis locorum ab origina-
tione huius vocabuli, locus, incipiam.

Vt nunc dicunt conlocatum] nō nunc, nō fru-
strā adiectum à Varrone. Nam antea Varro-
nis aetatem dicebant locatum, non vt nunc,
conlocatum.

Apud Plantum] in Aulularia.

Titiam habeo] v. Nonium in Locandi signi-
ficatio, Virginem habeo: ita apud ipsum 60

Plautum in Aulularia.

Cassam dote] dote cassam. ita apud ipsum
Plautum loco superiore.

Tritia] alij terea: alij terrea: alij Græca: alij
Trecia: alij Creta: alij Thrace: alij Thressia.
Scaliger legit, Tritaui.

Fanum in cuius muro locauit] fanum intumū
locauit V. fanum in ciuium muro. T. in cuius
muro liberi fanum locauit. S.

Vbi quidquam] vbi quidque MS. T.

Quod vsque id emitur] quod vsque id emit.
V. *Quod vsque idem*, vt. T. S. eo sensu, non
antē conuiescit, quā locatus est publica-
no: Vt hæc verba vel ad Præconem (qui sem-
per vagatur donec repererit pretium) vel ad
mercedē quæ semper referatur: eō-
que significatu Plaut. dixit, It ad me lucrū.

Locarium] quod & solarium in l. 15. ff. qui
potiores: Græci τοπιαριον.

*Quod datur in stabulo & taberna vbi consti-
stant*] quod datur in stabulo & taberna vt
constant. Sic in l. 15. r. ff. locati, ibi stabulum
vel vbi greges eius stare oporteat.

Loci muliebres] honeste, pro vtero & natu-
ra mulieris: vt & apud Catonem & Lucre-
tium. Dioscorides τριπυε dixit.

COLVMNA 6.

Cælum dicitur duobus modis] pro eo scilicet
in quo sunt fixa sidera & pro aere, ita in iure
Instit. de iure naturali animalia quæ in co-
elo: pro quo Theophilus τριπυε.

Nam & Asia] Nam vt Asia MS. T. Duas
autem hic orbis partes facit, tametsi Salustio
teste, in Iugurtha, plerique tertiam posuere
Africam.

Asia dicitur pars prioris Asiae] ea Asia mi-
nor dicitur intra Taurum sita.

In qua est Ionia & prouincia nostra Cilicia]
Cilicia dispungendū. nec enim Cilicia mi-
noris Asiae pars. v. Ciceronem pro Flacco, &
Strabonem.

Pars eius summum] pars eius, summum T.
Demonstrat eum dicit] cum demonstrat
dicit. T.

Hoc vide &c.] Versus Pacuuij Thro-
caicus.

Memorant] memorant Graij aera. T. atque
ita versus erit absolutus.

*Lucretius suorum & vnius viginti librorum i-
nitium fecit hoc*] Si is numerus librorum Lu-
cretij fuit, aut eius epitomen aut reliquias
tantum: aut alterius Lucretij opus habemus.
alterius, inquam, fortasse eius qui amatorio
poculo in furorem versus per dilucida inter-
ualla libros conferipit emendatos, postea à
Cicerone: natus ab eo vndecim annis: à Var-
rone 24.

Aelius Gallus] *Aelius* MS. Stillonem intel-
ligit: quanquam & *Aelius Gallus* de signifi-
catione verborum, quæ ad ius pertinent, scri-
pserit.

*Non malè, quod posterior Aelius multò potiùs
celare à celo: quàm cælum à celando.*] Atqui Plin-
nius ex Varrone probat, cælum à celando di-
ctum. Ea re, Scaliger hunc locum ita emen-
dat, quòd post reor multò potiùs celare à
cælo quàm cælum à celando. Ego verò ita
lego, non malè, quòd postremò *Aelius* (tradit
scilicet) multò potiùs celare & c. eo sensu. *Ae-
lij Galli*, duæ de cæli originatione sententiæ
non probandæ. Nam à prima, quæ cælum à
celando (Græci *τοριδεν*) putat dici, *Aelius* tan-
dem desecuit propterea quòd idem putat cæ-
lare potiùs à celo: quàm cælum à celando
dici. Secunda item eius opinio falsà, cælum
idèò dici, quòd diu minimè cælatur, id est oc-
cultatur. nam & interdiu & noctu cælatur.

A chaos cauum] à chaos couum MS. fortasse
cohūm: nam & ita Festus, alij etiam à *κοίλον*
deducunt.

Andromacha] *Andromeda*. S. Vt sint Ana-
pesti ex *Andromeda* Ennij.

noctique caua] *Andromacha*: Nocti quæ
caua. A. T. alij, pro nocti legunt noctu. Hi au-
tem Anapesti hoc modo restitui possunt, noc-
ti, Quæ caua cæli, signitinentibus confici
bigis.

Cauationem] alij rationem, alij notionem,
alij nationem. Turneb. procreationem (Cæ-
lum enim omnia Ennio generat) alij adgna-
tionem, alij adnationem legunt.

Cæli ingentes fornices] Sic Varro in Menip-
pea, Cæli cauernas dixit: & verus poeta cor-
tinam. sed tamen fornices vocabulum hac si-
gnificatione improprie sumi Cicero 3. de O-
ratore existimat.

Vt à cauo, cauea, cauile] Pro cauile alij legunt
cauillæ, alij cauille, alij caulæ (quo sensu Lu-
cretius caulas corporis, pro meatibus cor-
poris vsurpauit) Turnebus cauile pro cauil-
latione hic sumi arbitratur, quid si, cauerna.

Conuallis, canata vallis] hæc duo cauata val-
lis ineptum glossema. S. Glossis conuallis *μ-
σορρογγο*.

Et cauere cautione] caueo cautio vel cauata
cauione. V. caueo cautiones MS. T. & ca-
uedium S. Ego, verba prisce formulæ aut le-
gis hic laudari non puto: ita tamen restituo:
& caue, à cauatione. id ita esse vel Festus in
cafa, mihi concesserit.

*vt cauum sit ortum, unde omnia apud Hesio-
dum, à chaos cauum cælum*] vt cauum sit ortum,
vnde omnia apud Hesiodum à chaos: à cauo,
cælum.

Terriëorium] v. l. 239. §. 8. ff. de verborum si-
gnificatione. Ciceronem in Verrem, Frou-

tinum, Siculum, Flaccum. Glossis Territo-
rium *αγρε, επι κολλια, επι ερχισμα, ενορμα πρε-
χρε*.

Termentarium] extermentarium. V. malè,
hic obiter notandum, Termentum Plauto
detrimentum esse, teste Festo. Est & Glos-
sis Terforium *εμρογεις*, quod & alibi Ter-
gorium.

Triuolum, quo teritur] Tribulum, quo teri-
tur, quidam ita legunt, non malè. Nā & Tri-
bulum legitur apud Varronem 1. de re rusti-
ca & Nonium. Veteres etiam dixere, Tribu-
lam in fœminino. Virgil. 1. Georg. 2. Colu-
mell. 21 vnde Tribulare apud Catonem pro
agitare: hinc etiam Trebla Catoni.

Fines agrorum termini] v. titul. finium reg.
& Titul. de Termino moto.

Limitare iter] limitaneum iter, militare i-
ter. Vertr. (nam & militaris via Ciceroni.
Higino, Columellæ) malè. Limitare iter,
est semita modica, quæ relinquitur inter duo
confinia lata pedes quinque ex duodecim
tabularum præscripto, de quo dixi ad l. quin-
que Pedum. C. Finium regundor.

Termini cum in Latio] alij, quàm is in La-
tio: alij, cuius & Latio: alij cum in Latino: a-
lij cum Terminus in Latio. T.

Termin] alij termin: alij termino. T. quidam
terminia.

τερμα] *τερομο*. T. Glossæ Termini *τερμα-
τερομο*. T. Termino *τερομο*.

Via quidem] Via siquidem. A.

Quæ sola teri possint] quæ solo teri possint.
Scal. Lucretius, Loca nullius antè trita so-
lo. Solum, infimum pedum calcaneum. Plaut-
tus, Qui auro habent supactum solum.

Pinsibant] pinsabant A. Pisabant apud No-
nium. alij pinsabant. quo modo Ennius an-
nal. 10. pinsabant terram genibus.

Ab eo qui Romanus combustus est] alij le-
gunt, ab eo quod Romanus Romæ non
combustus: alij, quo ad Romæ, eo sensu, mor-
tuo non combusto, vel combusto, osse tamen
eius excepto, ad purgandam familiam, nec
sepulto, familia funesta manet. Cætera vi-
de apud Seruium libro 6. Æneid. Cicero 2.
de legibus. Varronem 3. de vita populi Ro-
mani &, Nonium in Anthracis. de se-
pulture veteris ratione. Quod ad penulti-
mam lectionem attinet ea Vertranio placet,
displicet Scaligero. Nam etiam si Romæ non
fuisse combustus, non dicebatur humatus,
antequam iusta soluta fuissent. neque pro-
prie sitis nisi posita inscriptione. Ante No-
uendiale sacrum supra terram esse diceba-
tur: vbi comburebatur locus vstrina: eum con-
ditus, funus: post denicæ sacrum, humatus:
vbi humatus, sepultus.

aut si os exceptum mortui] digitum ad
cam

eam rem abscindi testatur Festus id genus Februi exuerias, vel exueræ Festo in Euerriator.

C O L U M N A 7.

Et dicitur humilior, quæ ad humum fuit, aut à re ut Sabini & Lucani] Et dicitur humilior, quæ ad humum, ut Sabini ut Lucani. V. Et dicitur humilior, demissior, infusus, humillimus, Turn. ut hoc modo coniungatur, voci humilior ea quæ post sequitur, ibi, ubi nunc est Roma Septimontium. Scal. ita legit, Sunt quæ ab humo, ut Apulia & Latium: aut declinata ab hominibus, & Sabini & Lucani; Vtrumque ut Hetruria & Thufci, eo sensu: ab humo Hetruriam, ab hominibus Thufcos dici. Idem paulò antè sic legit, Et dicitur humilior, hinc ubi nunc est Roma Septimontium. Et post, Sunt quæ ab humo ut Apulia & Latium, alioquin, funesta non dicitur humilior, sed mortuus potius. Idem alio loco notat posse & hunc locum ita legi, & dicitur situs.

Latium vtrumque] nouum & vetus Latium intelligit: alij tamen legunt, Latium aut vtrumque.

Qua regnum fuit Latini omniuersus ager dictus Latium] dictus Latius V. T. ut aruus apud Plant. Potest ita legi, dictus Latinus, ut & infra à Præneste Prænestinus, Aricia Aricinus.

Vt nostri augures publice dixerunt] publici. V. S. Cicero. publici augures videntur.

Ab Romulo] à Romo. V. T.

feruntur auspicia] feruntur auspicia V. T.

Ex enim ex agro Romano primum progrediebatur] alij, Romam primum. Scaliger ita legit, Romani primum progrediebantur.

Gabinus sine peregrinus] Gabinus quoque peregrinus. S.

Secundum hos hospitia habent singularia. Ab reliquo discretus] Secundum quos auspicia habent singularia: alij, secundum hos auspicia habent singularia ab reliquo: alij, secundum quos hospitia habent singularia. ab reliquo discretus.

Ager] Vetus scriptura ita habet, ager dictus est, in qua terra agebant, & unde quid agebatur, aut quo fructus causa: à quo id Græci dicunt ἀγῶν ut ager, quo agi poterat. Fabius tamen primo & vltimo ridet Varronem cum ager ab ἀγῶν Græco sit, non e contra.

Sic qua agri dictus] Sic ager eius. M. S.

In quadratum actus] Vetus scriptura in quadratum actum, & latum & longum est centum & viginti. Turn.

Centuria] vide Columellam. Sic. Flac. Varronem de re rustica.

Triabus multiplicata idem tenet] alij legunt

tribus partibus. Turnebus verò ita, ut tribus partibus multiplicata: vel ita, tribus multiplicata.

Qua uehebant via, quo fructus conuehebant uille.] Imò qua uehebant primò uehæ, dein de via. Item quo fructus uehebant & unde uehebant, uehilæ: & postea uilla, vide Varron. 1. de re rustica.

Ager cultus à coalescendo] malè à coalescendo Varr. cultum agrum deducit, cum potius à colendo esse ac dici debeat.

Quod primum ex agro plano fructus capiebant campus] malè id enim potius à Græco. Nam Siculi ἰπποδρόμων κρημῶν vocabant à flexu eorum qui ibi certabant.

A collendo colles] cur non potius à collo, colles.

Saltus &c.] v. l. penult. §. 1. ff. si feruit. vindicerit. l. 25. ff. de pignorat. act. l. 52. ff. de act. empti. l. 8. ff. de instructo. alia est explicatio huius verbi. Nam in assignatione agrorum quatuor centuriæ coniunctæ, saltus, significat aliàs saltus montem ingentem, ut saltus Pyrenæus dixi plenius ad Festum in voce Saltum.

Semè, quod non planè id quod est] alij id quod inde: alij, id quidem unde. Vertranius, Semen dici putat, quòd se minus sit cum feritur quàm cum metitur. Turnebus à semè, quòd sit semiperfectum quiddam, habita ratione ad id quod ex eo prodit.

Alia quæ] alia, quæ M. S. A.

Secta terantur] de tritico id intelligi oportet, non de farre. Far enim non in area, sed in pistrino pinsebatur atque ex suis folliculis extricabatur: cui vsui pistulæ farraria.

Locum urbe pura areæ] Pura, id est non ædificata, unde locus purus in iure, non ædificatus.

C O L U M N A 8.

Ager restibilis, qui restituitur] alia significatione ager restibilis dicitur, qui bis in anno aratur. Caterum ea forma restibilis à restitudo, qua prostibula & prostibulum, à prostituendo. Restibilis autem παλομοῦν & παλιμλασος Græcis. dixi plenius ad Festum.

à Nouando noualis ager.] Nouare hic est arare quod Græci νεοῦν, adde Varronem 1. de re rustica. 18. Plin. 19. quid Noualis terra, vide l. 30. §. 2. ff. de verborum signif. Glossis Nouale νεοσιμων, Noualis terra, νεοσις νιασσε.

Noualis ager aruum] alij ita legunt, noualis ager aruus, ut apud Plaut. non aruus hic sed pascuus est ager. Eadem ratione apud Grammaticos & Varronem, ager aruus dicitur. alij aruum interpretantur agrum aratum nec fatum: alij agrum sationalem.

Arationes] Arationes, agri erant publici,

qui aratoribus colendi dabantur (plerumque aratoribus etiam lege publica auferebantur, & colonis assignabantur, ut Capuanus lege Julia) ex quibus decumæ siue decimæ (unde agri decumani dicebantur, iis oppositi qui immunes Ciceroni 4. in Verr. dicuntur) ut ex pascuis agris, scripturæ (Plautus, ob meam pecudē scripturā accepit, vide quæ scripti ad l. 9. Cod. de vectigalibus in verbo Arabarchiæ.) è portibus, portoria, vectigalia populo Romano pendebantur. Cicero pro L. Manilia, Neque ex portu, neque ex decumis, neque ex scriptura vectigal seruari potest: & 4. in Verr. Mercator, arator, an pecuarius. Vbi postea meminit ordinis aratorum, pecuariorum & mercatorum. Et hoc quidem modo aruus & pascuus arger distinguuntur, ut & pecuaria & aratiuncula apud Plautum.

Sustollit] sustulit. A.

Sulcus &c.] Varro nō sulcus, à sustollit deducit, quod melius à Græco ὑλκος. Et in libris de re rust. sulcum interpretatur, quā aratrum vomere lacunam facit. Et veteres quinto, sexto & nono sulco serere dicebāt, pro quinque, sexies, aut nouies serere agrum, de sulcis aquariis. v. l. 1. §. 5. §. 2. l. 2. 4. ff. de aqua & aquæ pluuiæ.

quod ea terra lacta, id est proiecta, porca] alij legunt, porrecta. Sic idem Varro 1. de re rust. 29. porcā dictam esse ait, quod ea seges frumentum porricit, alij grammatici quod porriciat, id est prohibeat aquam frumento nocere. Porcas à rusticis liras vocari Columella ait. Cū inter duos sulcos latius distantes medius cumulus sicam sedem frumētis præbet. De porcis & sulcis aquariis. v. l. 2. 4. ff. de aqua & aquæ pluuiæ. vide Festum.

prata quod sine opere parata] aliter Colum, 11. c. 17. quod protinus sint parata, nec magnum laborem desiderent. Et Varro 1. de re rust. prata parata appellant. Fortè pratum à Græco est. Nam apud Græcos παραδῖ, viride. adde l. 31. ff. de verborum signif. adde Festum.

Sine opere] sine opera.

Diuidit in eos agros, cum scribit Sulpitius] mēdofus hic locus videtur Vertranio. Vetus ita habet, Diuidit enim eos eius Sulpitius. Turnebus, diuidit enim eos Scius Sulpitius. Scal. 50 alludit eō cū scribit Sulpitius.

Et rursus capias fructus appellantur rura] Fal sō hæc à Varrone. Rura enim potius à Græco ἀεγυρα.

Sulpitius] Iurisconsultus scilicet.

plebei rura largitur ad aream] alij legunt largitur ad aream. Scal. verò, plebi rura largiuntur ad aream, vel plebi rura largitura ad aream. Ad aream, id est vberes fructus & prouentus. Id enim Plauto ex aliis autho-

ribus, aliàs ad aream largiri rura, quidam putant idem esse quod, agros frumentarios largiri: cōtra quā prata adscenile. Alij, ad annuas messes largiri. fortè addendum est ad arandum. Alioquin aream dictam Festum arbitratur, quasi exaruerit, neque quicquam possit generare.

Prædia dicta item ut prædes à præstando] cūm quid de publico conducebant mancipēs & publicani, prædes dabant, qui prædia sua ob eam rem obligarent, teste Cicerone in Verrem. Ac prædia, res ipsæ: prædes, ipsi fideiussores, Alconio. v. Festum in Præs.

quod ea pignori data] pignore dato, alij eo pignore dato.

publicè mancipēs fidem præstant] Publicè mancipi fidem præstent, Verri.

Vbi nunc est Roma septemmontium demissior infimus locus.] vbi nunc est Roma Septemmontium nominatum à tot montibus. T: Scaliger in appendice putat citari hic à Varrone verbum Trochaicum cum acrostichide hoc modo, Hic vbi nunc est Roma, Septemmontium demissior infimus locus. Quæ verba, Varronis interpretatio mox sequitur, infimus, humilimus. Antea quoque dixi quibusdam videri hæc verba Varronis coniungenda superioribus, vbi de familia funesta agitur.

Terra abijt in nimbos] abijt

Pacuius, Terra exhalat auram atque aurorē humidam atque humectam] Est qui ita refertur, Pacuius, exhalat auram terram atque auroram humidam atque humectam.

Hinc sudor quiuis deorsum in terra himber] hinc sudor aquæ vis deorsum. A. hinc sudor vdor ei quamuis, V. hinc sudor, vdor. Is quæuis deorsum in terram vnde sumi potest puteus. Alij ita legunt, hinc sudor quiuis himber in terra: alij, hinc vdor. Aquæ vis in terra himber. Alij, hinc vdor aquæ vis deorsum, hinc terra Vmbria. (Vmbri Diodoro, Solino & aliis ὑμβρῖ ἢ ὑμβρῖ) Vel ita, hinc vdor, hinc quæuis deorsum terra, ut Vmbria humilior. De Vmbria adde Isidorum.

Æoles dicebant τὸν πύθιον ἢ πόταμον &c.] Æoles dicebant ut πόταμον sic ποτῆρα & πόνον, ut nunc ποταμός. T: Æoles dicebant ποτῆρα, sic potura à potu V. Æoles dicebant ποτῆρα ἢ ποτῆρα, non ut nunc ποταμός. S. alioquin πύθιον non est dictio Græca eo sensu: sicuti & πόταμος. Illud enim Thucydidi significat templum Pythij Apollinis (non aquam ut perperam putat Helychius) Hoc verò fluium significat, non puteum. Quinetiam potura verbum satis inloens.

Puteoli à puteis vel putore.] adde Festum. Strabonem §. Stephanum de vrbibus.

Vbi in puteis obruebantur homines qui locus publicus extra Exquilias.] Horatius de Exquilias lo-

liis loquens, Hic miserae plebis stabat commune sepulchrum, &c. plebis dixit, quia is locus sepulturae inopum in suburbanis destinatus: Culinus appellatum eundem locum Vrbicus scribit.

Puticulos] alij *Putiluculos*: legendum *Puticulos*. S.

quod inde suscipiunt lumen.] quod antea suscipiunt. A. Quo deinde suscipiunt perpetuo flumen, lacus: Lacus, in qua ibi aqua. T. quo inde suscipiunt. V. quoinde suscipiunt perpetuo flumen, Lacus, Lacunæ. Lama ubi aqua contineri potest S. vt τὸ quoinde sit idem quod vnde.

perpetuo lumen] perpetuos lumen V. perpetuo flumen. T. Nisi τὸ Lumen significet funera quæ cum funalibus efferebantur.

Stagnum quod Græcè στάμνος] στάμνος Vertr. στάμνος T. Stagnum à Græco στάμνος S. inde Statina seu Statura aquæ, contrariae perennibus & manantibus. 2. Plin. 88. Ego nihil mutandum cenfeo. Id enim vult Varro, Stagnum à στάμνος derivari: id enim appellationis habuisse primum. de Stagno. adde l. 1. §. 4. π. vt in flumine publico. quod restagnare. v. l. 1. §. 6. π. de aqua & aquæ pluuiæ: l. 2. §. 28. π. ne quid in loco publico.

quod nomen habet primum.] habuit primum V. hoc quid sit, dixi. sed quid? Scaliger ita legit, quod non habet rimam. mouetur autem eo quod Græci vocant στάμνος, id quod minimè rimosum est & fideliter continet, cui contrarium sit futile.

Stillicidia, fluminaque vt ita fluant cadantque.] Stillicidia fluuia, quæ vt ita fluant, cadantque V. Stillicidia, flumina, aquæ vt fluant cadantque S. (sic enim in Senatusconsulto apud Frōtinum quominus ea aqua ire, cadere, fluere) inde Caducæ aquæ, quæ ex diuidiis seu Castellis & fistularum manationibus fluebant. Ego ita lego, stillicidia, vt nunc sunt, vt ita sint, cadantque. argumento legis 17. §. 3. π. de feruitutibus prædiorum vrbiorum.

fluit continuo] fluit continuo A. qui circum. *Aternum*] habitant flumen *Amaturni*] forte legendum *Amaturni*. Græci ἀμαρτῆρος.

qui aliter facit ex ambitu causam dicit.] qui aliter facit indagabili ex ambitu causam dicit. V. Vertr. ita lego, Qui ad honores iter affectat indagabili &c. vel qui honores ita affectat &c. indagabilis τὸν ὄμιλον.

quod caput] cuius caput. S. extra *Latium*] rectè: oritur enim Tiberis in Tuscia: idèque nomen eius nō Latium. nihil *Latinum*, vt quod] Latinum & ignotum vt quod A. malè: nec enim ignota Tiberis origo. Nam à Tiberi Tusco, Tiberis qui autè Albula. vide Festum.

anceps est historia] id est duplex. sic enim apud Nonium *Anceps*.

Dehebrim] alij *Tibrim*: alij *Deheberina*. 3. Plin. 5.

Albulam vocitatum] *Albulam* appellatum. V.

COLVMNA 9.

propter Tiberim regem] alij *Tiberium* legunt ex Liuiio. De Tiberi hoc constat. *Tiberim*, à Tiberi Tusco: à Tiberi, *Tiberium regem*, Deum *Tiberinum*, *Tiberitum* familiam.

Æ Austrum] & *Eurum* V.

Europa] vide. V. Festum in Europa.

Manlius] *Manlius* v. *Mallius* MS: de Manliorum & Maniliorum familia dixi ad Festum.

sunt & nomina] multa desunt quæ ibi ab *Sabinis necata armis*] *necata armillis*: ita lego.

Tarpeium saxum] pars erat montis Tarpei seu Capitolini, vnde nocentes deiciebantur periuri communiter. *Manlius* eò etiã deiectus: vt & qui Tribunorum maiestatem violassent. quæ pœna postea legibus vetita. l. 25. π. de pœnis. *saxum* etiam dicebatur simpliciter. *Horat.* Deicere è saxo ciues.

ab eo latè *Saturniam* terram, vt etiam *Ennius* appellat.] *Italiam*, *Saturniam* olim vocatam author *Halicarnassicus*: eorum oppidum *Saturniam* illic fuisse vbi Roma, testatur *Ennius* apud *Catonem* in *Fragmentis Originum*. Hinc *Virgilius*, *Ianiculum* hinc illi fuerat *Saturnia* nomen. T. S.

quam *Iunius* scribit] quam *Iunius* describit, vel de qua *Iunius* scribit.

Iunius] *Gracchanus* s. de quo in l. vnica. π. de officio *Quæstoris*.

nunc vocant *Pandanam*] quod semper pateretur, ac pateret, teste *Verrio*.

ab aduentu hominum] ab aduentu hominum. T. hanc emendationem à *Scaligero* nō probatam: eò magis admittendâ puto, quod sequentia *Varronis* verba eam satis euidenter arguunt, ibi *paludibus*: & pōst, qui aduehebantur *ratibus*.

ea qua tum itur *Velabrum*] ea qua tum descendebant, dicitur *Velabrum*. ea qua tum dicitur *velabrum*. V. de qua tum dicitur *velabrum*. infra, qua nunc itur *velabrum*. S.

vnde ascendebant ad *rumam noua via*] lucus est & *facellum lacum*.] Vnde ascendebant ad *imam nouam* viam locus *facellus labrum* V. vnde ascendebant ad *imam nouam* viam locus *sacer velabrum* T. vnde ascendebant ad *Rumiam*, *noua via*, vt *lucus* & *facellum larum* S.

Velaturam] *facere dicuntur*] *velaturam* facere *Varroni* lib. de re rustica dicuntur qui

ex plaustrorum vecturis viuunt. Plutarchus,
ἢ τῶν διὰ τοῦ θύματος βρωμάτων ἐπιχειροῦσιν.

Quadrans ratiis] ratici V. malé. Quadrans
 ratiis dicitur Festo & Plinio 38. cap. 3. quod
 in eo esset ratis effigies: ut nauis, in alle. Rati-
 tus igitur idem quod ratem habens, rati in-
 signitus ac notatus. Quin, ex hoc loco nota-
 ri potest, quadrantem portitoribus solui so-
 litum ut & balneatori. Horat. Iuuenal. vnde
 balneum, res quadrantaria dicitur Senecæ
 epist. 87.

*Reliqua urbis loca discreta, ut Argeorum sa-
 craria in xxvii. partes urbis disposita &c.*] Alij
 Argeos loca sacris faciendis interpretantur.
 Alij verò existimant per quatuor tribus Ar-
 geos diffusos per xxvii. sacraria: cum & in-
 fra legatur Primæ regionis quartum sacra-
 rium: & post, Argeorum sacellum sextum.
 Planè Varro hoc dicere videtur, Argeorum
 sacraria in xxvii. partes urbis disposita.

Vt Argeorum] cum Argeorum V.

In xxvii. partes] in totidem partes, seculo
 Varronis, Roma distributa: seculo Augusti,
 in xiv. teste Dione lib. 55. Plinio Tacito. P.
 Victore.

COLUMNNA IO.

E queis prima est scripta regio Suburana] vt
 vltima Arnienfis. Cicero in Rullum, descri-
 bat ab Suburana vsque ad Arniensem.

A Cælio] à Cæle. V. alij Cele. Halicarnaf-
 sius Καλιος.

Cæly] Cælis V.

Tusci] Ergo Varro putat à Vibēni
 Tuscii copiis in eum locum deductis vi-
 cum Tuscum appellari, quod aliter extat ap-
 ud Liuium.

Inter eos] inter eos. V.

Minernum] Templum Mineruæ: vt Dia-
 nium, templum Dianæ.

Cerionia, quod hinc oritur caput sacre viae] vi-
 detur id velle Varro, Cerioniam denomi-
 nari à *κεριον* quod caput est Græcis: quasi Ca-
 rioniam dicas.

Sacre viae] v. Festum in Sacram viam.

Ab Streniæ sacello] ab Scirenæ sacello. V. a-
 lij Screniæ. v. Festum in Sacram viam.

Quotquot mensibus] quot mensibus V. sic Ca-
 ro c. 43. rei rusticæ, Capita oleagina quot
 mēsis fodere oportet. Idē verbū reperitur
 in lege Cum hi 7. §. si. cui 24. π. de trāsac. l. nec
 semel 12. §. nouissimè 5. π. quādo dies legato-
 rū. ad eā formā, superiorib. locis in iure, quo-
 tianis dicitur: & Plauto in Stichō, scena 2.
 quot kalēdis. Liuiō 5. quot diebus. Ceterū
 Idibus (vnde Idulia Festo in Sacra viā) hęc sa-
 cra fiebāt: isq; agnā immolabant Ioui, teste
 Ouidio. ex cuius agnæ lana, flamines Diales
 conficiebāt albogaleros suos. Ad eā consue-
 tudinē alludere videtur Horatius his verbis, 60

Dum Capitolium, Scandet cum tacita virgi-
 ne Pontifex.

Proximo cliuo] primore cliuo V. & Vertr: pri-
 mori cliuo A.

Subura] Sucurra v. Festum & Quintilian. i.
Succulam] Succulam V. & Vertr.

Secundæ regionis Esquilinæ] secundæ regio-
 nis collis Esquilinæ.

Esquilinæ] Exquilinæ V.

Rege Tullio] rege Tullo V. & Vertr.

Lucus sagutalis &c.] lucus sagutalis & vi-
 tarum Querquetularum sacellum.

Concini] conuenit V.

Lucus Mephitis] lucus Mefitis V. lucus
 Martis. V. lucus Meficis. V. malé. vide Festū
 in Septimontio: & Seruium 7. Æneidos.

*Quorum angusti fines non mirum. Landin enim
 latè auaritia vni est.*] quorum quod angusti fi-
 nes non mirum: iamdiu enim latè auaritia
 vagata est. vel auaritiæ via est. Hinc Ouidius
 Iupiter angusta vix totus stabat in æde. &
 Varro i de vita populi Romani, omnia re-
 gūis temporibus delubra parua fuerunt, vt in
 veteri cultu: quæ sunt contentanea, quod fiat
 paupertina, sine elegantia ac cum castimo-
 nia, certè statuaria, quam Alexandrinus *κατα-
 τρυχία* appellat, multò post introducta.

Lucus larum & Querquetulanum sacellum]
 & larium Querquetulanum sacellum V. la-
 rum Querquetulanum. T. vt apud Liuium
 larum permarinum. Porro, quos lares Quer-
 quetalanos hic Varro appellat, Festus Nym-
 phas Querquetulanas vocare videtur.

Terciceps] Terticeps V. terticeps V. T.
 Vertr. Triceps. Volaterranus.

Dexterior via] dexteriore via. T.

Tabernola] pars quædam in vrbe ad Cæ-
 lium montem.

Quadriceps] quatriceps V. quatriceps
 Volaterranus.

In singulis est] in singulis est. V. in Esqui-
 liis est. T.

Quinticeps] quinticeps V. quinticeps T.
 Porro biceps, triceps, quatriceps, quinticeps,
 non significat, habere quattuor vertices, vt
 putat Volaterranus: sed secundum esse, ter-
 tium, quartum, quintum caput.

Septimus mons] Sceptius mons. V. T.

Petilium] Petillum V. alij Petellinum: alij
 Petilinum: ex P. Victore, Vertr.

Esquilinus sexticeps] Esquiliis est. S.

Cispus mons] sic Festus: alij, Cispus.

Aeditum] aedituus V.

Habere] habitare.

E queis] è quibus V.

Viminio] Vimineo. Victor. Vimino V.

Vimineta] vimina nata. A.

COLUMNNA II.

Ex Argeorum sacrificiis] ex Argeorum sacris.
 aduersum

Aduersum est pila Navis, adem salutis] aduerſum eſt pila Honoris V. aduerſus eſt pila Horatiam T. (in ea Curatorum ſpolia fuiſſe teſtis eſt Halicarnaſſeus) Alij Pilonoris legunt: alij, honoris adem, malè. cum trecentis annis poſt Argeorum ſacra, dedicata ædes honoris fuerit à Marcello. Turnebus aliquando legit aduerſus eſt Apollineris adè. vel aduerſus eſt Apollinaris. Collis vel vicus. Hunc ſecutus Scaliger legit Apollineris adè & Salutis. Hæc enim omnia fuerunt in colle Quirinali & Apollineris ἀπολλινῆς, vt boueris, fueris, lapiderum, nucerum, regerum.

Collis Martialis] collis Marualis S. teſte Dionyſio 9.

Habere ſolet] habitare V. Vertr. T.

Dei fidi] per eum ſanctiſſimè adiuabant: vnde Græcis *πίσιος*. Comicus per Diem fidiū quæris, iurato mihi. Video, necelle eſt cloqui quidquid roges.

Muſtellario] Inſtellario. V.

Turaculum] auraculum V. auguraculum. T. Locus erat vnde augures auſpicabantur Feſto: in quo Nama inauguratus, Liui. auguraculum appellat Victor, idq; in Palatio collocat. Græcè *οἰωνοῦ δέρον, οἰωνοκαταῖος*. In caſtris quoque ſimilis locus erat, vbi duces auſpicij operam dabant: idque augurale Tacito 2.

Ædiſcium ſolum eſt] id eſt, multa illiè delubra & fana, ſed priuata tantum ædiſcia.

Quod Palantes] quod Palantei V.

Aborigines] qui eſſent. V. Feſtum.

Apocore] id eſt pecoris balatu vt Neuius: niſi ſit legendum, pecuſcum à pecore V. Feſtū in pecuſcum, partem Palatii fuiſſe Scaliger notat.

Cermalum] Cermalum Feſt. *Κέρμαρον & γάρμαρον* Plutarchus in Romulo.

Hi inuenti] è Tibri inuecti. S.

Velia] Cato teſtatur in fragmentis Velia, partem montis Capitolini à vellenda lana appellatam ante monſtratam ab Hetrufciſ vellaturam.

Vellera] vellemera. V. vellemina: vel vellimina. Nam & ita Varro in libris de re Ruſtica. S.

A quo tribus appellata] ſic Plutarchus in Romulo. Centurias tamen equitum fuiſſe ait Liuius, & Plin. de viris illuſtrib. vnde Horatio, celi Rhamnes. Sed nihil vetat populum in tres partes diuiſum: & tamen ex ea vnaquaque centuriam equitum inſtitutam.

Tatienſium] Tatium. V.

Tatienſes] Taties. V. Vertr. Titienſes. Plin. Liuius. Feſtus: alij, Tatij, vtrunq; non malè: nam à prenomine Titij Tatij regis, Titiēſes: à nomine, Tatienſes. Tities vocat Propertius: vt Lucanus Titios ſodales.

Rammenſes à Romulo] Ramnes. V. alij Rhā-

nes. Cæterum qui Ramnes vel Ramnenſes hîc, Varroni, tribus: Horatio, ciues Romani.

A Romulo] idem Liuius, Plutarchus, Plinius.

Luceres à Lucumone] Sic Plinius: Feſto Lucerenſes & Lucomedi à Lucomo Tuſco vel à Lucero rege Ardeæ. Plutarchus ab aſyli loco. Vide Sigonium. 1. Emendat.

Iunius] Gracchanus cognominatus à Gracchi amicitia, vt ait Plinius. Eius Cicero meminit 3: de legibus, & lex vnica ff. de officio Queſtoris.

Voluſtius] Voluius. V.

Quinta, quid ſub Roma, Romilia] Ex hoc loco poſſis colligere, certum quendam ordinem fuiſſe tribuum. Sic Cicero in Rullum conqueritur in agri diuiſione & aſſignatione, Rullum incipere à Romilia prætermiſſis vrbaniſ Saburana, Eſquilina, Collina, Palatina, à quibus primis incipere debuit. T.

Et ſte Harpocrates digito ſignificat, qui ſunt Taantes & cæc.] Et ſoc & cæc. V. eſt, & cæc. Vertr. eſt Harpocrates digito ſignificat, vt taceas, Politianus Miſcell. 83. Forte legendum, vt taceam, optimo ſenſu. Eſt Harpocrates digito teneat labellum & ſignificet ne hoc euulgem, tamen hoc dicam. Alij ita hîc locum emendant. Et ſt. non malè, pro ſilentij indicio rō ſt. vſurpantes vt eſt apud Plautum Truculento Act. 3. ſcena. 1. apud Terentium Phormionē Act. 5. ſcena. 1. Scaliger putat, hæc verba ſumpta ex veteri quodam poeta qui ita forte ſcripſerit. Sancte Serapis, Iſis & Harpocrates digito qui ſignificat ſt.

Harpocrates] Plutarchus in Iſide reſert Harpocratē Oſiris & Iſidis filium exterricinium, id eſt natū antè iuſtum tēpus (quē *ἀντιόχοιο* Græci) vocem non emiſiſſe naſcendo: atque ob id ſilentij Deum haberi, cuiuſque ſignū apud Ægyptios ore obligato atque digito obſignare. Inde Auſonio ſigalion dicitur. Aut tua ſigalion Ægyptius oſcula ſignet. Catullus, & patrum reddidit Harpocratē, id eſt mutum & elinguem. his adde Auguſtinum 18. de Ciuitate 5.

Taantes] Taantes Euſebio: Mercurius fuit non Deus Pheniciorum ſed Ægyptiorum Thot vel Theuth. teſte Cicerone in libris de Natura.

Aſtarte] quæ & Aſtaroth. Ea fuit Venus quam Solomon etiam coluit. 1. Reg. 11. dicta autem Aſtarte à grege & victimarum multitudine. Alij putant fuiſſe Iunonem ſub ouis forma adoratam: Nam & Iuppiter Ammon, ſub ſpecie arietis colebatur. Alij, deam fuiſſe Sidoniorum & quidem Venerē; Aſtri figura cultam: quemadmodum & Dagon à reliquis Phenicibus, ſub piſcis forma, quibus

Dag piscem significat.

Ambracia] Samothracia V. rectè. Hi enim omnes Dij in Samothracia culti. alij legunt Imbrasia. Nam & ita Ambracia dicitur à fluuio Imbraso, teste Callimacho & Stephano. quanquam n̄ Ambracia non omnino repudiandum, cum inibi Æneam Veneri & Diis magnis (qui sunt Dij Samothracæ) templū edificasse Dionysius scribat.

Samothracæ Dii] qui à Dardano in Phrygiam: ex Phrygia ab Ænea in Italiam posita deuecti. Varr. 2. Humanar. Festus in Saliis. Vnde hi Romanorum penates & *ἑρῶι μαζαῖσι* teste Cassio Hemina. Tertullianus libro de spectaculis, Tres aræ, trinis Diis parent, Magnis, Potentibus, Valentibus. & Iuuenalis, Iuret licet, & Samothracum & nostrorum aras. Eorundem sacris religiosissimis homines initiabantur.

Neque, ut vulgus putat, hi Samothracæ Dii, qui Castor & Pollux.] Paulanij tamen & Eusebio de præparatione Euangelica, Samothracæ Dij Castor & Pollux, Cabiri, Corybantes. Macrobius Iouem Iunonē & Minervā fuisse ait.

Diui potes] qui & ob id *ἑρῶι* Eusebio de præparatione Euangelica: Cabir enim Syriaca & Phœnicia lingua, potem siue potentem significare, vir doctissimus antea notauit. quo pertinet illud Tertulliani, superius à me relatū ex libro de spectaculis. Tres aræ Trinis Diis, magnis, potentibus, valentibus.

Hæc duo cælum & terra quod anima & corpus: humidum & frigidum] hæc verba humidū & frigidum, ad corpus referenda. Est enim anima calor & siccitas.

Parire] ἀρχαῖος pro parere.

Genus penneis condecoratum] id est aues: vt & apud eundem Ennium corpora pennipotentum, id est auium.

Non animas] sumptū ex Epicharmo vide Laertium in Platone.

Veni diuinitus se pulleis insinans se ipsa anima] Lucretius in pecudes alias diuinitus insinuet se Ennius, vt nosser cecinit.

Animalium semen ignis.] V. Festum in geniales Deos. Turnebus putat Zenonis eam sententiam fuisse, ignem sua vi omnia deflagrare: deinde omnia per ignem renasci, quod Scaligero displicet: primò, quòd Zenonis huius sententiæ author non fuit. Deinde nō magis fieri posse vt anima constet ex incendio & conflagratione, quàm ex corruptione. Censet itaque, hic non agi *ἑρῶι* *καρπύωντος*, sed de eo quod præter quatuor elementa, quintum constituitur à Zenone (quod ab Aristotele *ἑρῶι* *χρῆσι*) igni scilicet: ex quo mens & anima. De quo vide Ciceronem 4. de finibus & in Academicis: Tertull. libro de anima.

Plutarchum in Decretis. Laertium in Zenone.

COLVMNA 12.

Innumerabiles & immortales ignes] Stellæ & Solem intelligit.

Epicharmus Enni] id est Ennius in eo opere cui titulū fecit, Epicharmus. Nā Epicharmi poeta Pythagorici quædā *ἑρῶι* *πυθαγορικῶν* interpretatus est Ennius: ab eo opus suum Epicharmum inscripsit, in quo illam *ἑρῶι* *πυθαγορικῶν* sibi accidisse testatus est. Hoc versu: Nam videbar somniare ego Med esse mortuum. Et Horatius de Ennio loquens, dicit, Enniū curasse somnia Pythagorica.

Isic est &c.] Trochaicus ex Ennij Epicharmo.

De sole sumptus ignis.] Varro 1. de re rustica, Principia mundi Ennius scribit, aqua, terra, anima, Sol.

Isque actus mentis] isque totus mētis est. T. mentis] id est mens, quomodo in eodem opere alibi Terra corpus est, at mentis, ignis est.

Humores frigide sunt humi] humores frigidescunt humi. V.

Omnia ex se genuerunt] omnia ex genuerunt. V. T.

Frigori immiscet calorem] Trochaicus.

Humori ariditatem] Sic Varro in Prometheo. Excusi & Vertranus, ariditatem habet. vtrumque probabile est. Nam & Plauto hilaritudo & hilaritas dicitur: Cæcilio pulchritudo & pulchritas: Tullio beatitudo & beatitas. de quibus vide Gellium. 13. cap. 3.

Animam ather adiungat] adiugat, id est adiungit: est autem clausula Trochaici versus Paccuuij in Chryse, qui integer est apud Nonium. Cæterum hoc innuit, animam esse ex athere, corpus ex terra: ne alioqui putet hic agi de connubio & amore cæli & terræ, de quo apud Euripidem Æschylum, Virgilium, Statium, ex opinione Scytharum cuius meminit etiam Herodotus 4. & Pausanias.

Esse igitur corpus terram qua deperit ipsam] qua peperit ipsam. V. qui dederit ipsam S. ego ita lego, Esse igitur corpus terram quæ deperit ipsum, Quod dedit atque capit, neque dispendi facit hilum. His ita, Ennij versus integer restituitur: ex ipfomet Varrone infra, libro octauo. Est autem sensus Animam ab athere: Corpus è terra, vnunquodque illuc, vnde profectum, reuerti: terram (metaphora est ab amantibus sumpta) deperire ipsum quod rei vniciuque dedit: eandem recipere (metaphora sumpta est à forneratoribus) id omne quod dedit, sine villo dispendio.

natis.] Nati. Vulg. & malè.

Vbi nimius ardor.] non minus ardor M S. malè. hoc enim significat omne corpus in-
terire, ac sterile esse vbi nimius sit ardor, aut
humor.

ardor & humor.] Principia illa duo Pytha-
gorica.

in Nuptiis.] Idem Varro xj. de vita populi
Romani apud Nonium. v. Festum in Facem.
Plutarchum in Problemat. dixi ad legem pe-
nultimam. de donationibus inter virum &
uxorem.

hic &.] hinc & V.

iunctioe sumit Venus, hinc Comicus.] iun-
ctione sumit Venus Comites hinc. V. iun-
ctionis Venus, comites hinc. T. eo sensu ab
aquæ & ignis iunctioe Venerem dici: ac
proinde Ignem & aquam Comites Veneris
in Nuptiis adhiberi. sed alij legunt, iunctioe
quod magis probo. Nam Venus à iunctioe
potius, quam à iunctioe est. Ego verò locū
deprauatum scio, non tamen insanabilem
Sententia. itaque paulò altius repetita sic le-
go, in limine adhibentur, quod coniungunt
hæc. & mas ignis, quod ibi semen: aqua fe-
mina, quod fetus (vel quod fouet) ab eius hu-
more & ignium iunctioe, subit Ven⁹. Hinc
Comicus victrix Venus &c. meç emendatio-
ni fauet, quod poetæ de cælo semen igneum
descendisse in mare fingūt, ac natā è spumeis
Venerem iunctioe, aut si maui coniu-
ctione ignis & humoris. Quin Varro ex Co-
mico statim probat Venerem victricem ap-
pellari non à vincendo, sed à vinciendo.

sumit Venus.] subit Venus. Ita legendum
censeo. vti superius ostendi.

Vixitrix.] alij vixitrix, cum à vinciendo
deducit, non à vincendo.

Venus Caligena.] *ἀεγρία* Platoni in sym-
posio, ea ab Ægyptiis celebratur, teste Eliano
lib. x. diuinandi dea, cui rei qui vacabant, vt
dicitur celebrabant, abstinentes temeto. ab ea
Venere alia fuit Venus *παῖδ ἡμοῦ*, quæ volgi-
uaga Lucretio, *ἄποσ ἔρπια* & verticordia.

In Soto Ennij.] In Sota Ennij. V. legendū
in Sotadico Ennij. nec enim Ennius sed
Cæcilius Afoto scripsit.

Ibant malam viere.] ibant malaci viere. V.
ibant manè viere. A. Vertr. alij, ibant malaci
(id est molles) alij, ibant malaciam viere. T.
S. quod est, mollem Plauto. Hic autem ver-
sus valde deprauatus est apud Censorinum,
c. vlt. hoc modo, Ibant mala eluere, Vene-
riam corollam.

Palmam, &c.] Palmā Varro hoc loco dici
existimat, quod paria habeat folia. dicendum
potius, à similitudine palmæ humane dici,
vt & palmites. Quin idem Varro in libris de
re rustica à pariendo, parilemam deducit: in-
de postea, factum, Palma, adde Platonem 8.
sympos. Cæterum vt nihil distullem, tota

hec sententia de Palmæ originatione, vide-
tur à sua fede aberrare, & inceptam de Vene-
re originem inturbare.

quam haberet vim significantes.] quam ha-
beat vim, significant res Veneris. Vertr. res
veneris, id est coniunctio maris & femine,
vt in lege 23. n. de adulteriis. In aliis ita legi-
tur, significantes Veneris. s. Excusa valde pla-
cet. licet hæc verba, quæ haberet vim signi-
ficantes, nihil aliud ostendunt, quam vitam
& originem. nam mox declarat, Vis vocabu-
lum pro vita accipi, laudato ad eam rem ver-
su Lucilii. Vt ad rem redeam, Effectus igni
feminis è cælo delapsi, & spumæ maritimæ
Venus. Indè, vis, origo, ac vita eius. Alludere
his verbis videtur ad Græcum vocabulum
ἀεγρία, quæ ab *ἀεγρ*: spuma.

a qua vi nateis dicta vita.] a qua vi nateis
dicta vita, vides. Vis V.

Saturnus.] vocabulum Tusculum: Tuscorum
autem lingua Aramæa & Syriaca. Saturnus
latentem significat, à quo Latium eius vxor
ops Latia in Pontificum indigitamentis. Vi-
de 13. Gell. 2. 1.

Et quod ignis Saturnalibus.] ex quo igneis
Saturnalibus. Vertr. hoc autem vult Varro
Saturnum à Satu, id est principio rerum om-
nium dici ostendi, quod eius ferriis Saturnali-
bus ignis (principium generationis) seu cerei
lucentes dabantur.

cerei superioribus mittuntur.] superioribus di-
xit: quia pauperes clientes proceribus cereos
mittebant. de quo vide Macrobi. 1. c. 7. & 12.
eoque pertinet illud Epigramma Antipatri.
6. Anthologia *καμπάδα ἰνὸς ἑρμιῶνα* &c. Quin
Saturnium cereis accensis precabantur, idq;
Lucem facere Saturno dicebant: quod tamē
Festus, interpretatur caput detegere Saturno
propterea quod, cum aliis diis preces concipi-
ebant caput obnubebant.

Ops, quod hæc omne opus.] Potest & à Græco
ἄπια.

Hæc enim Terreis genteis, &c.] Isthæc terris
genteis omnes peperit & resumit denuo:
Isthæc dat cibaria. Isthæc omnibus fruges
gerit. Scaliger ita hoc versus restituit Ennij
Epicharmo.

Ennius.] in Epicharmo.

quæ quod gerit, quæque gerat. V.

Ceres.] huic Etymo assentitur Cicero. nisi
malis à Cereo antiquo verbo quod est Creos:
aut à Græco *κῆρυξ*. Nam ita prius vocabatur,
teste Hesychio.

Isthic.] Trochaici versus Epicharmi Ennij.

Iuppiter quem Græci æra.] ita Æschylus apud
Clementem Stromat. Democritus apud
eundem in Protreptico, & Plato Comicus.

quem Græci vocant æra.] similis est locus
Pacuij in Chryse. ibi, Græci perhibent ethe-
ra: & Ennij, vt à Probo citatur, perhibet quæ-
ne athera lingua.

legas, ex hembre spiritus.

Hæc propter, &c.] locus est corruptus nisi etiam legas, Hæc propter Iouem sunt, ista que dico tibi.

Qui mortales atque urbes belluasque omnes iuuat,] quia mortales omnes atque arbores herbasque iuuat. Vertr.

Iuuat.] Iouem à Iuuando dici Vasse, & post eum, Cicero existimat: displicet tamen illa originatio Lactantio 1. Institut. 2.

Quod patefaciat omnia & ipsum semen. Nam tunc est conceptum, & inde cum exit.] conceptum & idem cum exit. V. conceptum, exinde cum exit, quod oritur, Vertr. eo sensu, ex quo primum semen quod oritur apparet, tum conceptum esse cernitur. Scaliger vero ita, & idem tunc exit, quum oritur. Ego vero ita legendum censeo. Nam tunc, vel, quod tunc est conceptum inde, cum exit, quod oritur, vel ita Nam tunc est conceptum exinde, cum exit quod oritur, nisi etiam malis ita, cum exit, cum oritur.

COLVM. IJ.

Dionis & Dispiter dictus hoc est aer dies pater.] aer refero ad Dionis. Gellio Dionis quasi die iuuans. vnde idem Lucetius dictus est. Est etiam Diespiter, Dis pater, Iuppiter & aer infimus.

Sub dio.] adde legem vnicam §. 3. π. de via publica: festum in Dium.

Negant sub tecto per hunc deierare oportere.] Idem Varro de liberis educandis: & Plutarchus in Romanis c. 28: Cato apud Nonium. Sic nominare deam Tutelinam sub tecto, religio erat, teste Plinio.

Putabant hunc esse Sanctum à Sabina lingua.] putabant hunc esse Sāgum &c. V. rectè. Nam Catone in originibus teste qui Sāgus Sabinis, is Sāctus Romanis, ab eo Sagi pōtifices. verum Festus in Propteruiam. & Lactantius eum Sancum vocant. Propertius autem Sanctum. Pars Sanctum voce canebat Auctorem generis. Abs Sango, Sanqualis porta Romæ, quod proxima edibus Sangi Festus in Sanqualis. Ouidius 6. Fastorum. Quarebam Nonas Sanco Fidione referrem, an tibi Semo pater (antea malè in illo Ouidij loco: legebatur Semipater vt & in inscriptione veteri Sanco semipatri vt apud Liuium 8. idem Semo pater qui & Sancus) tum mihi Sancus ait. Cuiusque ex illis dederis, ego munus habeo, Nomina terna fero, sic voluere Cures. Quo ex loco notari potest trina nomina fuisse. vnus ac eiusdem, Semo pater, Dius Fidius, Sāctus, alius, Sanctus Fidius & Hercules. & ita Vertranius putat.

Dius Fidius id est Dionis filius.]

Vt Greci δῖος κλυεων.] sic Festus in medijs fidijs.

Sanctum ab Sabina lingua & Herculem ab Græcâ.] Festus in propter viam Herculi aut Sanco qui idem est Deus

Idem.] Item.

Quorum quod finis ortus, orcus dictus.] quorum quod finis, orcus dictus. Scalig. in Coniect.

Vt orcum in neutro, pro loco vsurpetur: in masculino, orcus pro Deo, quemadmodum cœlus & cœlum. Alij putant Diouem hic infimum aerem & orcum appellari, cuius vxor inferna Iuno seu Proserpina. vnde Virgilius, Iunoni infernae dictus sacer. Potest quoque videri orcus dici à Græco ὄρεον quod conditorium mortuorum est Menandro.

Finis ortus.] sic Amphiarus in Thetide de orco loquens. O cunctis finitor maxime rerum.

Ea dicta Noctiluca in Palatio.] Horatius ita Lunam appellat, Rite crescentem face Noctilucam. Lennius venustissimus author Venerem eam esse ait. alia significatione Varro in Bimarco, Noctiluca vsurpatur pro lucerna.

Noctiluca.] quod noctu luceat. eadem ratione à Plauto in Curculione Noctiuigila, νυκτιόμυς dicitur. Glossis Noctacula. ὀκτρά νυκτιόμυς.

Ibi noctu lucet templum,] id est noctu in eius templo lapides lucebāt. vnde Varro lib. 5. scribit, Noctiluca, lucere, ab luce: quod propter lumen amissam is cultus institutus.

Vocabulum Græcum alterum, Latinum alterum.] id est Apollinis Græcum vocabulum est, Dianæ, Latinum.

Et hinc quod in altitudine & latitudine simul Diuina appellata.] & hinc quod Diuina &c. T. hæc quod Diuina in altitudine &c. S. Hoc vult Varro, Dianā seu Diuianā dictū, quod Diuina stridest in duas vias feratur, in altitudine scilicet & latitudinem. Nigidius tamen apud Macrobius lib. 1. Dianam Ianam interpretatur, fortasse ab Iano seu Eano. qui & Sol, quod simul cum eo in altitudinem & latitudinem feratur, cui assentitur Cornificius lib. 3. vt eo sensu Diuiana sit, quasi Diuina Iana vel Eana. Iana Lunæ fit mentio apud Varronem. 1. de re rustica. 37.

Diuiana] alij Duana.

Plantus.] in Afinaria. Act. 3. scæna 3. in Persa ait 2. scæna. 4. in Pœnulo. act. 5. scæna 2. Stichus act. 5. scæna 4.

Quasi proserpens bestia] id est quasi serpens.

Vel quod Terra, vt Physici dicunt iuuat & licet. (Turnebus ita legit. vel quod altera terra, &c. Nam vt scribit Cicero, Xenophantis opinio fuit habitari in Luna: eamque terram multarum Vibium esse ac montium. Hoc igitur indicat Varro, Lunam esse quandam tertiam

terram lucetem, adde Plutarchum in tractatu de facie quæ in orbe Lunæ.

Parientes eam inuocant] sic apud Terentiū, Glycerium parturientem, Iuno Lucina fer opē.

Iuno Lucina] de Iunone hoc notandum præter superiores significationes, Iunonem id mulieribus fuisse, quod viris geniū: ideoque apud Petronium iurat mulier per Iunonem suam: & apud Iuuenalem de viro muliebria patiente & molli dicitur, & per Iunonem domini iurante ministro.

Ignis à nascendo, quod hic nascitur, & omne quod nascitur.] quod hic nascitur, & c. V. quod hinc nascitur omne, & quod nascitur S. quod hinc nascitur.

Quod nascitur ignis scindit. Ideo calet, & c.] Ignis gignit V. ignescit, ideo calet. A. Vertr. ignis indit. S. Porro scindere est penetrare.

Vt qui denascitur] Cassius Hemina apud Nonium cap. 2. in Denasci: quæ nata sunt ea Denasci aiunt. Denasci Græcis *denosco* dicitur, alij vero legunt, vt quod denascitur.

ab ignis iam maiore vi ac violentia Volcanus dicitur] ab ignis valore vique Volcanus dicitur. V. Vertr. quidam Vulcanum eum fuisse existimant, qui Tubalcain in Scripturis.

ab eo quod ignis per splendorem fulget, fulgor.] Sic Festus fulgura à fulgere, id est ferire: alij fulgorem à flammæ fluore dici putant, Vertr.

Et fulguri, quod fulmine ictus Phaeton contrariis Dijs] & fulguritum quod fulmine ictum, V. Phaeton Vertr. fulmine ictum contrariis diis. S. Inde fulgurita loca, fulgure icta. Festus in Fulguritum (eadem bidentalibus & obstita, apud eundem auctorem in Obstitum.) Fulguritæ arbores Plauto in Trinūmo: & fanatica arbor, fulmine icta. v. Festus in Fanatica.

Contrariis dijs] id est igneis, quique igni præ sunt, his enim Phaeton fulguritus.

Nympha Iuturna] Sororem fuisse Turni Virgilius scribit. ab ea lacus & ædes Iuturnæ Romæ. ab eadem fortè, Iuturnæ fons in Italia salubris iuxta Nomicum amnē, vnde Romam ad omnia sacrificia afferre aquam solebant, teste Seruio: tamen Varro eam aquam non ad sacrificia, sed ab ægrotis petita fuisse notat. Idem Strabo refert de Lacu Acutiliensi.

quæ iuuaret] quod iuuaret.

Tiberinus] Is genius & Deus Tiberis, Cicero 3. de Natura.

Velino] Velini.

Velinia] Nympha quæ lacui Velinio præfider.

Nympha Comotia] Commotis. V. Comitæ V. alij legunt Lymphæ Comitæ. T.

à comotus] quod ibi iniula in aqua comouetur. v. Macr. 1. Satur. 7. Dionysii. Plin. li. 2.

Neptunus] ab obnubendo Neptunum appellari Varro hic ait: Cicero 2. de Natura, à nando.

à quo Nuptiæ, Nuptis que dicitur] à quo Nu-

ptu, Nuptiæ dicitur. vel Nupta dicitur.

Salaria Neptuni à Salo.] Ea *videtur* Græcis vt refert Tullius in Timæo. Est autem salaria maris recessus aqua quæ ad salum cedit: vt Venilia quæ ad litus venit, & eiusdem accessus. Illam veteres Saxones Lidunam: hæc Malinam vocabant, vt testis est Beda Anglo Saxo, & apud Marcellum Empyricum, Liduna, & Malina aliquot locis, accessus maris & recessus nō quotidianos, sed Lunares significant: quos obseruari iubet in herbis legendis.

COLUMNNA 14.

Venilia à veniendo.] dixi superius Venilia maris accessum esse. fuit etiam Venilia Nympha, Turni mater. Virgilius, Cui Pileus auus, cui diua Venilia mater.

Plantus] Cistellaria.

quod ille] quod ibi. V.

tranquillo] deest apud Plautum.

Ventum gaudeo] ventum gaudeo. V. hac formula aduenientes exceptos, Scaliger existimat. Verum tamen Varro hoc velle videtur aduenientes ipsos, euitato maris periculo, his verbis, Vētum gaudeo, vt solitos. adde Plautum in Curculione. alia significatione sumitur ventum facere apud Liuium Comici & Terentiū quod vel flabello vel tunica fiebat.

Mamers.] nouit etiam hoc nomen Martis Lycophron.

Virtus vt virō vis à virilitate] Virtus vt virtus à virilitate. S.

Honus est honos] Species Prouerbij.

Polluces, nō vt nunc Pollux] sic Plautus Bacchidibus, Castor Polluces, & c.

Feronia] Flaccus, ora manusque tua laui mus Feronia Lympha. alij legunt, Cerionia, alij, Cerronia.

Nouensiles] alij Nouensides. Horum sape meminit Liuius. Arnobius refert ex Pisone fuisse nouē Deos, in Sabinis apud Trebiam: ex Granio, nouem Musas. Cornificius verò nouitatum præfides esse ait.

dicimus Larā Vestā] ita Antonius Augustinus, dicimus veteres verò, Hercule Vestā. Scaliger, dicimus Herem, Vestā. Eam antiqui colebant postquam creuerant hereditatem. V. Festus in Herē. Idem, in Apendice (quod & monuit T.) ex veteri scriptura, dicimus Hecatem: legit, dicimus hæc, Palen. Excuse nihil necessario mutandū. Quid enim Lara fuerit, satis notū. fuit autē Larū mater, quæ Muta & Larūda Lactatio lib. 1. & Macr. Aufon. Larūda progenitus Lar. alij Larū mater, Mania.

Fortem fortunam, fidem. Ea re Sabinorum linguam olent.] Fortunā fortē, fidē Lares Sabinorum linguam olent. S.

Vouit Opi] idē refert Halicarnassens, nisi quod pro Ope Rheam nominat.

Larunda] Larū deę. V. de ea superius dictū.

Quiri o] id est Marti (quæ Enyalion vocat

Halicarnasseus) non Romulo. Nā Romulus Tatio superuixit. Hanc distinctionem ignorans Vertranius, audeat Varroni ignorantiam aut annalibus falsum impingere. Cæterū Lilius Gregorius hoc loco legit, Carino.

Cloacinaque] Cloacina dicta fuit, quod ejus simulachrū in Cloaca repertū. v. Lactantiū: & Tertullianū in lib. de Pallio. fuit & Venus Cluacina dicta à pugnando. Nam Cluere veteribus, pugnare.

primum nomen] primum nominatim. V. primum nomen nominē: alij primum nomē nominatum. Vertranius, primum generatim nominē alites ab alis: volites à volatu. Deinde nominatim.

alites ab aleis] alites alij. V.

Lusciola] luscinia. V. alij Lusciniola, ex Plau. ex Attica prognē in luctu facta auis.] Idē Aristophanes in Auibus.

Galeritus] alij Galerita, fœminino genere. eam Græci, quod quasi tumulū in capite habere videatur, *ἡ γαλεριτὶδα κερυδα* idē κερυδα, idē cognominant.

merula, quod *mera*, id est sola volitat] Hoc Etymon improbat à Fabio l. cap. 6.

Graculi quod gregatim.] Imō Graculus à voce qua vitur. l. Fab. 6.

quod gregatim.] Vide lib. 15. §. 2. π. locati.

ut quidā Græci τὰ γάρρα] *γάρρα* fortè legēdū est ex Helychio vel *γάρρα*. vel ita: sunt quædam Græca: vt grus *γάρρα*. vel ita: vt quædam Græca Crex, id enim auis nomen Aristoteli. T. Scaliger verò legit *γάρρα*: id enim nomen pro quauis multitudine apud Macrobiū & interpretem Aristophanis *ἀχαρισῶν*.

Cybius] v. Plinium & Atheneum.

Melandria] ita falsi thynni partes vocant. v. Plinium.

Vraon] Horarum. T. *ὄρανα* partes maxime thynnorū piscium. *ἀράων* verò Atheneo falsa mentū à verno tempore. *ἀράων* bellaria.

Lingulaca] nebulaca. V. lingulata 7. quod linguæ similis sit, præsertim bubulæ. Lingulaca tamen est solea. Plautus in Casina, solcas vin lingulatas?

Surens] sirena. V. Striatæ Turneb. ex Plauto vel venerie, ex Seneca. Epist. 15. & Plin. 9. & 32. Alij legunt Buccina: alij Vris ex Isidoro: alij suris. eò tandem inclinat Turneb. vt legat mures. sunt autē mures & muscoli è genere *ἰσχυρῶν* à similitudine dicuntur: vt & murices.

COLYMNA 15.

Hippopotamus] alij Hippocampi. Est autē animal cetacei generis. v. Plin. 36. cap. 5.

Cerceris] cæleris. V. alij Cercuris alij *καρκυδὶς*: alij *καρκυδῆν*. quam *ἰσχυρῶν* Græci, Latini, ardeā, vt *Aegyptin* sumine,] id est in Nilo: id enim *Aegyptus*.

quadrupes] locus est corruptus aut mutilus. *Lytra*, quod succidere dicitur arborum radices

in ripa, atque eas dissoluere.] atque ita à *λύω* seu luo, Luria vel Lytra. sed quid? alij legūt Lira. Turnebus Lira.

dissoluere, vt Lytra] alij dissoluere vt luere: Vertranius, dissoluere *λύω* *λύω*: id est à solutione.

Fiber ab extrema ora flaminis.] Nā Fiber à finio: vt *faber* à *facio*: Tuber à *tueo*: liber, à luo: creber à *creseo*: glaber à *glubo*: scaber à *scarreo*: suber à suo: crater à *craceo*, (id est *gracilis* sū) Mulciber à *mulceo*, cribrū à *cerno*. S. quod *consulere*] adde Noniū & Fab. l. cap. 6. *consulat*] *confat*. V.

Consul fiat] consul fuit. A. Vertr. cōsulciat. V. à *vetere consulcio*: vnde *consultū*: vt à *fulcio* *fulsum*, alij *consul* clueat.

qui præiret iure & exercitū] alij qui præiret iuri & exercitui: non necessariò. notat enim Nonius, Varronē ablatiuo pro datiuo sapius vt folere.

Censioem id est arbitrium.] à *censere* quod veteribus arbitrari.

qua Triumviri Capitales nunc cōquirunt] Plautus. Quid faciā nunc, si tres-viri me in carcere cōpegerint? & in Asinaria, Ibo ego ad tres-viros vestraque illic faxo nomina erunt. Cōstat ex l. 2. §. 30. π. de origine iuris, eos carceris custodia habuisse, vt cum animaduerti oporteret, interuentu eorū fieret. Estque ea de re elegās locus (corruptus tamē) apud Tacitū li. 5. Annaliū, vbi de filia Scianæ loquitur. Tradunt, inquit, temporis eius auctores quia triumviri capitalibus (in excusis triumviri ali supplicio) supplicio affici virginē inauditū habebatur, à carnifice, laqueū iuxta, cōpressā ad eisdē pertinet lex §. 12. π. de furtis, aliās ridiculū videtur quod Turn. arbitratur Triumviri capitales cognouisse de folis peregrinorum seruorum causis & furtis ciuium, dixi ca de re ad leges xij Tabularum.

quod terni tribus tribubus.] ita legendū, quod terni è tribus tribubus. vt ex hoc loco obiter notemus, Varr. ætate nouem creatos Tribunos, militū: postea verò xxiv. vt Polybius scribit. Initio foli erant comitiati, id est creabantur in comitiis: postea in castris creati, & Rufi appellati.

Tatiensium] alij Tatum.

Crustumerina] alij Crustumina: quia & Crustumina & tribus Crustumina apud Liuiū: sed tamen Crustumina legi potest ex Festo, & Virgilio lib. 7. *Aeneid.*

à consule dicebatur] postea à populo dicti sunt Dictatores: Fenestella c. 8. dictatore ex eo cognominatū refert, quod ab eo cæteri magistratus dictarentur.

Vt est summa populi Romani Dictator.] vt est summus populi Romani dictator. V. vt est summa in populum Romanum Dictatoris, à qua is quoque &c. Vertr.

Magister populi] idem testatur Cic. de finib.

Seneca Epist. 109. Antonius Sciochus Florentinus author libelli, quem vulgus Fenestellæ tribuit cap. 8. dixi de ca re ad leges XII. Tabularum.

Pontifices] Potifices T. à pote seu possibili & facere, quod sacrificare. v. Halicar. cum ideo] quod eo. V.

Vl's egr eis Tiberim.] Ius & cis. V. & malè. cis & vltis Tiberim in l. 2. §. 31. ff. de origin. iur.

Curiones dicti à curiis.] Curiones totidem erant quot & Curia, id est xxx. sacrificabant autem pro Curia, teste Dionysio. in iis etiam epulabantur cum magna hilaritate. Iidem ludis publicis Epistolas histionum, Comædorum, Tragedorum legebant, cum quid à populo vel principe vel domino petebant. vnde Marialis dixit, Epigrammata Curionem non indigere, sed contèta sua esse lingua: lingua sua, in qua, hoc est maledicia. & apud Trebellium Pollionem, Dicit iussit per Curionem Taurum toties ferire non difficile. Idem per Curionem dici iussit, Imposturam fecit & passus est.

Flamines quod in Latio capite velato erant semper.] Hæc verba in Latio, videntur superesse. Alij legunt flamines quod in sacro. Scaliger verò ita, flamines quod licio in apice velati erant. Apice, id est galero filo inuoluto. Velati legati etiam dicebantur, quibus caput cinctum licio laneo. Liuius 1. Virgil. 12. hæc supplicia & velamenta Græci κατιέμα. & ab eo Plautus Amphitr. dixit orate velatis manibus, quod filo laneo velatum esset eorum caduceum. Hoc etiam vocabant velamina. velationem, Græci εἰμαρτα. Illud adiciendum Diali flammis siue apice sub recto esse, licuisset sub dio, non licuisset. vtebatur autem pileo albo, qui inde Albogalerus, in quo oleaginea erat virgula.

Furiales feræ.] V. Festum in Furialia. à diuo patre Falacre.] an quod fallis circi præfisset, de quibus Tertullianus & Iuuenalis: aut quod caluitiem arceret. Huc enim vix pertinet, quod phalacræ Hesychio dicuntur quadam Nymphæ.

in Comitio.] in comitiis. Nā quinquatribus mense Martio saltabant in foro, vbi Comitium erat: & in Capitolio XII. erant à Numma Pompilio instituti, qui Palatini ob id vocati: vt quos addidit Hostilius Collini & Agonales. Trabeati erant (vti refert Halicar.) & altos apices gerebāt, in conum fastigiatis, & ancilia manu altera, altera hastā tenebāt, accinctique gladio erant. Eorum Præsul motus edebat, & ab aliis referebantur. Illud Ampiuare, hoc Redanduarè dicitur à Lucilio. motis ancilibus necdum conditis infaustum erat aliquid suscipi. V. Festum in Redantruarè: Tacitum. Suetonium vbi de Othone.

Luperci.] de Lupercis vide Liuium Halicarnass. Plutarchum. Eorum in vrbè purganda agmina erant plura. quidam Fabiani à Fabio: quidam Quintiliani, à Quintilio. Hinc Propertio, licens Fabius Lupercus. vide Festum in Fabiani.

Fratres anales.] Vide Plin. Gell. 6. c. 7. in fine quia fratria dixerunt.] sunt qui à fratria dixerunt. T.

Fratria est Græcum vocabulum.] In tres fratras seu tribus Athenæ distibutæ. dictæ autem φρατρία δὲ τὸ ἴδιον φρατρία.

Vt Apollini etiam nunc.] Vt Apuli. V. alij Apoli. Turneb. Neapoli. non malè. fuit enim Neapolis oppidum Græcum. fauet huic emendationi Strabo. libro 5.

Sodales Titij.] ita Lucano dicti vt Tatij, à Tacito.

à Titij aibus.] Titos vocare videtur Persius, eiusque antiquus interpres. Seruius Pallus Tetas, Isidor. Titos, quod farte pabulo. quas in auguriis certis.] quas in tuguriis Pomp. Festus: Vertr. malè. vult enim Varro non in omnibus auguriis, Titias aues obseruari.

Feciales] quos Fest. Fetiales. εἰπω δὲ τις Dio nyl. εἰπω δὲ τις καὶ ἀποδὲ φρατρία Plutarc. adde Cic. de Repub. Varr. de vita P. Romani.

inde desitum.] alij, non pugnare desitum est. Fœdere fides pacis constituitur. author Fenestellæ. Alij, & cum pugnare desitum. &c. malè. Nam testatur Varro apud Noniū, hoc obsoleuisse suis tēporibus: id est, fœdera quidem per eo, fieri, sed bella ab eis non indicta. Vnus fecialium Pater Patratus dicebatur, quod & ipsum parentem & illi parentem esse oporteret.

Quæres repeterent.] id genus repetitionis clarigatio appellabatur. quod verbum prehensionem Liuius significat lib. 8. Glossis clarigatio εὐχρηστικὴ καὶ εὐχρηστική.

quinque nuntij senatus essent.] qui verò nuntij, &c. V.

Iscrates.] ita legit Antonius Augustinus. Iphicrates. V. alij Isocrates. alij Crates. Vertranus Hypsicrates (quem Grammaticum fuisse constat ex 16. Gell. 12. Est & alius apud Lucianum in Macrobiis Amisenus historiarum scriptor) Turnebus ipsa Crates. Est autem nomen Grammatici.

Græcè χόρτος apud Poetas dictam.] alij cohorton: Turnebus χόρτος. Est autem χόρτος, εὐχρηστικὴ Iliad. 8 & 9. Euripidi εὐχρηστικὴ πρὸς Ἰμίθεα.

Manipulos] in singulari: vt Maritos apud Catullum. S. sed si ita est, infia legendum exercitus minime manus: non minimas manus. A manipulo fit manipularius. l. 3. Cod. Theo-

dof. ad l. Iul. repetundar. manipulatim. v. No-
nium in Manipulatim & Manipuli.

militis quod trium millium. l. i. in ff. de te-
stam. militis.

Hastati.] hi lorica, scutum, gladium Hi-
spanicum, & veruta duo ferebant (Virus vo-
cat Polybius) in prima acie pugnabant.

Pilani.] in legione Romana pilani (quos
Polybius ὑποπομπάρχους & ὑποπομπάρχους.) gladiū,
parmam, vel cetera ferebant. V. Festum in
Pilanis. glossis Pilum ἰριμικὸν ὀδόν.

Principes.] hi veruta ferebant, vt hastas tria-
rij. cetera, similes triariis, in secunda acie pu-
gnabant.

et post.] sed post.

minus illustres sumuntur.] minus illustres
sumunt. T.

Triarij.] in extrema acie pugnabant
Polyb.

extremis.] extremi. A.

Plautus.] eadem referuntur à Sexto Pom-
peio in Subsidiū: ex qua comœdia, non
liquet.

ab abs. indendo.] ab obsidendo. V. ab obsin-
dendo. T. est enim obsidium quasi obsidiū.
vt. discidium & dissidium.

Duplicarij.] sic apud Vegetium, sunt ar-
maturæ duplæ, quæ consequuntur binas
annonas: vt simplices, quæ singulas: antea
malè legebatur duplicarij. alij legitur duplarij,
qua forma dicitur simplaria venditio in l. 48.
in f. π. de ædificio.

Turmaterna est.] terima. vide Festum.

Decuriones.] Glossis Decuria Decuria
Decur.

optiones.] v. l. 6. ff. de bonis damnatorum.

Liticines & classicos à classe.] liticines à li-
tuo: classicos à classe.

Classicos à classe.] classines. V. Classificines. T.
nihil mutandum: nam & infra lib. 5. Classici
appellantur.

qui item cornu canunt.] qui cornu v-
tantur. V. item

COLUMNÆ 17.

Comitiis ad comitatum vocant.] comitiis co-
mitiatum aduocant, Verri. (nam & ita Liuius,
Cicero, Gellio. vnde Incomitariæ & Comi-
tariæ) comitiis comitatum legunt. V.

minus nullo est.] minus nihilo. vel minus vl-
lo vel vno.

cui ea opima.] cui ea opima. A. cui est opimè.
V. T.

ab eodem fonte copie.] copis. V. copis. T. Co-
pis ἀπὸ τοῦ αὐτοῦ pro copiosus. adde Nonium in
Copi, Festum in Copona.

id est ab arte, &c.] vt ab arte medicina fit
medicus.

qua omnino vltima. Hinc rei.] quæ omnino
vltima huic rei. S.

aperietur. Quare quod ab arte artifex dicitur,
nec multa in eo obscura relinquam. similis cau-
sa, quæ abscentia vocatur aliqua.] aperientur
nec multa in eo obscura relinquam. Quare
quod ab arte artifex dicitur similis causa, quæ
ab scientia vocatur aliqua &c. S.

præstigiator.] tales sunt ἰσοπλάται qui glof-
sis ἰσοπλάται qui oculos spectantium fallunt.

monitor.] Glossis ὑποβολαίτης, subiectōr, sub-
missor: Vide. l. 8. ff. de instructo. quare
quam inibi quidam legunt vinitor.

nomenclator.] qui nomenclator à nomine
calando in lege 7. §. 5. ff. de operis libertorū:
l. vlt. ff. de liberali causa.

regulus.] qui oleam legit. V. Catonem lib.
de re rustica: l. 13. §. 6. ff. de usufructu.

vinum legere.] id est vvas legere. Nam hic
vinum pro vuis.

Vestigator.] l. 12. §. 12. ff. de instructo: quas
indagator] quasi indagator. A.

Venator à venatu.] Quod sequitur verbum ad-
uentum & inuentum.] venator à venito, quod
sequitur feram ad ventum & in ventum. A.
venator à venatu quod sequitur ceruum ad
ventum & in ventum. S.

perpascat.] pascebant.

pecora vniuersa.] pecunia vniuersa. V.

quod in pecore.] & quod in pecore.

qui fundamentum instituit.] qui negotium
instituit. A.

pedem ponit.] pedem posuit.

pes magnus.] vide auctores de limitibus a-
grorum.

peculatoria oues.] peculatus. V. peculatoria
oues. T. quæ peculiare Plauto.

id enim peculium primum.] inde enim pecu-
lium primum. S.

Hinc peculatum publicum primum, vt cum pe-
core diceretur multa.] hinc peculatum publicū
furtum & peculatoria oues aliudve quid. S.

Ego ita restituo. Hinc peculatum publicum
primum, vt cum pecore diceretur multa: & id
pecus esset coactum in publicū, si erat auer-
sum, ex quo facta nummaria. Hoc ait Varro,
multas seu multas primis temporibus fuisse
de pecore: pecora huiusmodi in publicum
coacta. eum qui pecus huiusmodi auerisset,
peculatus publici teneri solitum. hodie, mul-
tas non esse, aut dici de pecore, sed nummarias
factas. Huic emendationi fauet Festus in Pe-
culatū: sed quàm maximè ius nostrum in le-
ge aliud est fraus 131. §. 1. ff. de verb. sig. vbi
inter cetera, Vlpianus notat, multā hodie
pecuniariam esse animaduersionem. In eo
nim quod dicit, hodie, satis ostendit, primū
non ita fuisse, sed pecore multam primis tem-
poribus dictam fuisse: peculatum ideo dictū
pecoris in publicum coacti auersionem: ni-
mirum ante vsum frequentem & quotidiana
num aris & argenti.

ex qua fructus maior] & qua fructus de malo. S. id est, ex quo fructus fit per interuersionem. ita loquitur Plautus & Apuleius. Verum de hoc loco superiore sententia dixi, & legendum, ex quo facta numaria.

Græci bos βοῦς] Græcis illis vsus, quod βοῦς bos. V. Græcis βίος. Bos quod bos. T. Græcis βίος sus. βοῦς bos. S.

Ovis ovis. Ita enim antiqui dicebant, nō ut nunc οἰς οἰς] Suidas, οἰς τὸ πρῶτον.

Armenta] vide Festum in Armenta.

Ἰπποβοῦς] Ἰπποβοῦς. V. ita vituli apud Gellium x. c. 11. à quorum copia Italia dicta quod armentofillima. Hesy chius idem esse scribit.

aut quod plerique vegeteis virtutis] Plerique vegetei, vel plerunq; vegetei. A.

Capra, carpa] vel à carpēdo. sic enim Festus. Est tamē Turrenū siue Tusculū vocabulū, Hesy ch. Antiqui etiā dicebātur Crepē vide Fest. omniscarpa capra] omni carpa capra. V. nullo feniu. omniscarpa ποικιλόκαρπι.

Porcus quod Sabini dicunt de aprino porco poridus, inde porcus] Ita Augustinus legit eo sensu, Sabini catulū capri vocabāt porcū. Turneb⁹ ita, Sabini dicūt à primo porco, inde porcus. obscuro sensu. Scal. verò sic, Sabini dicunt aprū porcū: proinde porcus. videtur ita legi oportere, Sabini dicūt de aprino porco, porrigus vel porcus, inde porcus.

nisi à Græcis quod Athenis in libris sacrorū scriptū esset πορκός, ἡ κείρα] Est & apud Lycophronē in Alexandria etiā πορκός. vnde ab Sabinis Porcopor, id est puer suis. Nā τὸ Por Laconibus & Dorien sibus puer hinc Marcipor, Publipor. Quintipor apud Noniū in Gargariate. sic & Gripor apud Festū in Quintipor. pro Marco Publi, Quintri filius. de Porco hoc etiā Varro in 2. de re rust. c. 2. Porcū ait Græcum nomen antiquum, sed obscuratum. nūc enim vocari χείρα.

dicebant Aves veteres] apud eosdem veteres dicebant ἀπλῶ.

nostris aruiga] alij Haruigen, alij Haruiga ex Festo: alij Haruiga ex Donato: alij Hariga vt Turneb. S. Ariga. Nā Hef. ἀριγία, ἀριγία ποικιλόκαρον. hinc aruignus] id est arietinus. alij legunt aruigris. inde fortasse aruina. pinguedo.

COLUMNÆ 18.

quas & Actius] quemadmodum & Actius in Pontificalibus libris] in Pontificiis libris.

videmus in hostiis] videmus. In hostiis vel Bidentes in hostiis. S. nihil mutandum puto, vt mox dicam.

In Pontificalibus libris videmus in hostiis eam aruigē qua cornua habet, quoniā is cui ovis maris testiculi dempti, & ideo ut natura versa veruex appellatur] Locus est deprauatus. dixi paulo antē vidēri quibusdā legēdū ita esse. In Pontificalibus libris bidentes in hostiis eā aruigem vel

aruiga qua cornua habet. Eiusmodi boues παταλαί Græcis: Patales Festo: quemadmodū in oue sacrificio destinata, requirebatur vt dentes haberet cæteris longiores. Mihi aliud videtur, nō q; oues cornigeræ esse non possint, sed quod in Pontificalibus libris aruigē vocari dicat Varro, qua cornua habeat: cui cum opponat aruigē, cui testiculi sunt adēpti: cōstat cornuū perperā hic fieri mētionē. Nec enim cornua marem faciunt. Legendū itaque, videmus in hostiis eam aruigem, quæ ἐπυθία habet: quoniā, si cui mari testiculi dempti, ob id, vt natura versa, veruex declinatur. Hac emēdatione nihil apertius, nihil verius. agnatus, agnus] à Græco potius ἀγνός agnus deducitur.

Hinc canis] à sagaci scilicet sensu & acuto. Canum enim pro acuto.

quod hic item] hunc locum mox emendo.

Nocticulus] Noctuculus T. à noctū & luce, i. luce. Victorius, Noctulus vel Noctulucus. Scal. verò Noctulugus, quod canis in somnis soleat ουλάει. (Glossis ουλάει canit.) alij Nictaculus, vt canis à nictādo dicatur. Festo enim nictit, ppriè canis in odorandis ferarū vestigiis leniter ganniens. Itaq; totū hunc locum sic restituo, quod hic item nictit, vlulātq; in custodia, & venando signū dat, canis dictus. his addendū, Glossis Nocticulā ἡ νικτήριον ουλάει dici. Quin & verbum Canis melius à Græco κύναι.

in custodia] Canes enim custodes dicuntur. vt apud Columellam.

à quo etiam rete quoddam Panther] hinc Pantheram emere in l. 11. in fin. ff. de act. empti.

qui vivus adhuc capi non potuit] Tigris primum visa est Romæ in dedicatione theatri Marcelli multis post editionem huius libri annis 8. Plin. 17. in fin.

Camelopardalis] de qua Horatius, diuersum cor: fusa genus, panthera Camelo. Æthiopes Nabin appellant. Est autem collo similis equo: pedibus & cruribus boui: capite albis maculis rutilum colorem distinguentibus: inde Camelopardalis. 8. Plin. 8.

Alexandria Camelopardalis nuper aduecta] Ea primum visa dictatoris Cæsaris ludis Cirtensibus. 8. Plin. 18. Dion 43.

quasi gerus] à gerendis cornibus ceruus deducit, qui melius declinasset à Græco κερκός. volpes, quod volat pedibus] Cur non potius à Græco ἀλαργί.

Proxima animantibus sunt ea] Proxima animalia V. proximè animalia sunt ea. T. proximè animal. S. id est statim post animalia. nisi malis, stirpes quasi animalia esse, quod & celsuere quidā Philosophi, inter quos Plato in Timæo.

virgultum à viridi] Imò viride à virgulto, cum prius fuerit virgultum.

pinus iuglans] Nux iuglans. V.

Nux quod ut nox aerē, ita huius succus, facit corpus arum] alij tamen à nocendo nucē. unde à Græcis κέλευν παρὰ τὸ κέρειν. Nisi malis à Syriaco Luz. τὸ L in N mutato, vt in Lympha Nympha. S.

Ruta quam nunc πύρανον appellat] rectē. nā antiquis ῥόπη dicebatur. Nicander. Helych. /

Radix] extat apud Nicadrū, sed p baculo. κέλευν δρον κέλευν δρον κέλευν δρον. T.

μαλαχὴ κύμινον] malachē Cyminon. his enim vt Latinis vtebantur.

Brassica, vt praefica] Brassica vt praefica. vt infra.

praefecatur] alij praeficatur. vt apud Plautum excias arundines, pro execas.

cucumeres dicuntur à curuore] Imò à Græco κικυός.

Fructus à ferendo res & ha quas fundus, & ha que in fundo feruntur vt fruamur] feruntur vt fruamur. T. ferunt vt fruamur. S. ego nihil mutandum cenſeo, nisi quòd duobus locis τὸ, &, accipitur pro siue: eo sensu, Fructus dicimus quòd eos feramus vt fruamur, siue eos fundus vltro ac spontē, siue arte, cura, diligentia, opera & industria hominum sollicitatus ac cultus proferat. vt in ea re duo genera fructuum constituat Varro, Naturales & Artificiales, de quibus dixi ad legem fructus 45. ff. de vlturis. l. 48. ff. de acquir. rerum dominio. l. 22. Cod. de rei vindicat.

& frumentum] vnde frugamentum, vide Festum in Frugamentum.

Sed ha è terra, etiam frumentum, quòd exta loco quo silent addi ex mola, id est ex sale & farre molito.] Ha è terra: & ipsum frumentum, quòd exta aulicoqua solet addi mola. ea est ex sale & farre molito. Vertr. alij legunt: exta ollica. alij quod in ollico, quo solet addi ex mola. Antonius Augustinus, quòd exta olla coqui solent, addita mola. ea est ex sale, &c. Ad hunc modum interpretes variatur in huius loci restitutione: quod antequā faciam, obseruandum, molam dici far tostū & sale sparsum, quod molitum hostiæ spargebatur. Festus in Mola. Et aulicoqua exta, quòd in aulis coquerentur, teste Festo in Aulicoqua, ad differentiam eorum extorum quæ torrebantur in veru, de quibus Varro paulò antè dixit tibi, Ha sunt quarum in sacrificiis exta in olla, non in veru coquantur. His ita explicatis, locum sic emendo, Hinc declinatæ fruges, vnde frugamentum. sed est è terra etiā far, quòd extis aulicoquis solet addi in mola. ea est ex sale & farre molito. adde Valer. 2. c. 1.

COLVMNA 19.

Puls: vel quod ita Græci, vel ab eo, &c.] Puls Græcis πάλιν: vel πάλιν. inde Glossæ πάλιν, Farres, Pultes. inde Puls esse potest. vide Athenæum. Erat autem Puls Romanorum: vt polenta Græcorum. 18. Plin. 8. Itaque pul-

rificum artificem Plautus sumit pro Romano & Italo: & se Pultrifagonidem dicens, Romanum aut Italum significat. à Pultrifagonium vas. Glossis ἐνεροκό.

quòd ita sonet] Puls igitur à sono quem reddit cum inspigitur ei aqua, cui simile illud Naz uij, Bilbit simphora. & Eubuli Comici apud Athenæum 6. λόπται παραδίδει βαρβαρία λαλῆματα, aqua fermenti inspigitur] alij, inspigitur. non necesse τὸ. Est enim inspere vel inspigare, Festo iniicere. Quare legendum, cum aqua feruens ei inspigitur vel inspigitur. Sic inspigare & obsipare farinam pullis vel escam, Festo in Inspigare, & Puls, est iniicere, proiicere. alij, pro inspigitur legunt pinfitur.

Panis quòd primum figuras faciebant mulieres in panificio, Panis] quòd primò figuras faciebant vt mulieres in lanificio panus: Turnebus, eo sensu, Panem ideo appellatū à tumore. Est enim in lanificio panus, tramea tumens inuolucrum. Est etiam panus, ita obseruante Scaligero, crustulum quod in sacris adhibetur cybij figura, oleo coctum. Quinimo ab Athenæo 3. πανὸν ἄρτον significare à quo παῖα, πληρομένη: παῖα τὸ πληροματῆ. Sic sentio, Panis vocabulum ex eo esse, quòd initio mulieres in panificio: id est, tunc cum panem facerent, Panos figuram imprimerent. postea, figuras alias institutas, sed quoniam in veteri legitur, posteaque ei. Possumus & hunc locum ita emendare, Panis, quòd primò figuras faciebant mulieres in Panificio, Pani: posteaquam ei figuras facere instituerunt alias, ac proinde anceps erit Panis origo, vel quòd Panos figurā singulis Panib⁹ imprimerent: vel quòd in Panificio massulā quandam panis seligebant, ex qua figuram Pani Deo ponerent.

in Panificio] Glossis Panificium ἀροποιία. quin & locus vbi fit panis ἀροποιεῖον: quo defertur Panarium ἀροπορεῖον. Quin iisdem Glossis Panificiῖον ποτανεῖον. sunt autē πὸ παῖα liba. vnde id dictum] inde dictum.

nisi ab eo quòd Græci κόκκον: à quo Græcis quoque granum dictum] à quo Græci κέκκον V. Sunt enim κέκκον littora, à quorū similitudine Græcis granaria dicta. sed tamen Turnebus legi posse existimat ῥόρυς. Id enim Siculis granarium, teste Epicharmo apud Pollucem. Sed quid? Scal. aliter emendat, hoc videlicet modo: Græcis κέκκον, à quo Græcis κόκκος, granū dictum. Sed meo iudicio lōgè petita erit gra ni etymologia, si id à κέκκον vel κέκκοι declines. Certè Varro de re rust. granum à gerendo esse ait, quòd gerat spicas.

horreum ab horrendo] ab horrido A. alij ab hordeo. à farre, farreum primò dictum. Festus notat. ex farreo horreum factum.

quod tritum est spicem] è spicibus. S.

Far à faciundo, quòd in pistino fit] longè petitum. potest ita paulò comodius legi far à

frangendo (id frangere significat Nonio) quod in pistrino fit. Emendationi nostrae fauet Isidorus 17. c. 3. Is enim testatur, Far à frangendo, quod initio ante molarum vsuum, frumentum in pila missum frangerent, id enim primum genus molendi fuisse.

nam id prius molarum] nam id prius molarum. T. vt apud Festum in Milium.

quod libaretur, priusquam esset, vt erat coctum] priusquam essetur. V. T. priusquam essent. S. libabatur enim Diis, antequam comederetur. priusquam esset, vt erat, coctum] priusquam essent coctum.

quod in testu caldo] in testa calda. V. Testus vel Testum *καλκωτος*. (vide Festum.

Matralibus] Matralia matris Matruæ festa. *circutum* *aequaliter fundebant*] Quidam hinc ad fundere, actipiunt pro *ἐκχύνειν*: unde *κατάτοι* genus cibi. alij ita, quod mixta farinae caseo aquam in circuitum aequaliter fundebant.

à globo globuli] globi. V. T. & ita apud Catonem. Glomi Festo. Sphaeras vocat Isidorus à forma. 20. e. 2.

Crustula à crusta pultis, quouis crusta dicta ea que vt corium exuritur] lego, Crustula, à crusta panis, que quod oleo exuritur, crusta dicta. sic enim Isidorus 20. c. 2. Crustula, diminutiuum à crusta, panis oleo conspersus. & post crusta superficies panis. Idem mea Glossa quoque testantur. Crusta, quasi vsta.

ἄρτυρον & *ἄρτυρον*] hæc duo Turneb. dispugit.

ἄρτυρον & *ἄρτυρον*] placenta quod edebant cum pulre] placenta. Quod A. Triti & placenta V. Thrium V. genus libi Atheniensium iucundum, eo quod simile frondibus qua *ἄρτυρον* dicuntur, inuolueretur. nisi malis legere *ἄρτυρον*. hoc enim Graecis Laganum. Scaliger verò ita legit, Intritum *ἄρτυρον*. Nam, interere, verbum culinariū. Terent. Tute hoc intristi. & entriti meminit Hefychius. quod Galatis Embreton. meminit etiam Apicius Embracti Baiani lib. 9.

quod edebant cum pulre. Ab eo pulmentum, vt Plautus: Hinc pulmentarium dictum] Charisius legit Pulmentū, quod id cum pulre esset. vt Plautus inde Pulmentum dictū. Ego verò ita lego, & placenta, quod edebant cū pulre, ab eo pulmentū. Plauto in Aulul. Hinc pulmentariū dictum. Glossis *ἄρτυρον* Pulmentarij meminit Horatius 2. Satyr. 2.

Plautus] in Aulul. vt Vertranium defecerit memoria aut diligentia, qui in nulla Comædia Plauti id extare scripserit.

hoc primum debuit pastoribus Caseus] hoc primum fuit. V. hoc primum tepuit. S. ita emendo, Hoc (id est pulmentariū) primum præbuit pastoribus Caseus. vel, Hoc primum fuit pastoribus Caseus. id est primis temporibus Caseus pastoribus fuit loco pulmentarij. si tamen legas, tepuit dicendū erit, caseū à cocto non coacto lacte. sed id mihi non placet. Hoc enim

vult Varro, Primis temporibus, Pulmentarij vice calcū pastoribus fuisse: & poma qua natura illis suppeditabat sine igne: postea verò poma cœpisse decoquere in olla.

caseus à coacto lacte vt coaxeus dictus] à coacto lacte & coxeus V. Isidorus 2. c. 2. Quaxum à coacto lacte declinat.

que nimis cruda] quæ minus cruda. A. V. T. Etsi scio minus pro nimis interdum accipi, vt in lege 1. §. 1. ff. ne quid in flumine in editione Haloandri, ibi ne deriuationibus minus concessis flumina exarescāt: hanc tamen præcientem licentiam hic vix admitto. vult enim Varro, pastores non contētos iis quæ natura illis suppeditabat sine igne, poma quæ nimis cruda esse poterant, decoxisse in olla, cui rei non minus non conueniret.

ab olla olera dicta] hic locus potest adiuuare explicationē prouerbij, ipsa olera olla legit.

olera, è queis ad coquendum quod rueret è rure, Ruapa unde Rapa] quod erueretur è terra V. quod terre rure, Ruapa & c. V. quod è terra ruerent, Ruapa & c. S. Ego verò ita emendo, olera, è queis ad coquendum quæ ruebant è rure, Ruapa, unde Rapa. sed tamen satius erat Varroni Rapam à Græco *ῥάπος* & *ῥαπα*, vel *ῥάπος* (quod Glossis Radix) deducere. hic interea obseruandum, Rapine verbum, infolens satis, à rapa deductum, quouis nostrum vitur in lege Lucius Titius 88. §. matre & vxore 16. ff. de legat. 2. Rapinam facere pro rapas serere. id rapistū vocat Columella 9. c. 4.

Orchitis] ita dicta à magnitudine testiculorum, qui Graecis *ὄρχις*. de orchite vide Festū & Virgilium 2. Georg.

quod ea antiquitus orchemora] quod ea Attico orchē minor. V.

orchemora] orcae minor. V.

suilla sic ab illis generibus cognominata] suilla sic habilis & c. V. Alij, suilla, sic à suillis generibus.

hanc primò assam, secundo elixam, tertio è iure vt cepisse natura docet] hac primò assa, secundo elixa: sed tamē veteres vsu accusatiuo pro ablatiuo. vt assam, elixam, pro assa, elixa. vide Nonium in Accusatiuus.

Tertio è iure vt cepisse natura docet] Suilla è iure, quæ neque assa, neque elixa est. sed qua in patina condita. Plautus quouis modo condias vel patinariū vel assum. Ius autē coquinæ magiri (ita lege apud Isidorum 20. c. 2. non magistri) à iure nuncupauerant, quia ea lex condimenti eius.

Assum, quod ab igne assudescit] assudescere, à sudo. sudum quali sudum, id est sine vdo. Festus in Sudum. vdm verò (vt mox Varro) seu vuidum idem quod humidum. Isidorus 20. c. 2. assum quasi assum.

Elixum è liquare aque] Isidorus 20. c. 2. Elixum à lixa, id est aqua, quod sit soluta: vnde

Luxuriosus & luxata membra.
ex iure, quod iucundum magis conditione est] Conditio, conditura.

Succidia, à suisbus concidendis.] Isidorus dicto loco carnes in vsu repositas à succidendo. Salere] Diomedes l. c. 4. ita scripsisse Varonem existimat, non salire.

tergus suis, ab eo quod eotegitur.] Tegus suis, ab eo quod tegitur. V. atque ita tegus legitur apud Plautum in Captiuus, callos detruncato tegoribus, quo loco, tegoribus, non tergoribus necesse est legi, propter rationē trochaici versus. & in octonario eiusdem fabulae, praetruncavit tribus tegoribus glandia.

Perna à pede suis, à nomine eius] à pede fueris &c. V. T. non malè: Nam veteres fuerum dicebāt pro suum, vt bouerū apud Catonem pro boum. Scaliger verò aliter, Perna à pede: fueris à nomine eiusdem, vt fueris sint suillae partes, vide Festum in Sperile.

suis, à nomine eius, Offula ut offa minima in sue] quaedam quae ad hunc locum pertinerēt superiore sententia à nobis explicata sunt. haec sequuntur, offula ab offa minimae fuerae T. suillae carnis. A nomine eius offa. S. suis. A nomine eodē offa dicta, vt offula minima in sue

Insicia] sic apud Arnobium. Insicia. V. quae Graeci etiam *ioiqa*. vide Alexand. Trall. Aphrodisiens. Athenæum.

profectum] Ouidius, imposuit profecta calentibus aris. sic profecari exta dicuntur Suetonio in Augusto. Festo Proficium eadē forma qua infectum dicitur Inficium. Praeficias dixit Arnobius.

murtatū] myrtatū. V. Myrti vel murtae vsū ante piper fuisse apud veteres refert Plin. 15. à murto] à murta. V. sic enim veteres genere feminino enunciarunt.

quod eo largè fartum] quod eo largè fartis. V. fartis, id est farciminibus.

Lucanicam] vide Martialem in Xenii, Apicium, Papinium. Lucania vel Lucania dicitur Isidoro 20. c. 2.

COLVMNA 20.

τύραν ἔντερον] δὲ πλον ἔντερον. V. alij, τυρανός ἔντερον.

Eimius. Neque dispendi facit hille] dixi de hoc loco superius, vbi de diis & infra libro. 8.

Apexabo] Arnobius lib. 7. Quid haec sibi voluit Apexabo, insicia, silicerniū, longauo, quae sunt nomina & farciminum genera?

Tertium fartum] Tria igitur genera fartorum in exteis, Hilum, Apexabo & Longabo.

Longabo] Longauo. Arnob. lib. 7. Lōgano. V. alij Longao & Longuno.

quod longus quam duo hila] quam duo illa. V. Argumentum] argumentum. V. augmentū. T. vt & apud Arnobium lib. 7: Augumina etiam dicuntur.

Magmentum] Magmentū. V. malè. Arnob. lib. 7. Non magmenta, non augmina fecistis.

adde Festum.

ad religionem] ad regionem. S.

propter hoc montana fama] propter hoc eūtaea. V. propter hoc magmentarea fama T.

Itaque propter hoc montana fama constituta locis certis, quo id imponeretur mata: ab eo quod Graeci *ματῆρα* & *ματῆρα*.] imponeretur mactae, & post pro *ματῆρα*, *ματῆρα*. V. mactae, vel mactae ab eo quod Graeci *ματῆρα*. T. nā mactae vel mactya Athenaeo omnia pretiosa edulia. Alij, *ματῆρα*: alij, *ματῆρα*: alij *ματῆρα*, alij mactre. Scaliger ita emendat, vel ab eo quod cum id imponeretur mactē diceret. Eo sensu, Magmentū dupliciter dici, vel q̄ magis ad religionē faceret: vel quod cum id Deo polluerent, mactē diceret. Hoc .n. veteres dicebant in pollucēda dape. Mactē hocce vino, mactē hacce dape. Haec opinio defendi potest ex Catone de re rustica c. 130: 132: 134: 141. Arnob. 7. Mactus hoc vino. Seruius 9 Aeneid. Mactus est Taurus, & 4. Aeneid. Mactū verbū sacrorū *ματῆρα* dicitū, quasi magis auctū. vnde & Magmentū dicebant: quasi magis atgmentum: adde Nonium cap. 1. in Adolere. cap. 4. in Adolere & Mactare. Isidorum 10.

Imponeretur] verbū sacrorū. Tertul. in Apologet. de decima Herculis, ne tertiā partē in arā eius imponatis. Ouid. 1. Fast. Sacerdos imponit libū. Iuuen. Farra imponite: adde Virgil. 1. Aen. & 4. Lucanū 6. Silium 4. Aristot. *ἐπιθεῖν ἑλισσασθῆναι*. Est autem imponere *ἐπιθεῖν βόμους ἐπιθεῖν*, vt Dionys. li. 7. vel, *τῆς βόμους ἐπιθεῖν*, vt Herodianus lib. 5. loquitur.

Item Graecè sigillatim vt ouum bulbum] Hic locus deprauatus Antonio: deploratus Vertranio videtur. Scaliger ita emendat, Itē Graeca fingit Latium vt ouum bulbum, *ὄν βόλον*.

Lana ex Graecis] non à *λάχνη*, sed à *λῶνος*, vnde *λαίνα* Appollario & Aeschilo.

Panicum quod à Panis] Tibullus puniceum, purpureūq; Tyros. illud *ροικῆν*, seu rubrū, & sanguineū: hoc *πορφυρῆν* in cexuleū vergēs. subtemen] subtegen. V. de stamine & subtemine. v. l. si cui lana 70. §. 2. ff. de legat. 3. l. vestimentum 22. ff. de auro.

Trama quod tranat frigus id genus vestimenti] trania quod tranat phrygiū, id genus vestimenti. V. trameat filū genus vestimenti desum. A. quod tramat frigus T. quod trameat frugionis vestimentū. S. Frugionia vestimenta Itali ex voce Syriaca Ricamata: in quib. trama diuersis modis tetortae & perplexi mactri sunt.

tranat] alij tranat, alij trameat. i. trāfmeat. densum] inde leuidēsis vestis, vario filo ac leuiter densata: cui opponitur pauidensis vel pauidensis desius texta. Vide Isidorū 19. c. 22. à dentibus peclinis] de pectine adde l. 4. C. de vestibus oloueris.

Panus Graecum. Nam Graecè *πανός* & *πανίος* *πανίον*.

pannellum] pannellum. A. pannuellum T. pannellum. S. Isidoro 19. c. 29. Panulix & Panuclix, Helychius παυύκλον. Nonius Panulam vocat à luedo. Non est igitur sudarium, sed cum totum lanificium & filum inuolutum est. id à diuidendo, alij à voluendo. Sunt & apud Isidorum 19. c. 22, Pannutia diuersis pannis obfita: & Pannicularia in lege 6. ff. de bonis damnat. Est & Glossis Panucellium πινυύν, & Panuculum πινυύνησιν.

alberum vixis] Cinctus vitorum, cingulum mulierum (interdum tamen vitorum) cincticulum Plauto puerorum & adolescentum semifinectiu, zona dimidia & angustior. Cinctus verò Gallicus, modus duenda togæ.

Parma, quod à medio in omnes partes par ea erat rotunda, minor scuto, quod oblongum & longitudinis 4. pedum & semis. V. Polyb. Glossis parma. à πῶς ἐν πῶν δαμιθιζέρον.

Conum, quod cogitur Imò potius à Græco κῆνος.

in cacumen] in acumen.

Tragula à trayciendi] ab ea Tragularij Vegetio, qui ad manubalistas, vel arcubalistas dirigebant sagittas.

Scutum à sectura] Imò à Græco σκῦτος.

confectum sit tabellis] cōfecteis sit tabellis. A. aut à Græco] vmbones à Græco: ὄβον enim curui: ὄβον curuitas, gibbus. ἄμω superciliosa eminētia: nō ab ἄμω quod ab ἀνέμω.

aut à Græco vel quod ambones] à Græco quod ἄμω.

à clade] Clades furculorum detractio. (Nā κλάδε Græcis ramus) vt calamitas, calamorum: strages, stratorum.

similiter ab omne pilum, quod hostis feriret vt periculum] quod hostis periret vt periculum. V. feriret, vt pilum. T. ita lego, quod hostes ferit, vt pellat. (huic lectioni fauet Festus in Pilumno) vel quod hostes ferit vt pilum.

Loricā] Glossis θωράξ.

succederunt Galli è ferro] succedit Gallia è ferro. V.

sub id vocabulum] locus mendosus, nisi legas, significat id vocabulum.

ex anulis ferre am tunican] ἀνυύκρον Diodorus 5. Gall. Hallecer, quasi ἀλυύκρον.

Balteum] Glossis ζώνη. Balteus, cingulum quod & ζώνη & ζώνη & cingula. adde Titul. Cod. Nulli licere in frenis & in equestribus sellis & in balteis margaritas, & car.

ocrea quod opprimebant ob crus] aliud etymon vide apud Festum in Ocrem. Glossis ocrea ὄκρημιθς.

Galea ab galeo] fortè à γῶλη galea dictæ, quod ex felina pelle fierent: vt à cane κωνία: à lupis, λυύκω. Caterum Glossis Galea πειμαθαλαμῶ: & quod sepe cristata, λείρω.

Tuba à tubis] quasi diceret Tuba à Tubo dicitur: id est Tubo canali.

quod ea varicare nemo possit] quod ea vari æ ærumnæ essent. S. Vari vel varij (vnde Varrones) bacula furcillata. Ærumnæ verò Festo, furcillæ. Si retineamus excusam, sensus erit, Quod ea parte nemo deductis diuariat: & que cruribus & pedibus stare possit. Ego verò Varicandi verbum, quo hic vitur Varro, simplicius accipio pro superare. nam glossis Varicat & Transuaricat, ὑπερβαίνει.

10 *litteræ. V. Cerui*] litteræ. V, vocanturque Cerui. ita legendum.

à similitudine cornuum cerui] Ceruorum ambustis imitantes: cornua ceruis. Sill. 10. his vtebantur ad pluteos & vineas. brachia vocat Lycanus.

à similitudine vineæ] Idem Festus Vineæ. Vegetius 4. c. 15.

Testudo] vide Vegetium 4. c. 14.

aries] vide Vitruuium 10. c. 19.

cibillam appellabant. ea erat quadrata, vt etiā nūc in castris est. à cibo cibilla dicta: postea rotunda facta] traiectio manifesta. sic lego, cibillā appellabāt. à cibo cibilla dicta. ea erat quadrata, vt etiā in castris est: postea rotunda facta.

à cibo cibilla dicta] à cibo cilliba. V. sic Festus. Græcis κίβητις, mensa tripes.

μήσα] μέσος. T.

mensa] id est ad mensa. ac proinde mēsa vel à Græco μέσος: vel à metiendo.

30 *Trulla*] Tryllæ & Truellæ in iure dicuntur. vide l. 13. ff. de instructo.

COLUMNÆ 21.

Vt Trulla. Hinc Græci τρουλλίον] vt Troulla. hinc Græci Trullam. V. Torulla. hinc Græci τρουύλιον. (hoc vocabulo vitur Aristophanes Nubibus, Truilla à Truare, quod mouere significat Lucilio, vel, hinc Græci τρουύλιον quod idem est ac τρουύλιον Helych. aliàs τρουύλιον, catinus, patina, acetabulum, poculum Helychio. Trulla vas potorium, Iunenali. Glossis Trulleum, Guttū Aquiminale, χείριβον ἑστῆν Trulla lignea, ζωμήρωσις, ζωμήρωσπον, seu ζωμήρωσπον.

40 *nisi quod latius concipit aquam*] nisi quod latius est quod concipit aquam. V. T.

et quod manubrium cauum est] Cicero in Verrem, Trulla excavata cum manubrio aureo.

manubrium] Glossis ἑστῆρον & ἑστῆρον.

50 *nisi vinaria trulla accessio*] nisi in vinaria trulla. T.

matellio] huius verbi meminit Varro apud Nonium: Festus, Cicero in Paradoxis.

matula] quæ matellā. Glossis ἑστῆρον, ἑστῆρον, vireus, vina.

futum] futim. V. futis. Sipontinus.

hanus] hanus Sipont. magnus. V. Nanus. T. id, Festo in Nanum, vas aquarium humile, quod vulgò situlum barbatur appellatur.

vnde Nani. & Glossis, barbatur (vbi tamen

Ecc iij

corrupte Bardatus] *βαρδός, τὸ σκεῦος.*
barbatus] barbatus. V. *strulus barbatus*. Fes-
 to in Nanum. Bardatus Glossis corrupte
 dicitur. Est & iisdem Barbutum *ἄδεις ὄψις*,
 & Barbatoria *παρρηγορευσία*. Barbatus etiam a-
 lio significatu *ῥυείπιος*.

peluis à pedum lauatione pedeluis] Imò à
 Græco *πέλιος*, de quo vide Pollucem.

ubi assa ponebant] in Catino iurulenta &
 pulmenta ponebantur: in lance assa. apud Si-
 culos tamen in Catino etià assa ponebantur.
magidam] magidem, in lege feruus 36. ff. de
 cond. indebiti.

Langulam] lanculam. V. *Lancula* vt langu-
 la fit diminutiuum lancis.

à magnitudine] Imò potius à Græco *μεγέ-*
quæ & Glossis μέγιστα. magidis fit mentio in
 l. 36. ff. de cond. indebiti. adde Pollucem 6.
 Onomast. 10. & 7. c. 5. & 6. c. 12.

Patinas à patulo] Imò à Græco *πατήνη*.
quòd heis libarent cœnas patellas] quòd heis
 libarent cœnis patellas. V. ego ita lego, vt pu-
 fillas queis Diis libabant è cœna, patellas.

Vult enim hoc Varro, patellas esse pusillas pa-
 tellas, quibus antiqui diis libabant ali-
 quid è cœna. Nam id pro more apud vete-
 res. Varro apud Nonium c. 15. in patella: O-
 portet bonum ciuem legibus parere, deos co-
 lere, in patellam dare, *μεγέτη κρέας*. Cicero de
 finibus. non ita religiosi, vt non edant de pa-
 tella: id est, de iis quæ sunt diis libata.

Τριπλίον ἢ ἡμίτριον Græca sunt] *Triplion* & ca-
 num de Græco sunt. V.

Cylibathum] *Cilibanum*. V. *Cilibantum* T.
 sunt enim Græcis *κινδύαττε*, tripodes in qui-
 bus milites fatigati reponunt scutum.

δὸν τῷ κύνιμας] à *Cylicio*. V. *Athenæo* *κύνι-*
μας, repositorium vasorum.

qui illa capis] *Cilibantus*. A. T. quo illa Ca-
 pis. S. de Capide vide Festum in *Armillum*.

Capule] *Capides*. V.
scilites] ex eodem genere antiqua suppel-
 lex sacrorum ac templorum fuit.

magistræ] hi in cõuiuuiis bibendi arbitri. No-
 nius c. 2. in *Modiperatores*. vnde lex magi-
 stra *Catullo*, quæ *τυμποπικί*.

poma quòd hæc poscunt potum] Idem Varro 1.
 de re rust. Verus verò liber, Et etiam postea,
 hæc possunt, *Turnebus*, & etiam *posca*: hæc
 possunt, à *poto*.

δὸν τῷ ποτου Græca] *δὸν τῷ ποτου* Græco.

origo potionis. Aqua] *origo* potionis aqua.
Aqua] vide Festum.

Fons vnde funditur è terra aqua uina] adde l.
 1. §. 4. vbi de *uina aqua*. ff. de fonte.

fistula] adde 19. *Isidor.* 10. passim in iure fi-
 stularum fit mentio.

Sinum] vide *Nonium* in *Sinum*.
Depesta] *Lepista*. Festo & *Varroni* apud No-

nium c. 15. in *Lepista*. *Flepesta*. V. *Lepesta* T.
 S. à *λεπίστῃ*, vel à *λεπίστῃ*, vel à *λεπίστῃ*.
λεπίστῃ & *λεπίστῃ*. & ita *Athenæus* & *Pol-*
lux. T. S.

Quare vel inde] *Quare* videlicet inde.
Guttum] vide *Nonium* c. 15. in *Polubrum*.
 à *sumendo*] id est *bibendo*.

Simpulum] *simpium* *Arnob.* 5. 6. *simpul-*
ium *Nonio* & *Iuuenali* 6. ab *simpulo* *sim-*
pulatricis. vide *Festum* in *simpulum*. inde na-
 tum *proverbiū*, *Fluctus* in *Simpulo* excitare.
Epichyffis] ex ea fundebant in *cyathum*. vi-
 de *Athenæum*.

urna columella] id est oblongo pede. Erat &
 incitega machina, vbi amphoræ ponebatur.
in ea cum ea] & tina & cum ea. S. vi-
 de *Nonium* c. 5. in *Cupa*, & *Tinas*
urna] *Glossis* *urna ὀψία*. *Cadus*, *aquaria*,
 hinc *vrnula*, *Nonio*.

urnarium] vide *Nonium* c. 15. *Vinariū*, 6.
Vitruuium. 4. in f. 1. *Pallad.* 9.

C O L U M N A 22.

ante balineum] ante *balneum*. V. id est ante
 domus lauatinam. *Balneum*, *priuatum*: *Ba-*
 lineæ, *publica*.

vrinare est mergi in aquam Imburum &c.] *V-*
rinari est *mergi* in aquam in *vrbum*, *factum*
 & c. S. alij *Impurio*: alij *Bura*: alij *Buris*. *Vruū*
 τὸ *κραισίμων* *sursum* *versus* *reflexum*, qui mo-
 tus *vrinatoribus* accidit.

mergi in aquam] *Glossis* *vrinator καλυμμένη*
 à *natando*, & *δουδὲ* quod *mergatur*. vnde
mergus, *δουδὲ ὄπισ*.

quod est vrbum] quod est *bura*. V.

Calix à caldo] Imò à *κάλυξ* *Græco*. id *aëniū*
 vel *ahenum* videtur appellare *lex cùm* de *La-*
nionis 58. §. 3. ff. de *instructo*. eo enim aqua
 ad *potandum* *calefiebat*: vt *cacabis* *pulmen-*
tarium *coquebatur*.

calda plus] *calda plus*. V. nec enim *calicibus*
 puls, sed aqua ponebatur. Eodē loquendi ge-
 nere vsus est *Varro* in *infra eodē* vbi de *instru-*
mētis. *Vomer*, inquit, quod *vomit plus terrā*.

calidum eo bibebant] *calidum* & c. *Calidam*
 bibebant *veteres*: *quinimò* id *illis* in *deliciis*.
 vide *Senecam*, 1. de *Ira* 12. & 2. de *Ira* 25. v. l. 18.
 §. 3. ff. de *instructo*.

cibum] *pulmentarium* appellat *lex* 18. §. 3.
 ff. de *instructo*.

ab eo cacabum] Imò à *Græco*. Nam *cacabi*
 meminit *Pollux* & *Athenæus*.

cacabum] *caccabū* in d. l. 18 §. 3. ff. de *instru-*
sedum] *sonum*. V. alij *solū*: *solium* T. aliàs
sedum herba est quæ *semperiuuium* dicitur.

feliqualitru] ita legit ab *Holoandro* in l. 4. ff. de
suppellectile vbi *Florentina* *sedularia* habet.

subsellii] ita in l. 25 §. 1. ff. de *auro*. *subsellii*.
 l. 3. ff. de *suppellect.* vbi *Græci* *σοβέλια* dabā-
 tur *subsellia* *Triumuiris*, *Quæstoribus*, *ludi-*
 cibus:

cibus: sella fuerunt Curules ac Tribuales. vide Nonium.

arca quod arcentur fures ea clausa] Sic Graeci ποσειδωνος, παροι το τους φοβας εβραη. Potest etiam arca ab arcedo, id est continedo. ut apud Festum. unde arcus in fornicato opere, παροι το εβραη.

Armarium] Aumarium Fulgentio. Glosfis αρμαριον: a forma: unde & nsdem Turricula.

armamentarium] armamentum.

Mundus muliebris] huc refer legē 7. l. 13. l. 25. §. 10. l. 30. l. 32. §. 6. l. 39. ff. de auro, argento mundo. Tertullianus duplicem cultum foeminarum facit. Cultum quem mundum muliebrem quemque in auro, argento, gemmis & vestibus collocat: alterum ornatum, quem immundum muliebrem vocat, in cura capilli, cutis, & earum partium quae oculos trahunt positum.

Cinerarius] Glosfis Cinerarius δουλος εταρα. Idem Cinisio. Huc pertinent ornatrices, de quibus in lege Itē legato 49. l. legis 65. §. ornatricib. ff. de legat. 3. aliis Glosfis Crispicapillus ουλοδριε.

discriminulum] quod aliis discriminale & acus: de acu vide l. 25. §. 10. ff. de auro.

Speculū] mūdi muliebris est speculū l. eum aurum 19. §. lectum 8. in f. l. argumento 25. §. ornamenta 10. vers. continentur. ff. de auro.

quod ibi spectant] quod ibi expectant. V. quod ibi se spectant. T. Plaut quae se suamque aetatem spicit, speculo elusa est.

universa ouis] universa ouis. S.

vestis a velis] Imō a Graeco ιωδαι.

vel ab eo] vel a ab eo. T.

quod vellebant lanam, ex lana facta vestis.] quod lauabant & c. T. Lana ex lana facta. S. rō lanam expungendum.

contineret] retineret.

à rete reticulum] quod & Reticulus Glosfis κρηνηρατος: unde apparet in lege 25. §. 10. ff. de auro, reticula & crocufatia pro eodē sumi. & tamē non dissimulā dū eō loci legi ab Haloandro Crocophantia: ab aliis Crocopharum, aliis Glosfis Reticulum κρηνηρατος.

Texta] alij Testa.

colligarent. Dilectum capital] colligarent, dilectum Capital. A.

Capitū] Capitulare Glosfis κεφαλοδριον.

Rica] vide Festum in Rica: 10. Gellium 15. ab Rica, Ricula Turpillio & Hesiodo. Sudauium ff. scribit Nonius. Graeci κρηνηρατος.

mitra] vide l. 23. §. 2. ff. de auro. hinc semimitra. l. 25. §. 10. ff. de auro.

Prius de indutu aut amictu] Prius de indutu, tum amictu. V. T. de his quae praecingendi, instruendi, adiciendi, incumbendi causa parantur, vid. legem 23. §. 1. ff. de auro.

capitium ab eo quod caput pectus] male igitur capitium ab eo quod caput pectus

Nonius e. 14. Capitium capitis tegumentum esse ait: cum non capitis, sed pectoris sit. atque ita capitium accipiendū in l. 23. §. 2. ff. de auro. Tentari potest an idem sit Capitium quod fascia pectorales, quae Glosfis στροφιουμοι. Nam strophiiis cohibebant papillarū tumorem puellis. Nonius c. 14. in strophium.

Subucula] Glosfis υποδύτης, vide Nonium cap. 14.

Plantus] in Epidico scena 4.

Indufiatam] Indufiatam. & ita apud Nonium cap. 14.

patagiatam caltulam] ita apud Nonium superiore loco, in Castula.

ac crocotulam] aut crocotulam A.

ut εσβισον & c.] alij, ut asbystō. Vetus & abastō. Scaliger, ut Ambustum. Amictus dictum, quod Amictum, id est circumiectum. alias εσβισον Plinio, Pausania & Stephano linum

quod igne non consumitur, ex quo regū funebres tunicae cōtextae corporis fauillam ab reliquo separabant cinere. pretium eius aequabat pretium excellentium margaritarum, à quibusdam asbestinum, & viuum. 19. Plinius 1.

amictus] amictui. T. adde l. 23. §. 1. in verbo amictuendi ff. de auro.

quod vestes se] quo vestes se. V.

quod veste se] T. quod vestitas se. V.

circumiectum] circumiectui. V. T. id est ad circumiiciendum. id εσβισουμοι. l. 45. ff. de verborum significat.

circumtextum] Graecis cyclas. Isid. Virgilius, & circumtextum croceo velamen acantho.

Antiquissimi amictui] Antiquissimis amictui. V. antiquissimi amictuis. S.

Ricinium] vide Seruium & Ciceronē de legibus.

duo simplicia paria] η διπλοει. Paria idem quod duo. Festus, paribus equis quibus quod res dabatur, pararium. Eadem forma pararius dicitur Seneca, qui inter duos medius.

reclusum propter leuitatem] eticulum propter leuitatem. Vertr. R. exclusum propter leuitatem, eo sensu: primo parilia, deinde pallia rō R. extrito ac reiecto.

περπληκεια, χλαμυς.] περπληκεια. V. T. vestis muliebris Helych. & Polluci 7. 4.

COLUMN A 23.

Colendi] colligendi A. lego quarendi & cogendi, ut in lege in instrumento 8. ff. de instructo. Paul. 3. sentent. 6. §. querendorum §. cogendorum: & utrunque etiam re ipsa hic exponit Varro.

fariendo] fariendo V. alij fariendo, ferando, ut libro 6. est enim ferare, claudere.

Rutum] Graeci κρηπιον, inde Rutellum apud Nonium, à ruendo, id est a quando. vide

Ciceronem 16. ad Atticum.

quod arauit terram] quod eruit terrā. V. quod aruit. T. alij, quod aruit.

manicula] manicula. V.

à curuo curuum] à curuo vruum. V. alij ab vruo, curuum.

conum]cautum.

appellatur] oppilatur. V. id est oppletur clauditur. Cicero, iis oppilatis.

Conum]cauum.

Irpices] vrpices: alij Hurpices. Cato c. 9. de re rustica.

que in terra sunt sarpices] quæ in terra serpūt sarpices: sic infra, spina quæ in agris serpunt.

Sarpices] Græci οἰνωσ, vide Helych.

feniscia] feniscia. V.

quibus dentalibus] quibus dentatis. V. qui dentalibus.

à quo & Rutabri dicti] alij Rutabri: alij Rutabri: alij Runcastri (quomodo legendum 2. Gell. 25.) alij Rumicestri S. alij Rubicestri: alij à quo erutum, Rastri dicti T. Vt ab rasu rastelli: à quo ruru Rastri dicti. S. ego nihil mutandum cenfeo.

Falces à sarre] Lind à Syriaco Phelc. à quo φελκος: vt à Phalga, Falx.

Falces sanaria & adorea] alij, pro adorea arbore: alij arboraria: quæ & putatoria in lege 8. ff. de instructo: & apud Paulum 3. sentent. 6. §. querendorum: sunt & stramentaria apud Catonem 3.

Lumaria falces] linaria. V. alij Lunaria, alij Lunecta. quid si Dumarie legas: vt sint falces quibus secant dumecta. Lumaria tamen legi potest. Est enim Luma Festo genus herbae & spinæ.

agricole solunt. id est luunt] manifesta mutatio. est enim legendum agricolæ luunt, id est solunt.

sirpata] sirpacia. V.

phancillas] falcillas. V. Zanculas. S. Ζάγκλη. Syracusia lingua & ρανκος.

Cheronesice] Chermoneficæ. V. alij Cheronestria: alij Cremonenses. Scaliger Chermes Pœnicæ dicunt, vt hæc videatur Varro ex libris Magonis Carthaginensis, qui de re rustica scripsit, hausisse.

Inde post in vrbe Lucilli pistrina &c.] Locelli. V. Inde pistor vel Lucilij pistrina, vel pistrina. S. citare autem videtur Lucilium, Is libro 26. teste Charisio libro 1. pistrina in genere fœminino extulit: vt Terentius pistrillam. Pistrina etiam legitur apud Festum in Mamphul.

Trapeses, mola olearia] dicitur Trapetū in lege. Sed addes 19. §. 2. ff. locati. Glosse Trapetū

τραπέζην μύλου, & λαγουρζήσιν.

mola olearia] mola oliuaria in l. 21. ff. de instructo. Paul. 3. sentent. 6. §. cogendorum.

nisi Gracum] forte à τραπέζην.

mola à molendo] alij à moliendo. vnde paulo post, moliantur. sed tamen apud Plautum legitur molere, apud Horatium permolere, quod est subigere.

vallum à volatu] vanum V.

volans inde lenia] id est ἄχρη. ventilabro iactamus fruges, vt ventus dissipet paleam & acus. vallo ita in aërem proiicimus fruges, vt tamen in vallum recidant. vnnus autem

idem ferè quod vallum. adde Varronem de re rustica.

Corbes] adde l. 8. ff. de instructo.

quod corruabant] quod ed corruabant. V. id est coniciebant. Catullus. & ia quo me corruerit genere. nisi potius torruerit legas, propter ea quæ apud eundem auctorem sequatur de ardore.

tragula] trahula. V. à traha. Virg. Georgic. Tribuleque, trahæque, alij trahes. Glosis Trahea τρυχάμ τὰς βάλους ἀπαρίζουσα.

Sirpea que vrbis] sirpea quæ iuncea A. sirpatur] id est colligatur. Nam Sirpate est colligare. vnde quaestiones obscuræ, supi Latinis. Græcis γειροί.

in qua steruus aliudve quid vehitur] v. l. 2. §. & molas 10. ff. de instructo.

aliudve quid vehitur, quo ex viminibus vterentur, & quod eo vehitur, breuis veha vehiculum dictum] aliudve quod geritur quod ex viminibus vterentur: aut eo vehitur breui, est vehiculum dictum.

Arcera] dixi ad leges XII. Tabul. adde Nonium in Arcera.

sed ea omni parte] sed à parte. V. sed apertè. T. quod perlucens] id est videntur. spectari palam possunt.

nominata à parte] nominata apertè.

munitur] mœnitur.

vbi sunt] vbi sunt. S. vbi sunt & quod opus est ad vitam sustinendam, vbi habitet tutò.

COLVMNA 24.

tutò: vel oppida quod &c.] tutò, oppida. Quod S.

quò munitus essent] quò mœnitus essent T. quò muniti essent A.

quò aggerem contineret murus, &c.] continent manus V. T. quò aggerem cōtineret murum. Quò muniti causa parabatur murus: quò sepiebant oppidum, eo mœnere. Mœnus enim summa T. Quò mœnientia causa parabatur, mœnus: quò sepiebant oppidū, eo munere. Mœnus. In summo pinna. S. ego sic legēdum puto, quò aggerem contineret, munitio: quò muniti causa parabatur, quò sepiebant oppidum, ex eo munitio, murus: nisi malis ita, vel quò aggerem contineret, munitio. Huic emendationi fauet Isidorus 15. cap. de aedificiis publicis, vbi do-

cer Munium dictum, quasi manu factum: & muros à munitione dictos.

quas insigniti milites habere solent] quas insignia milites. S. alij quas insignes milites.

in gladiatoribus Samnites] docet Samnites milites galeas habuisse. hinc Iuuenalis Pinirapi cultos iuvenes, puerosque Lanistę. Per Lanistas Samnites intelligit, ab armatura Samnitum. Liuius 9. Clemens Alexand. Stromat. 1. Athenęus. Hinc Samnis pro gladiatore apud Lucilium & Horatium.

Turres à turris quod hæ prospiciunt ante alios] Ego verò ita lego, Turres à tuendo, quod hæ prospiciunt alios: vel, quod hinc prospiciunt exactè alios. nisi malis Turrim à Græco τῦρος.

Etrusco ritu multa] Etrusco ritu vt multa V. Tauro & vacca] Cato, Qui urbem nouam condit, Tauro & vacca aret: vbi arauerit, murum faciat: vbi portas vult esse, aratum sustollat & portet, vt portam vocet.

aratro] vt aratro vrbs condebatur (quem admodum superitis est ostensum, & confirmatur lege pupillus 239. vrbs 6. ff. de verborum signifi. ita euerteretur. Horatius, Imperimeretque muris hostile aratum: & Moæstinus noster refert Carthaginem aratrū passam in l. si usufructus 21. ff. quibus modis usufructus.

munici] munici. T.

introrsum factum] introrsum factum, murum. V. T.

Postea quid fiebat orbis] qui postea fiebat orbis, vrbs principium. T. alij vrbs. Principium &c.

eiusque ambitus auspicia urbana finiuntur] Auspicia urbana vocat, quæ fiebant à magistratibus, cum in campum irent, ac pomeriū trāsirent. Cicero 2. de Natura. Id genus auspicij perenne.

Cippi] Lapidis pomerij finitores.

circum Ardeam] circum ars clam. V. circum Ardeam. T.

colonia] coloni. V. T.

quod ex utraque &c.] quod dextra ex parte vige, sunt ædificia, fundulæ à fundo. Quod exitum &c. V. T.

fundulæ à fundo, quod exitum non habet.] Ita lego, Fundulæ à fundo. Quod exitum non habet, ac peruium nō est iter, Angiporū: quod id angustum ab angendo & portu. Et Fundularum verbo, vt opinor, intelligit semitā planam. Nam Fundus, ager planus, à similitudine fundi vasorum. v. Festum.

ac peruium non est.] ac peruia non est. V. S.

& id Angustum] si id Angustum. V. T.

μικροῦ ἄε] subaudi & vige.

& Castellī μανίδου.] Glossis μανίδος septū. secundum Tiberim,] id est vltra, vel ad ripas Tiberis.

ad Iunij forum piscariū vocant. Ideo ait Plau-

sus, apud piscarium vbi varie res,] ad Ianū &c. V. ad Iunonium &c. Alexander 2. genial 2. & Vertr. ad Ianium. S. Nondum video in tot vrbs lectionibus rationē Etymi vocis, de qua noster Varro tractat. quid enim foro Iunio, Iano, Iuuenio & Ianio ad res varias? Interim tamen cupedinis forum, est piscatoriū, vt cognoscimus ex Apulei locis.

Plantus] in Curculione act. 4. scen. 1.

10 Forum Cupedinis à Cupedio,] alij à fastidio, quod fastidiosus quærantur cupedia: & Fastidium id Latinis quod Gallis friadise, & fastidiosus friand. Fauorinus, quibus sumptus & fastidiū pro facetiis procedit. & Isidorus cupes fastidiosus. Alij cupedinis forum dici, volunt, à cupediis seu cauponado (quod Græcis καπηλίον) dictum forum Cupedium qua forma Caupo, Cupo & Copo: Cupa Caupa & Copa. Cicero ad Pontifices, Panis & vinum à propola & de cupa. Virgil. Copa syrisca. Aliud Etymon. Varro 1. rerum humanarū adfert fori cupedinis, quod in area euerse domus Numerij Equitij Cupedij fuerit. v. Festum in Cupedinis.

Macellū] ridicula Varr. Etymol. nam à macellado poti dicitur macellū, quàm ab alia re. Macellus] idē testatur Var. li. rerū humanarū.

Lacum Curtium] Tres historiæ hic referuntur à Varrone de Curtio lacu.

Procellus] Porcellus. V. & malè. v. ide Cicero 2. ad Atticum.

(Ælius Stilo) L. Ælius Stilo Varr. magister.

Ex sonatus consulto] de quo V. Liuium 7. Plutarchum in Parallelis. Festum.

COLVMNA 25.

Deum manium] qui & summanus: quod manium summus. alij legunt, Deum maino: alij Deum manio.

40 Postulationem postulare.] id est postulationem postulare T. S. Est autē postulatio, cū dij violati expiationē postulant: quinimo, res ipsa petita, postulatio. sic Cicero, Postulationes decretæ Ioui, &c. Sed quid? Turnebus legit postū Leonē eo sensu: id est Deum manium postulare Leonē, id est fortissimū ciuem. alij legūt Pestū Leonē, sed quia historiæ testantur nō de peste, sed de hiatu terræ occludendo quæstionem fuisse, præstat priorem interpretationē amplecti.

50 eodem mitti] eo dimitti. T. S.

& à Concordiæ versum] & à Concordia versum. V. & ad Concordiæ conuersum. S. eo enim conuersum.

Ælius] Cornelius. V.

Lutatius.] Luceius.

Fulguratum] fulguritum V. T. ita apud Festū in Fulguritū: inde fulguritę arbores Plauto: loca fulgurita, de cælo tacta & sacra. Latinis, Bidentis & Bidetale Glossis καρχινεόλας καρχινεός tactus. hinc fit vt apud Lucanum,

aruspex collectas fulguris reliquias sanctissimè condit.

Tullio] vide Salustium in Catilina.

quod Syracusis] de Latuniis Syracusanis, vide Ciceronis ultimam in Verrem.

Latomia] sic Festus, & apud Liuium Triuiri carceris latumiatu. alij, lautumia: vt veteres libri. hinc lautumarius Ciceroni in Pisonè dixi ad Festu. Glossis *λατομια* lapidicina.

Armillustrum] erat etiam Romæ vicus Armillustru: & locus qui caput armilustru dicebatur in Auentino.

spectaculois edificatus] id est locus contabulatus, vnde ludos spectant: loca autem erant diuisa patribus, equitibusque. Glossis *σπεκτακουλαι*.

Fertur pompa] in ea pompa simulachra deorum trāsuehebatur, Victorie, Neptuni, Martis, Apollinis, Cereris. Ouid. Amor. sed iam pōpa venit linguis, animisque fauete, Tēpus adest plausus, aurea pompa venit. Idem circus erit ceber pompaque deorum.

In cornicula] nomen Comœdiæ Plauti cuius meminit etiam Varro infra lib. 6.

millies aduentu] milites ad vectim. vel milites ad vectu. V. milites aduētu. T. (vt miles in ea fabula luderetur, & p circo esset, cum per ludibriū circuiretur.) mulieres ad restim A. V. vt restim ducere, sit cordax, genus saltationis Comica, de qua Aristophanes in Nubibus: Lucianus de saltatione: Pollux 4. Athenus 1. in ea præfultor funē ducebat, quo adprehēso, eum alij sequebatur. Tertius Adelpis, Tu restim ductabis. Horat. 1. Epist. 10. Tortū digna sequi potius quam ducere funē. Scal. ita emendat, milites ad vectim. id enim milites vocasse circum, quo in loco vecti aut palo ad terrā adfixo circumeundo ludebāt. qui locus veteribus ideo etiam Palatia dicebatur, teste Charisio.

Quid cessamus] versus Trochaicus.

Circus noster ecce adest] Sic Plaut. in Milite, iam est ante aedes circus, vbi sunt ludificandi mihi. est autem apud Plautum eō loci idem iocus qui & hic.

antequam magistratus misit] antequā magistratus signū misit A. Ouidius, Maxima iam paruo Prætor spectacula circo Quadringens signo, carcere misit equos.

scripsit poeta] scripsit Ennius. V. fortè nihil mutandū in hoc Varronis loco. cuius seculo, Poetæ vocabulo per Antonomasiam fortasse Ennius intelligebatur. vt succedaneis temporibus Virgil. §. 2. Iust. de iure naturali.

ad murium vocatus] ad murcie. V. ad murum, alij ad murim.

quod is locus esset] quod alij inesse. A.

Murtie veneris] quæ & myrtea & murtea. Plinio & Liuius. Fuit etiā Romanis dea Murcia, de qua v. Festus, Tertullianū, & ea que

scripsi ad leges XII. Tabularum.

Ludis Tauricis] ludis Tauricis. V. ludis Tauris, Festus. In honorem inferorum Deorum instituti fuerunt hi ludi, cum pestis in mulieres grauidas incidisset ex carne taurorum vendita populo.

COLUMNNA 26.

Curie veteres] Vide Festum.

Rostru] huius loci, qui Rome, sit mentio in lege 2. §. postea 4. π. de origine iuris.

Gracostasis] vide 33 Plin. 2. Asconiu 3. Verr. Vide Festum in senacula tria.

substructus] erat enim sub senaculo, de quo mox.

senaculum] ita legitur apud Festum & Valerium. alij senatulum legunt à senatu, ex P. Victore & Lampridio.

Lantole] Lautula fest.

ad Ianum geminum] dicitur enim bifrons.

Locus ad busta Gallica] v. Liuium 5.

ossa constra] id est simul humata.

Doliola ad cloacam maximam] Ruffus, & Victor hunc locum in Auentino ponunt.

vbi non licet despuere] vide Fest. in Doliola.

due tradite historie] tertiam vide apud Liuium 5. & Festum in Doliola.

ab Argo] ab Argula, seu quod V. ab Arga lapsu. T. id est Argus lapsu. vel ab Argula, seu Argo.

Publius vicus] vicus Publij, Ruffo: vicus Publius. V. T.

quod ab his viris dicuntur edificati] quod à viocuris. T. S. ego nihil mutandum censeo: vt, his viris, referatur ad ea quæ superius posita sunt, Ædilibus plebeis.

ad florales usus] ad Floras susus. V. (Floras pro floræ *ἀρχαίας*, vt familias pro familia.) susus autem pro sursum. T. susum versum aut susus versum. S.

Capitoliu vetus] quod in regione vrbis que alta semita prope tēplū Floræ victori. inibi Iouis, Iunonis & Mineræ sacella. In altero Capitolio, quod erat in octava vrbis regione communi templo colebantur illi Dij. Medium Tēplum Iuppiter: Minerva dextrā: Iuno sinistrā occupabat. In Capitolio quoque omnium Deorum simulachra erant. vnde quodam Capitolium, Ecclesiæ Idololatria.

Vicus Ciprius à Cipro] v. Liuium 1.

Ciprium Sabine bonum] ex Syriaca lingua qua vsi Tusci antiquitus.

inmitteret] iniiceret. A. V. T.

ἐπιθήσειον] ita posticum templi Mineræ Athenis: vbi publicum ararium.

dicimus] dicamus. V. id est conseruamus. vnde dicatio.

Canum adium] quod Cavediū. Id *μασπίλις*.

si nullus locus relictus erat sub dīno qui esset] locus sub dio Glossis, *ὑβδναλ ὕρα, ὄρον*.

Tesudo] vide Vitruuium: dixi etiam quedam de

dam de testudine superius, vbi de Instrumentis bellicis.

impluuium] Impluuiū ad testū: Impluuiū ad solum.

compluuium, utrinque à pluuia.] est impluuium & compluuium, à pluuia. illud, locus in quam: hoc, locus à quo, atque ita intelligi oportet quod à Festo scribitur in voce Impluuium. Cæterum quod hic compluuiū, confluuium dici existimo apud Nonium, in Vnariū. Ad quam rē nobis est confluuiū, ad q̄ vnariū? Glossis Compluuiū *μεινωρ. Tuscanicum*] v. Victruuium.

COLVMNA 27.

Atrium ab Atriatibus Tuscois.] Imò quod *ἀσπί. v. S.*

Cænaculum] quod olim in plano: postea in edito. vnde Glossis *καταπέτασμα*. Rarus venit in cænacula miles. adde Festum in Scenfas.

Iunonis] Hostilia scilicet. Nam ea Lanuij colebatur.

ibi cænabant] vbi cænabant. V. *hiberna*] v. Plin. Epist. ad Apollinarem. *religionem*] ligionem V. regionem. T. *Porcius*] potius. V. f.

Tullina loca.] Tullinæ, vel Titulinæ V. & ita Varro Menippea. Erat autē hæc Dea frumentorū reconditorū, cuius ædícula in XIII. vrbis regiōe eiusdē etiā signū erat in Circo. Tutani verò templum extra portam Capenatam, cūm Annibal pedem ab vrbe rēruisset, quòd ea ratione ab euentu Rediculum. Tutani meminit Varro in Hercule. adde Festū, Plinium 10.

Nemoribus Naniis.] vide Festum in Neuia, *Randuscula.*] Randuscula que & Raduscula. Festo Rodusculana.

Mugionis.] Mucionis. V. Mugionæ, Festo. Myconis Halicarnaff.

à mugitu.] à Mugio quodam. Fest.

Bucitatum antiquum oppidum.] in buccina tum antiquum oppidum vel imbuccinatum. T. (id est buccina citatū. de quo vide Varro: nem: huius etiam consuetudinis meminit Polybius) Scaliger verò ita, quòd ea pecus in buccina tum antiquum oppidum, exigebatur, &c. Nam Buceta & Bucita in antiquo glossario, que Gellio 11. c. 1. pascua.

antiquum oppidum.] id est palatium in quo Roma, que & quadrata Ennio. Adde Festum in quadrata Roma. sic *ἄσπι. v. S.* Græcis *ἀσπί* Athenæ.

Romanulam.] Romaniam. V. T.

que habet gradum in naualia.] in naualia. V. in noua via. S.

signum & eius institutum.] signum & institutum. A.

Vt sit clausa.] vt sit aperta. V. opera. T.

nisi cum bellum sit.] hinc belli porta à Platara

cho de fortuna pop. Romani.

Vt etiam nunc fit in Castris.] Læticæ militares dicebantur Cubæ. Sabina lingua. vide Festum in Cubam: Græca, *χαμνίαι*: Platoni in symposio *χαμνίαι*: Euripidi *χαμνίαι*: Aristophani *εἰσαδία*.

Lectos.] læticas. V. læctis. T. rectè. Nam læcti in læticis ponebantur vt in feretro. læctus mortui. Est enim lætica, id quod læcto substernitur.

quam læticam.] quam læctionem. V. T. quod inuoluebant. quæ inuoluebant. & ita Varro apud Nonium in Toral.

ferè stramenta erant è segete.] postea ex pellibus. Plaut. Anus licet in pellibus protenditur. & Iuuenalis, siluestrem montana torum cūm sterneret vxor Frōdibus, aut culmo, vicinarūque ferarum pellibus. & Valerius Maximus refert Catonem hædinis pellibus vsūm pro stragulis, tanquam nihil mutasset è prisca frugalitate. Certè *εὐχάστρον* pellem significat: & Latinum Dormio (quod antiqui Dermio) *δορὶ τῶ δερμάτιον* à pellibus.

segestriam appellant.] segestria appellabant. Varro li. de vita pop. Rom. apud Nonium c. 1. in Toral. & cap. 14. in penula. alij segestriā legūt. Glossis segestrum *πράδερμον, εὐχάστρον*. quod in ea sagum. quod in eas agus. V. quod in eas sagus. M. S. quod in eas acus. T. id est paleam. Græci *ἀχυσον*.

calcabant.] inculcabant. V. S. rectè. id enim de culcita.

Culcita.] Culcita est quicquid tomento inculcatur.

ac quidquid.] hac quidquid. T.

puluinar.] Glossis *στρώμα, κατὰ στρώμα, στρώμα*. à *pelluleis*.] à pellibus. alij, plumis, alij à pluribus, alij, à pollulis. V. à pollulis T. non malè. Nā polluta, idem quod parua. Caro labellū pollulum. Igitur puluinaria & puluini, polluli læctuli. Scaligero tamen pollulæ seu Pollæ sunt pilæ aluta moli tomento factæ, quibus datatim ludebant in foro. vnde Pollice pila ludere Festo. inde Polliones & Pollæ cognomena Romana.

in heis multa peregrina, ut sagum Reno Galli quid gauna cūma. eius sagū & Amphimalon Græca.] locus mendosus Antonio Augustino: Vertranius sic, vt à Senonibus Gallis queis

Gausapina est, vt sagum & amphimalon Græca. Turnebus ita, sagum, Reno, Gallica, gaudacū (*γαυάσι* Helychio stragula altera parte villosa vel genus pallij.) Scaliger ad hunc modum legit, sagum, Reno Gallica: Gauncum maius sagum, &c. vide Athenæum. Helych. Pollionem 6. Aelianum de animalibus, 17. c. 17.

Sagum.] vox Gallica vel teste Strabone. Plinius ait inuentū Gallorū esse: erat autē scutulata & virgata, id est reticulatè distincta.

Remo.] Gallis significat exuius pecudum.
Cæsar 6. Sallust. Seruius. Sosipater.

COLUMNA 28.

Torale.] Toral. A. Verr. *τοράλιον* Glossis Toral. Sternum, stratus.

Torus à toruo.] Torus finis ex loris retor-
tus. Cato, ob id tori dicti quòd loris tende-
rentur. Herodotus *τόρου*.

Torulus.] Torulus. T. quo verbo Plautus
vitur in Amphitruone.

Scabellum.] quod glossis *σκαβέλιον* scabellum.

geritur ab inferiore in superiore.] gemit in
inferiora superiorem. V.

Perisfromata.] l. 45. ff. de verbor. sign.
sic aliud atiquid item conuini causa ibi.] sic a-
liquid item in conuiniis. vt gausapea. V. ea
erant villosa tapetia: vt hodie Turcica. nec
alioquin *τὸ* ibi referendum est ad ædeis, vt
Turnebus existimat. Ceterū Gausapia Glos
sis *καυσαπία τανάλιον*.

Assipondium.] Assipondium as vnus.
ac erat libra pondus.] hinc asses librales. Fe-
stus in graue *as*: olim enim asses erant libra-
les. postea sextantarij facti. vide Festum in
sextantarij.

decussibus viceffis.] decussibus viceffis Verr.
T. vicentis. V. Est autem differentia inter illa
duo, Biceffis quod est duos asses: & viceffis
quod est viginti.

quod dixi solum.] quod dici solitum. V.
decussibus viceffis. decussibus viceffis. V.
ducenti.] ducenties. V.

se valet dimidium, ut in selibra & semodio.]]
alias significat sine. V. Festum in Sed.

uncia ab uno.] Imò à vocabulo Siculo, de
quo vide Aristorem apud Pollucem 9.

Semis quod semies id est dimidium assis.]]
glossis *σέμιον* *σέμιον*.
conclusum.] conclusum. V.

Nummi, id à Siculo.] Idē Pollux 9, ac proin
de Suetonius apud Suidam malè à Numa,
nummos appellatos scribit.

denos aris.] denos asses.

sestertius quod semistertius.] Idem Volu-
sius Metianus libro de assē. Festus. Apuleius
apud Priscianum libro 6. Charisius tamen li-
bro 1. Institut. dici putat sestertium, quòd de
tribus assibus ei semis tertius deficiat. adde
33. Plin. 3. Glossis *σέστέρτιον*, *σέμιον*.

retro ara dicentur.] id est id aere retro nu-
merarent pro dupondio & semisse, semissem
tertium dicentes.

sembella quòd sit libella dimidium.] eadem se-
milibra à *μικροβέλιον*.

*sembella quòd valet dimidium, & est quar-
ta pars.*] quod libellæ vt hæc quarta pars. V.
σέμιον.] *σέμιον*. S. vt est apud Hesiodum.

ab eodem Donnum.] ab eodem demum. V.
Vtiphi à egypt.] vt assedonium. V.

vt *Assē* δέμου T. eo sensu domum, vel ab
Asianis, vel à Græcis, vel ab Atticis.

à Græco à πάλιον.] Imò à Syriaco antea ma-
lè *απάλιον*.
refectum.] refectionem. vide refectionem. T.

COLUMNA 29.

quàm exoluerit.] quàm vt exulceret. V. ex eo
luerit, quàm quanti. A.

10 *Intrigo.*] Intrigo T. vt cum inter se pe-
des vel femina teruntur.

dicta ut exigi possint ob peccatum.] dicata vt
exigi possint ob reatum. V.

olim vnum dicebant multa.] origo multe in-
de sumpta.

vinum.] vinum. A.

pœna à puniendo vel à pœnitendo.] pœna à pœ-
niendo. &c. V. puniendo vel ponendo. V.
vel a ponè, vt quòd post peccatum sequitur.

20 *Vertr.*]
corollarium.] vide Plinium.

μοίρον.] vide Hesygium.

Sophon.] scripsit Sophron mimiabos pro
sa oratione, vt eius imitatione Herodotus,
vel Herodes, quem secutus Mattius, teste

Mauro Terentiano & Gellio.
μοίρον *αίρεσιμον*.] *μοίρον* à *θυνο* V. pro *αί-
ρεσιμον* id est supero pretio. T. alij *μοίρον* *δύριμον*.
Scaliger *μοίρον* *αίρεσιμον*, id est par pari.

30 *ea pecunia.*] *λίσι* ea pecunia. V. super ea pec-
unia. V. T.

sacramentum à sacro.] Vide Festum. Fab. 7. c.
16. Valer. Maximum. 7. c. de testamentis.

uterque quingentos aris ad pontem deponebāt.]]
quinguenos aris ad Pontificem depende-
bant V. in Probi notis legitur, Quādo negas,
te sacramento quinquagenario prouoco: &
apud Festum est quinquaginta.

quæ à populo.] quæ populo. T.

40 *adtributa.*] adtributa pecunia, quæ tradita
ea lege, vt alij soluantur. Xenoph. Cicero in
Verr. & Asconius ibidem.

Tribuni ararij.] vide Festum in Acriarij
Tribuni.

Id quos.] in quos. V.

as militare.] Hinc milites aere diruti, quo-
rum stipendia in fiscum deferrebantur. Fe-
stus in Dirutum eie militem. Eo sine in mi-
litia & exercitu, librarij caducorum, & libra-
rij depositorum, de quibus in lege vlt. ff. de
municibus.

quod ait Plantus.] Atular. act. 3. scen. 5.
cedis miles.] id est venit.

as quoque stipem dicebant.] vide Festum in
Stipem.

asses libras pondo erant.] asses libras pondo.
T. antiquus genitiuus. pro librae.

60 *à stipando stipem.*] sic Plutarch. & Porphy-
rio:

rio:hæc pecunia impensa Festo.
vocabulo.] verbo. A.
Theſaurus.] id est deorum cellis.
ſtipem dicunt.] vide Ciceronem 2. de legi-
 bus. Ouid. Senecam in Epistolis.
ſtipulari.] vide Feſtum in ſtipem.
ſtipulari.] Gloſſis Reſtipulat ἀντιοζε Reſti-
 palatio ἀντιοζε μός.
militis.] militis. V. multi. T.
impendendo] pendendo. T.
Et inde prima penſio, Et ſic, aut ſecunda, aut que
alia.] & in prima penſione & in ſecūda fit. V.
quod compenditur.] quod cūm penditur.
accedebar.] impendebat.
impendium appellatum.] impendium appel-
 latur: Malaſpina. in 6. ad Atticum 1. impen-
 dium appellatam. T.
fors quod ſuum fit forte.] Ex hoc toto notan-
 dum quid fors, quid vſura, quid compen-
 dium, quid impendium. fors quod ſuum vel
 noſtrum fit forte. forte id eſt ſortitione vel
 dei munere. vſura quod forti accidit ex vſu,
 id eſt ob vſum. eadem, impendium quod in
 forte vel forti impendat. Cōpendium, quod
 cūm penditur fors, vna fit ac pendatur.
per trutinam ſolui ſolitum veſtigium nunc manet
in ade Saturni quod etiam nunc propter pen-
ſuram trutinam habet poſitam.] idem Feſtus in
 Aerarij vbi dixi.
 Finis libri Quarti.

Nota in quintum librum Varronis
de lingua Latina.

Loquuntur] loquuntur. V. T.
Chryſippus.] Ariſtippus. V. T.
plus litterarum,] id eſt doctrinæ.
ambulant] mutant. V. mittant. V. T.

C O L U M N A 31.

Turdario, Turdelice.] Turdelice. V. Turdeli-
 co, Turdelice. T. alij Turdelicio.
Lucianum] Lucienum. V. T. S. ſic apud Var-
 ronem de re ruſtica.
declinavit, ut à veteri vetuſtum, ut ab] decli-
 nauit, ut à veteri, ut ab. V. T. declinavit à vete-
 re. T.
ab ſolo ſolum] ab ſolu ſolum. V. T. ab ſolo,
 ſolum. S. Putat autem Turnebus veteres
 ſolum declinaſſe in maſculino. Verūm hoc
 velle videtur Varro, ſolum & ſolus veteribus
 pro eodem.
ab libero liberum ab laſibus lares,] Quid hoc
 ab libero liberum? Ita emendo ab læbeſo li-
 berum: ab laſibus lares. emendationem no-
 ſtram confirmat Feſtus in Læbeſum. ſic ve-
 teres Arboſem, pluſima, pignola, Quoſo, ma-
 ioſibus, & melioſibus: & in lege 2. §. fuit au-
 tem 36. ꝛ. de origine iuris Valerij, Fuſij: nimi-
 rum ante inuentam R.

Ab laſibus lares] v. Feſtum in R.
mundi & motus] mundi motus. T. S.
tempeltiua & à motu eorum] Tempeltiua æ-
 tas. motor eorum. S.
Et à motu eorum] & à motore eorū. V. mo-
 tor eorum. S. & à motu deorum qui toto cœ-
 lo coniuncti.
mundus deo] mundus dio.
à quo tempus id. ab hoc deo, dies] à quo tem-
 pus: & ab hoc deo, dies.
Meridies, & c.] adde Nonium cap. 1. & c. 6
 in Meridiē, vbi hoc adiicit, Meridiē veterib⁹.
 etiā ſignificaffe, mediā noctis: adde Iſidor. 3.
inumbrauit,] id eſt ex deſcriptione vmbre
 comparauit. Huiuſmodi horologium σκιατη-
 γαμῆν. Gloſſis, vmbro σκιάζω.
à ſupremo] à ſuperrimo. V. T.
hoc tempus XII. Tabula, dicunt occaſum ſolis.]
 Idem lib. 6. infra cap. 2.
 20 *Lex pratoria]* lex Pleatoria.
crepuſculum à crepero,] id eſt dubio. Creperū
 enim dubium. Feſtus, Creperum. 5. Iſid. 4. Cre-
 puſculum igitur idem quod dubia lux.
Lucij prima luce in creatione.] Lucij prima
 luce in Reate. Varr. Lucij prima luce creati
 Vertr. adde Feſtum in Lucius.
ut Catullus ait] Catullus V. Pacuuius. S. vi-
 de Varronem 1. de re ruſtica.
iam egi] ita Homerus: & Auguſtinus 21. de
 30 Ciuitate 8.
Plautus] Amph. ſcena 1. 9. Vitru. 4. Fabius.
Iubar quod iubar] ἵοῦλος ἢ ἑσπερος ἑσπερος. Scal.
 Gloſſis ἑσπερος ἡσπερος. . alibi σέλας ἡλίου fulgor
 ſolis.
Ennius, Aiæx.] Ennius Aiæce. V.
ut in Bruto Caſſius] in Bruto Caſſij. V. in
 Bruto. C. Attij. T. Actij Brutus à multis cita-
 tur à Cicerone 1. de diuinat & in Seſtiana: &
 à Varrone lib. 4. 5.
 40 *nocte intempeſta]* ſunt verba Lucretiæ cō-
 querentis de Tarquinio. His ſimile illud O-
 uidij, Nox erat, & tota lumina nulla domo.
deuenit] aduenit. V.
Plautus] Aſinaria act. 3. ſcen. 3.
vide bimus. Factum volo. 1. redito conticinio.]
 Idem lib. 6. vbi de tēporibus & de conticinio
 legendū ita videtur. Factum volo, redito huc
 conticinio A. Vertr.
dies eſt.] tunc dies eſt. A.
 50 *ſolſtitium quod ſol eo die ſiſtere.]* Solſtitium
 quod ſolo die ſiſtere. S.
aut quod ſol ad nos verſum, proximum eſt,] aut
 quod ſol aduerſum nos, proximē ſtet: vel ita,
 aut quod ſol ad verſum proximum ſtet. S.
 Metaphora à bubus. Verſum enim ruſtici ap-
 pellant, cūm ſulco ad ſinem perducto iterū
 reditur cō vnde arationis initium ſuſcipitur.
 Plinius 18. hinc in porticibus verſura Vitru-
 uio: & apud Lacedemonios, περιώ. ἀξ, certamen
 60 virginum, in quo tres verſus percurrendi.

C O L U M N A 32.

Aequinoctium] quod & *Aequidiale*: Græcis *ἰσημερινόν*.
circites anni] circi anni. M. deest id Scaligero
 Certè Festo circites circuli magni: sensus est,
 Circulos paruulos anulos: magnos, annos
 appellari.

unde annus.] Imò ab *ἔννος* q̄ Græcis circul⁹. A.

Huius temporis pars hiemps] pars prima hiës.
ver, quod tum uirere,] quod tum uiuere. A.

Autumnus] desunt multa. & quidè ipsum
 Etymon Autumni, suppleendum è Festo, cui
 Autumnus dicitur, quod tūc maximè augcāt
 homines opes, coactis agrorum fructibus. I-
 deo Græcis *πλευρώτης ἄνοι*: & Latinis Autum-
 nitas, fructus.

ab sole, hic menses, à luna, motu,] hoc innuit,
 Quatuor anni tempora à sole: menses à Luna
 nominari, à luna, inquam, quæ Græcis *μηνῶν*.
 vnde menses.

à mensibus intermestris dictus] sic Cato de re
 rustica, ca. 37. Antea legebatur, intermēsis. V-
 trunq̄ tolerabile. significat autem intermē-
 struum, spatium quo Luna silet & in coitu est
 de quo videndus Varr. l. de re rustica: & Am-
 mianus. Hinc Plinio Luna intermestrua: Lu-
 lio Firmico Synodicarialis interlunium, quod
 Glossis *ἀπὸ ἐξουσιε σελήνης*. legēdum *ἀπὸ κρημνῶν*.
mensis senescentis,] id est desinentis.

ἔννος ἢ ἔννος] alij *μηνικῶν*. Menses Atheniē-
 sium primò xxix. diēū. Trigēsimus additus
 à Solone, quæ *ἡλιακῶν*. & *ἔννος ἢ ἔννος*, appella-
 uir, teste Laertio, quòd Luna quæ biduo in coi-
 tu laet, quasi uetus & noua nondum trigēsi-
 mo die splendet.

lustrum tempus quinquennale.] Ita Festus, Sta-
 tius, Papinius, Plinius vterq̄; l. 4. §. 1. ff. de reb.
 credit. l. 30. §. 1. de legat. 3. l. 67. in f. π. de fur-
 tis. Alij lustrū esse existimāt annis quatuor e-
 xactis quintū incipientē, qui itidē lustrī secu-
 zuri sit principiu: sic dies, qui bissexto inter-
 calatur quarto anno. Ouid. 2. Faetor. lustrum
 appellatur.

Ultra tributa] sic Liu. lib. 39: alij ultra tributa.
per censors persoluebantur,] sic Neratius Prif-
 cus repetere per iudicē Julian⁹ 4. ad Minuciu
 Natalē in l. vi. π. de reb. edit. per iudicē petere.
 Vlpianus prohibere per pretorem, cauere per
 iudicē. Callistratus per iudicē reposcere trāf-
 ferre per iudicē l. vlt. π. de rei vindicat per iu-
 dicē auferre l. 4. §. quod si is 6. π. de doli mali
 per iudicē exigere vel petere, l. vi. §. 2. §. 3. π.
 ratam rem.

seculum] seculū. M. Vtrunq̄; Glossis dicitur.

ἀνο] ἀνο̄ qualis aē̄.

Plautus] in Truculento.

est fati] fat est A.

dies accesserunt] diem accesserunt. MS. id est
 ad diem uenerunt.

Dicam prius qui Deorū causis] ordinem mē-
 sum ferias hic perueniet, Varr. de quibus cō-

fule Ouidium & Kalendarium uetus quod
 superius in eum hanc excudēdum curauimus.

dicit ab agone] id est ferione. sic Ouid. 1. Fa-
 storū, semper agatne rogat, nec nisi iustus ait,
 Senec. 2. Suasor. eo alludit, Carnifex manūpor-
 rigit, deinde respicit ad patrē, & dicit, Agone?
per quos Rex in regnū] Ouid. Faet. Rex placate
 factorū Numina lamgere cōiuge debet ouis.
 quod interrogatur à principe ciuitatis] quòd in-
 terrogat Princeps ciuitatis A. Verr. Sca. adde
 Fest. in Agoniū. & ex Plutarcho patet inter-
 rogari solitum eum qui fundebat uinū inter
 cornua uictimarum. sic apud Maronē ipsa te-
 neus dextra patetā pulcherrima Dido Candē-
 tis vacca media inter cornua fudit.

qui fornacalibus suis non sunt feriat.] In sua
 Curia quisque Fornacalibus (quæ indictæ
 ferie erant) feriabatur & sacra faciebat: sed
 stulta pars populi, quæ sua Curia esset ignora-
 bat. Itaque rem diuinā Fornacalibus omisā,
 Quirinalibus faciebat. Proinde Quirinalia
 stultorum ferie uocantur apud Ouid. & Fe-
 stum in Stultorum ferie.

Feralia] Ferialia. MS. T.

Feralia ab interis & ferendo.] Ouidius, Hanc
 quia iusta ferunt, dixere feralia lucem. Inde
 inferia & arferia aqua Festo, quæ adferebatur
 ad sepulturā, ut liberetur pro mortuis.

Terminalia] Glossis *ἀπὸ τῆς ἀνο* pro *ἀπὸ τῆς ἀνο*
 alio loco *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο*.
 20 *Terminalia*] Glossis *ἀπὸ τῆς ἀνο* pro *ἀπὸ τῆς ἀνο*
 alio loco *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο*.
 30 *Terminalia*] Glossis *ἀπὸ τῆς ἀνο* pro *ἀπὸ τῆς ἀνο*
 alio loco *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο*.
 40 *Terminalia*] Glossis *ἀπὸ τῆς ἀνο* pro *ἀπὸ τῆς ἀνο*
 alio loco *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο*.
 50 *Terminalia*] Glossis *ἀπὸ τῆς ἀνο* pro *ἀπὸ τῆς ἀνο*
 alio loco *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο*.
 60 *Terminalia*] Glossis *ἀπὸ τῆς ἀνο* pro *ἀπὸ τῆς ἀνο*
 alio loco *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο*.

Terminales] Glossis *ἀπὸ τῆς ἀνο* pro *ἀπὸ τῆς ἀνο*
 alio loco *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο*.

Terminales] Glossis *ἀπὸ τῆς ἀνο* pro *ἀπὸ τῆς ἀνο*
 alio loco *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο*.
 40 *Terminales*] Glossis *ἀπὸ τῆς ἀνο* pro *ἀπὸ τῆς ἀνο*
 alio loco *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο*.
 50 *Terminales*] Glossis *ἀπὸ τῆς ἀνο* pro *ἀπὸ τῆς ἀνο*
 alio loco *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο*.
 60 *Terminales*] Glossis *ἀπὸ τῆς ἀνο* pro *ἀπὸ τῆς ἀνο*
 alio loco *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο* & *ἀπὸ τῆς ἀνο*.

Equiria] sic Ouid. alij Equirria à cursu, equorū
Liberalia] Glossis *ἀπὸ τῆς ἀνο*, quippe Liber pa-
 ter *ἀπὸ τῆς ἀνο*. v. Ouid. 3. Faet. Var. 1. de re rustica.
 August. 6. de ciuitate 9.

sedent] id est feriātur. Plaut. Venter meus re-
 sident et iustales ferias. vsurpatur & à Cicerone
 2. de legib. cum libis & foculo pro emptore.

sacrificantes] locus corrupt⁹ Antonio & Verr.
 videtur, nisi quis existimet sua etiā sacrificia
 emptoribus liborū sacerdotes Liberi patris
 vendidisse, neq̄ gratis sacrificasse. fortè non à
 uerisimili cōiectura aberit, q̄ nō, p̄ emptore
 sacrificantes sed p̄ foribus sacrificantes legerit.

et foculo] Foculus ignitabulum seu paruus
 focus. Eo utebantur cū rē diuinā extra tēpla
 in locis nō sacris, aut in quibus ara non erat,
 faciebant. Cicero pro domo, C. Artius bona
 Q. Metelli consecrauit, focū inposito in xo-
 stris, adhibitoque tibicine.

COLVMNA 33.

Forſitan hic dies appellatur potius Agonica.] De die Liberaliorum loquitur. Eoque pertinet quod ſcribit Maſſurius Sabinus libro Faſtorum 2. apud Macrob. 1. Satur. 4. Liberalium dies, inquit, à Pontificibus Agonium Martiale appellatur. Martiale autem vocat, quod veteribus idem numen Bacchus & Mars. de quo vide Varronem in Menippea

Quinquatrus, hic dies, vnus à nominis errore obſeruat.] Hoc innuit, Dies quinquatrum quinque fuiſſe, cum dies vnus eſſe debeat. Quintus ſcilicet poſt Idus Martias. Cæterum Gloſſis quinquatria πεναδύνα.

proinde vt ſint quinque.] vt ſunt quartus ſiue quintus. A.

eo die.] Quinquatrum. Faſti verò X. Kalend. April. & X. Kal. Iunij.

in atrio ſutorio] ita Feſtus, in atrio ſutorio. Alexand. 11. Genial. 22. in atrio ſarii. Vertr.

ſacrorum tubæ] id eſt Mineruæ & Volcani: nec enim omnes Tubæ luſtrabantur, teſte Ouidio. de Tubuluſtrio adde Feſtum in Tubuluſtria.

acceſſita.] acceſſita. S.

Pergami prope murum Megaleſion, vbi Templum eius Deæ.] Peſinunte, vbi Megaleſion templum eius deæ: vel ita, Pergami ἄπὸ μεγάλης μεγάλης vbi templum eius deæ. S. Eſt autem Megaleſion templum τῆς μεγάλης θεᾶς.

Fordicidia.] quæ Hordicidia Feſto & Varro 2. de ruſtica: ex promiſcuo vſu ἢ Digamma & F. Faſtis Horcicalia.

Bos forda que fert in ventre.] quæ prægnans Varro 2. de re ruſtica, & Feſt. Græcis boues forda, βοῦς ἐν τῷ κοιλίῳ. Gloſſis fordas ἐπιμυοῦσας. Forba βοῦς ἐν τῷ κοιλίῳ. Cod. 5.

Forda.] ſic Ouidius 4. Faſtorum, quæ & Parilia Ciceroni. 2. de diuinat. Atheneo. Faſtis Marmoreis & Feſto in Popularia & Parilibus. ſed facilis fuit mutatio ἢ L. in R. vt in Remuribus & Lemuribus. Cæterum notandum hoc eſt obiter Pahiliorum die Romam conditam, X I I Kal. Maias.

Cerealia] in hac pompa ouum ponit ſolitum Varro 1. de re ruſtica 2.

vinalia.] dies quo Ioui vinum nouum libabatur. vide Feſtum in Calpar. Macrob. 2. Satur. 4. Græci μῆνινα. Plutarchus ſympoſ. 3. Priora X. Kalend. teſte Ouidio (IX Plinio) Poſteriora X I I I. Kal. Septemb. & his poſterioribus quæ hic dicuntur à Varrone, magis

conueniunt quàm prioribus, quibus nemo tunc vindemiam auſpicatur. Porro quod de vino diximus, idem penè in frumento. Nam quod primò præmetebant ſacrificij cauſa, Præmeſſum Latinis, vel Præmetium teſte Feſto. πρῆμεſſα Laconibus: quòd verò poſt meſem offerrebant Cereri, floriferum.

aliquot loces vindemia primùm à ſacerdotibus publice fiebant.] ſic Athenis quandiu ferueret muſtum, religio erat tangere. Plutarch. ſympoſ. 8.

vt iuſt vinum legere] vna. eade m forma à Catone vinum pendens dicitur.

aqua facit.] aquam facit.

facit.] id eſt ſacrificat.

inter cuius exta caſu & porrecta.] Extæ cocta cedebantur: deinde prouiciebantur in terram. Iis proiectis res diuina facta videbatur. Quid caſa & porrecta, vide Feſtum in Extæ & Proſicia. Nonium in Proſecta Macro. 1. Saturn. 16. in pr.

flamen prioris vinum legit.] mos enim fuit vt flamen prior auſpicij cauſa vinum legeret.

Robigalia.] alij Rubigalia, ea fiebant viij. Kal. Maij.

ſecundum Tiberim.] id eſt vltra.

Iunio meſe.] Iulio meſe. T. vide Ouid. & Macro.

Populiſugia.] quæ opinor Fugalia, & Fugalia appellat Auguſtinus 2. de Ciuitate 6.

Nonæ Caprotinae.] vide Macro. 1. Satur. 11. mulieres ſacrificant.] mulieres liberæ, & ancillæ ſacrificant. Vertr. vide mox addit Varro, ob hoc togam prætextam datam eis, aliàs ingenuorum mulierum prætexta, promiſcua & communis erat. & ex Macrobio 1. c. 11. apparet, Ius togæ, ea die ancillis datum, quòd habitu matrum familiàs & virginum aſſumpto hoſtes ſeſelliſſent.

sacrificant.] ſacrificantur. Veteres ita habet. & antiqui quoque ita locuti, teſte Nonio.

ob hoc toga prætexta.] cur toga. V. Vertr. togata prætextata. Turnebus ita legit, exiſtimans huc locum referri ad fabulas togatas, quarum ſpecies Atellana, Prætextata, & Tabernaria, citatque ad id Horatium, illo loco, vel qui prætextas, vel qui docere togatas. verum hic nihil de prætextatis fabulis, & hic locus ad prætextarum vſum Nonis Caprotinis ancillis permiſſum referendus.

Apollinaribus ludis docui populum.] locus eſt mutilus, vt conicere licet ex libro 25. & 27. Liuij. Fiebant autem hi ludi ante iij. Nonas Quintil.

cui eo die] xiv. Kal. Septemb.

in porta Tiberino.] in ponte. Amylio. T. propè portam Colinam. Vertr.

vinalia ruſtica.] diuerſa ab vrbaniſ quæ Ioui fiebant. ix. kal. Maij meſe Veneri ſacro.

ante diem xij.] kal. Sept. ante diem xiv. Kal.

Sept. Anton. August. & Verr. ex Fastis.

COLVMNA 34.

quod tum Veneri dedicata ads.] hinc facile conici potest cur Menipeam suam Varro inscripserit Vinalia ~~dei~~ ~~apud~~ ~~deorum~~. Verr. S.

oris eius tutela assignati.] Idem Varro confit mat. r. de re rustica in Veneris tutela hortos fuisse. Nævius Coquos edit Neptunum Venerem, Cererem. id est, pisces, olera, panem.

Volcanalia.] X. Kal. Sept.

Opeconsua.] Opiconsuia. M. S. ea fiebant viij. Kal. Sept.

scriptum id dicitur.] tritum id dicitur.

dicitur ut à suffiēdo subligaculum.] dicitur à suffiēdo, ut subligaculum A. dicitur à subterfiēdo. T. dicitur à suffiēdo: ut à subligando, subligaculum, quidam ita legit: Festus ex eo dictū putat suffibulū quod sibula cōprehenderetur: sed Varro ad Vestales hoc refert: quæ maximè omnium sacerdotū suffitionibus utebantur. v. Nonium & Festum in Exfit.

cum dicant, Nouum vetus vinum bibo: nouo veteri morbo medeor.] ita quoque apud Festum in Meditrinalia. Alij ita legūt, Nouum vinū vetus libo: vetus vinum, nouum libo. Nouo veteri vino, morbo medeor. ut hoc dicat Varro, Meditrinalibus mustum vinum nouum libantes & gustantes boni ominis causa vetus dixisse. ita enim Festus. Plinius 28. c. 2. Cur ad primitias pomorum, hæc vetera esse dicimus, alia noua optamus?

veteri nouo morbo medeor.] sic antè vinum & nouum & vetus libari & degustari medicamēti causa. & Plutarch. 14. symposiar. refert nouum vinum bibentes solitos fuisse precari ~~ἀλάτῃ καὶ σαρδέσιν αὐτοῖς ἢ φαρμάκῳ ἢ τὸν χερσὶν ἢ πρὸς ἑ. S.~~ & à medēdo Meditrina dea mendendi & meditrinalia.

Fontinalia.] ita Festus. vnde porta Fontinalis: alij Fontanalia.

Saturnia.] glossis ~~negia~~.

Armilustri.] vide Festum in Armilustriū.

Opalia.] vide Macrobi. i. Satur. 10.

Angeronalia.] feriae diuæ Angeroniæ. Macrobi. i. Satur. 10.

ab Angerona.] dea, animorum angores depellēte, quam ita vocat Festus in Angeronæ. Macrobius i. Saturnal. 10. Angeroniam Plinius 3. c. 8. eam Angeronam vocat: non male. Nam eius simulachrum erat obligato & obsignato ore. deaque ~~ἐχμυσίας~~ existimabatur. Huius Feriæ verò XII. Kal. Ianuar. ei faciēbant rem diuinam Pontifices in Volupia sacello.

cui sacrificiū fit in curia Accalia. feria Laurentina is dies.] cui sacrificium fit eo die: ac cuius feriae publicæ, Laurentinæ is dies, & c. S.

in Curia Accalia.] in Curia Acculeia. T. alij in curia Aculeia.

Laurentalia.] Laurentinalia. Macrobi. i. c. 10. Laurentalia Festus.

Sexto.] Festo. Macrobi. S.

qui atra dicitur.] qui Acca dicitur. rectè. nec enim atra die licebat sacrificare, & alioquin Acca meminit Gellius 5. c. 7: Macrobi. i. c. 10. Scaliger ita emendat, quia altera dicitur obditem Tarruntium, Acca Tarruntia. quasi diceret Varro, Laurentinæ feriae: ab Acca nutrice Romuli, quæ Laurentia cognominata est, non ab ea Acca quæ nupsit Tarrutio nobili & diuiti viro. Eius meminit Augustinus licet à quibusdam Tarrutius: ab alijs Tarratius: ab alijs Tarratius nominetur.

dicunt hunc diem Tarentini, Accas Tarentinas.] & dicunt hunc diem Tarentini M. S. Turneb. qui tamen totam hanc sententiam interpungit.

faciunt Diis manibus ferilibus sacerdotes.] faciunt Diis manibus eius sacerdotes Verr. alij, faciunt Diis manibus eius ibi sacerdotes: vel faciunt diis manibus aruales sacerdotes. rectè. Nam Accæ rem diuinam faciēbant aruales sacerdotes.

Septimontium ab his septem montibus.] Velia scilicet, Fagutali, Suburra, Cermalò, Cispio, Oppia.

feria non populi sed montanorum modo.] non populi modò, sed montanorum. ut hoc dicat Varro, Septimontium fuisse ferias non populi, sed montanorum tantum. Et ita est, Septimontij etymon à sacris montanorum esse. montanorum, inquam, ad eorum differentiam qui in humilibus locis habitant. Ut ex hoc loco constet, non modò habitam fuisse differentiam apud Romanos mōtanorum, & eorum qui in humilibus locis (quod & apud Athenienses factum, quorū alij ~~ἐπικτες~~ alij ~~μεισι~~) sed montanos & paganos (de quibus mox dicitur à Varrone) sua sacra ac collegia in vrbe habuisse. Cicero pro domo, Nullum est in hac vrbe collegium: Nulli pagani aut montani qui de mea dignitate non decernant.

ut paganalibus qui sunt alicuius pagi.] ut Paganalia, quæ sunt alicuius pagi. M. S. ut paganalia eorum qui sunt alicuius pagi. ita lego. Paganaliorum meminit Macrobi. i. Satur. 16.

eorum qui sunt alicuius pagi.] Pagi, inquam, etiam in vrbe & Paganos hic opponi montanis constat. porro cum paulò post dicat Varro de feriis Paganicis, apparet Varronē distinguere Paganalia à Paganicis feriis: priora, feriae priuatae alicuius pagi: hæc omnium. Et Paganorum quidem Dea Ceres, quæ & Empanda Nonio cap. 1. in Pandere numero 209.

De statutis dixi.] de statis dixi. M. S. male. Nam statū dies profesti Macrobi. i. c. 16. statuti, certi solennes ac constituti quorum obserua-

seruationes ex Fastis notabantur: quo sensu Cicero solenne & statutum sacrificiū dixit. Solennes feriae, extra ordinem impositis feriis opponuntur in l. 6. §. ff. ex quibus causis maiores: & repentinis in l. 3. Cod. de dilationibus.

de annalibus dicam] id est anniuersariis, nō tamen statutis, sed conceptiuis: quae indiciebantur quotannis.

sacrificatur] sacrificant.

sementina] sementiū, ita M. S. & Festus.

Paganice] quae diuersae à Paganalibus, de quibus paulo antè. et si Paganalia in conceptiuis numerat Macrob. i. Satur. 16.

C O L U M N A 35.

Nouendialis] Nouendiales. Nouendiale sacrificium, à nouem diebus quibus feriabantur, indiciebatur, quoties lapidibus pluerat. adde Festum in Nouendiales.

Calentur] calantur. M. S. id est pronuntiantur.

Curia Calabra] quae in Capitolio prope Romuli casam. vide Festum in Curia. Macrob. i. Satur. 15.

sic dicta, Quinque calo &c.] sic dicto quinques, Kalo Iuno Nouella vel sic, Dies te quinque Kalo Iuno Nouella. Septem dies te Kalo Iuno Nouella. Scaliger: eo sensu, Quinques, cum quintanae erant futurae Nonae dicebat: septies, cum septimanae. Macrob. Saturnal. 15. refert, praesens temporibus Pontifici minori hanc prouinciam delegatam, ut nouae lunae primum obseruaret aspectum, visamque regi sacrificulo nunciaret. Itaque sacrificio à rege & minore sacrificulo celebratis populo calato, id est vocato in Curiam Calabram (quae casa Romuli in Palatio proxima erat) quot numero dies à Kalendis ad Nonas superessent, pronuntiabant: & quintanas quidem quinques dicto verbo K A A N. Septimanas, eodem verbo reperito septies.

Iuno Nouella] Iuno Couella. V. non malè. à coho (quod est cauo & caelesti) que eadè ac *exia*. Ceterum Nouellā an Couellā Iunonē legas, nihil interest. Eadem autem erat quae Luna & Lucina: quam mulieres, ut viri suum genium, habebant. In eiusdem tutela Kalendae Macrob. i. c. 9. vnde Kalendariis Iuno. Macrob. i. cap. 15. Neque hoc praetermittendum quod hoc loco vir doctissimus conicit posse & ita legi, Iana Nouella. quomodo & apud Varonem in libris de re rustica.

ferias primas] id est celebriores. nisi malis legere ferias primas.

Tusci Idus] apud Macrobium Satur. 15. Itis, ubi alij Idis, esse verbum Tuscum, quod Iouis fiduciam interpretatur, quod Idus Ioui consecratae: vel à videndo, Vidus quod eo die ple

na luna videatur: vel *Idus* *et Idus*, quod eo die plenam speciem Luna demonstrat, vel ab oue Iduli, quam Tusci omnibus Idibus immolabant, vel ab Iduare Iduare, quod Hetrusca lingua significat videre, ut sint Idus, dies mensum diuidentes.

postridie Kalendas] vide Afranium Fratris. Ouid. Plutarch. Macrob. Gell.

dies noui incipient] nihil noui incipient.

10 *T. vide Gellium.*

omnia verba] id est Do, dico, addico.

Comitiales] hi contrarij nefastis. Plautus Pseudol. Istorum nullus nefastus, Comitiales sunt meri. adde Macrob. i. c. 16.

Itaque non potest agi, necesse est aliquo eorum vti verbo] ita quia non potest lege agi, necesse aliquo vti verbo, cum quid peragitur. Vertr. antea legebatur. Necesse est enim &c.

Q. Mutius] C. Mutius. M. S.

20 *abnegabat*] ambigebat. A.

Intercisi] vide Macrob. i. c. 16.

Quando Rex comitiauit fas] Comitauit, id est, sacrificauit in Comitio, vel in Comitium venit. Fas, id est, Fastus dies est. vide Festum in Quando Rex comitiauit fas.

Rex] herus, vulgata: & malè.

fas] filius. Gyrald. libro de anno & mensibus, quasi hic dies in Fastis intercisus.

dicat ad Comitium] ita ad Comitium. Hoc enim vult Varro his verbis, Quando Rex comitiauit, fas: Regi sacrorum in Comitium ire non licuisse, propterea quod neque magistratum, neque verba ad populum habere poterat, nisi hoc die qui notatus est in Fastis. Ibat enim in Comitium sacrificij causa, eoque propter patrato, protinus fuga se à Comitio corripiebat, teste Plutarcho. proinde notas illas Q. R. C. F. quae leguntur in Fastis, quidam interpretantur, Quando Rex Comitio fugit. Ouidius, Quatuor inde notis locus est, quibus ordine lectis, vel mos sacrorum, vel fuga Regis inest.

Quando stercus delatum fas] vide Festum in Quando stercus delatum fas.

pertinet] pertinet.

Iunius Gracchus] Iunius Gracchanus. M. S. citatur in lege vnica. de officio Quaestoris.

cuius nomen ego, antiquis literis, quod nusquam inueni] rectè, nec enim sub antiquis regibus Veneris nomen nec Latinum, nec Graecum, teste Macrobio i. Saturnal. 12. & Arnob. 2.

quod ver omnia aperit, Aprilem] quasi Aprilem. vide Macrob. i. Satur. 12.

C O L U M N A 36.

à die Februato] id est à Lupercalibus.

testatur antiquum oppidum Palatium] Iustratum antiquum oppidum Palati. S.

Fff j

gregibus cinctum] de gregibus Lupercorum intelligit, quorum alij Fabiani, alij Quintiliani dicebantur. T. de quibus vide Festum in Fabiani. sed tamen Scaliger ita legit, gregibus humanis cinctum. eo sensu: Circa vetus oppidum initio greges pastos fuisse: eo vero in urbem incluso, cinctum gregibus humanis.

verborum declinantium] verborum declinatione T Declinationes, deriuationes, inflexiones, à primigeniis seu primitiuis.

ad significat] id est, con significat.

discrimina] discriminum.

aliquo] alio. A.

vna. In nullis] vna nullius. Vel vna cum multis, V. vna in nullius. T.

erant] erunt.

praverbis] id est præpositionibus.

decessit, & concessit] & decessit, & discessit, & concessit. Vert.

hæc decem] Re, ad, ab, in, ex, sub, de, dis, con, præ. proinde rectè emendatum superius, recessit, accessit, abcessit, incessit, excessit, successit, decessit, discessit, concessit, præcessit.

discrimina] discriminum.

Democritus] Epicurus. T.

secuti & item alij] securus, quod, Vertr. securus T.

postuler] postuletur. S. vt sit Hellenismus:

nam & sic dicitur, Exigi pecuniam.

non postulat] non postulat. S.

COLVMNA 37.

Locus] locutus. V. pro, de iis difficile est loqui.

quorum repertum] quorum in promptu. A. quorum in partu. V. T. id est, quorum in origine.

cum hoc agitur] & cum hoc cogitamus. V. cum nos agitur. S.

Coactio] coemptio, vel coitio. V.

apud fullonem cum cogitur, consiliari dicitur] Consiliari, pedibus arguari, Titinnio in Fullonibus. A Fullonibus, saltus Fullonius. Seneca Fp. 1. 15.

cogitur] coacta vestimenta ex pilis, vocamus Feltra.

consiliari] conciliari. V. Conciliare: Fullonium verbum. Græci συνπιλού, πύζειν, ἰπποῦσι, συμπαύσαι.

sic alia vt Libentina] sic alia Lubentina. Ita Venus: ita Nonius, & August. 4. de Ciuitate 8. alij ita, vt Libentia. alij, ac Venus Libentina & Libitina, sic alia, &c. Id autem epitheton Veneris fuit, teste Plutarcho, in Romanis & in Numa. ab ea Libitinarij in eius templo, quæ ad Libitinam & funera pertinebāt, vendebant. Glossis Libitinarius, ἐπιπρωστὴς, qui & alio loco ἐπιπρωστὴς, & vespillo, sicuti

ἐπιπρωστὴς, Rogarius, & bustuarius.

COLVMNA 38.

Mamurium Veturium] Mamuriam veterū. Vel Mamuri veteri. V. Ex hoc loco constat multis in rebus, certa nomina dicis causa vsurpara. vt in Nuptiis Caiæ & Cæcilie & Tullastionis: in Vestali capienda, Amatae u. Gell. 12. Nonis Caprotinis, Caij, Marci, Lucij: in censu vel delectu faciendo, Valesij, Saluij, Statonij, & breuiter, in sacrificiis & aliis multis, bonis nominibus aliquos eligebant. sic in Saliari carmine, boni ominis causa, Luciam Volumniā, & Mamuriū Veturiiū nominabāt.

Terentius ait] Iuuentius ait, vel Iuuentine ait. V. sed nihil impedit P. Terentium hæc ipsa scripsisse in Comædia Agnorizomene. de qua Festus. ac præterea, duo Terentij fuisse, vnus Afer: alter Terentius Libo.

sic enim.]

narrum] gnarum. id enim absque g veteres dicebant.

adiicienda] à tacendo. V. à iacendo M. S. à dicendo. T.

pueri dicuntur infantes] vide Æschylū Choëphoris.

fatuus] locus mendosus. A. fatuus nec fari. T.

fari] ἄπορον εἶναι.

idem vaticinans] fatui primò pro vatibus, postea pro vesanis accepti. Sic apud Platonē

μαρτυρὴ quasi μαρτυρὴ.

poetas] pœnateis. A.

fasti dies] vide supra.

extra urbem agris effati] vide Priscianum.

effari templis] ad fari templis. V. τερνίζεν Græci, sistere fana, Festo & Tacito.

pollutum] polluctum. vt infra.

inde Herculi decima data est] Macrobius 3. c. 12. Re bene gesta decimam Herculi profanaui. adde quæ de decimis scripti ad l. 2. in fin. ff. de decimis.

id dicitur. Pollutū &c.] id dicitur pollutum. A. Plaut. vt decumā partē Herculi polluceā.

Pollutum quod à porricendo] cur non potius à pollucendo? nisi fortè pollucere, à porricere est.

porrecta] proiecta A. malè. Hinc Macrobius 1. cap. 6. Inter casta & porrecta fari. Porricere verbum solenne fuit sacrificantibus, 3. Macrobius 2. Virgil. 3. Æneid. Extaque castos porriciam in fluctus. Hinc illa, exta porriciunt. Plaut. Pseudol. ait, Sen. 3. In manibus exta teneam, vt porriciam.

pollutum] polluctum, vt supra. Id autem verbum solenne sacrificantibus. Cato de re rustica c. 132. Ioui dapem polluceri. Plinius 32. c. 2. Ne squamosi pisces pollucerentur: Festus. Herculi esculenta poculentæque pollucere.

Est autem diuersissimū pollucere à pollucere.

vt c. 119

us cum] at cum Gyrard. 17. histor. Deorum.
 profanum dicitur] profanatum dicitur. T.
 Prator urbanus] Populus Romanus Vertr.
 malè. nam Prator urbanus in eo sacrificio
 laneam gestabat. 3. Macrobr. 12. 5.
 innocam] vide Halicarnas. Liuium. Virg. 8.
 filli] à Græco *σφάλμα* & *φάσμα*.

COLUMNNA 39.

translatione] translatio V. translatio. Vertr.
 pes beta] ita etiam loquitur Varro 1. de re
 rust. eo verbo intelligit propagines betarum.
 Famiger, Affabile] famigerabile S. ita quo
 que Sipontinus legit.
 & fatuus & fatue] fatuus & Fautus. Vertr.
 Fatuus & Fatua. A. Macrobr. 1. Saturnal. 13. vi.
 loqui ab loco] Imò potiùs à *λόγος*, vel *λόγος*.
 quisque] quidque.
 in fanis Sabinis] sumptum id videri potest
 ex aliquo veteri scriptore.
 ad aliquam locutum] ad aliquem locum V.
 consulendi] consolandi. V. T. *παρρησιάζει*,
 concinne] concinne] à concinno A. à concino T. id
 est consono à cinnare, S. à cinno Nonius.
 respondent] cudent V. cadunt S.
 profecio] in profecio A.
 poeta cogitante] Terentius, cogitare com-
 modè.

ab his rebus] ab queis rebus V. à nouis re-
 bus T. vt nuntium à nouo interpretetur.
 Aelius] qui & Scilo & Praconinus vocatus
 est, Varronis magister.
 senes aliquot nimium nouum verbum] senes a-
 lij quod nimium & c. vide 10. Gell. 21.
 nouum verbum] eo vsus est M. Cato, Sallu-
 stius, Cæsar in oratione pro Roscio Coma-
 do & alijs locis: & vetus interpres Nouellæ,
 de Lenonibus 14. *ἡγοραστέον* vertit, nouis-
 sima supplicia, que Iulianus interpres vltima.
 & in Nouella vt defuncti cap. 2. nouissima
 sententia, pro vltima ac definitina.
 quomodo addita] quom addita A.
 in legibus] XII. Tabularum: dixi ad leges XII.
 Tabularum, Titulo de pactis.
 ubi nuncupata pecunie sunt scripte] id est in
 quibus legibus fit mentio nuncupata pecu-
 nia. Ne alioquin putes, hic à Varrone, nun-
 cupatas pecunias appellari, que sint scriptæ.
 quis est qui meum nomen nuncupat] apud Cen-
 forinum, Quis meum nominans nomen
 exciet.

δικαίω δίκω.
 potest] cupit.

COLUMNNA 40.

indicit illum] indicit bellum. V. T. indicit il-
 licium S.
 indicit funus] indictiuum funus S. indi-

ctiuum illi funus prædicit T. vide Festum in
 Indictiuum funus.

prodixit diem] prædixit diem. V. malè. Pro-
 dicere diem est diem antè denunciare.

dictum in mimo] dictum in mimo, id est
 quod dieterium.

dicta ducibus] dicta à ducibus MS. dice ibus
 T. dictum à ducibus *παρογγύμα*, tessera.

dicis immo] dicitur in imo. V. dicutino MS.
 dicitur immo. V. dicunt in os T. nisi fortè, di-
 cuntino, sit Imperatiuus, ea forma qua præ-
 famino apud Catonem, progredimino apud
 Plautum in Pseudolo.

dicis causa] sic dicis gratia in l. 4. ff. com-
 modati, vbi plenius dixi de ea 10. hoc adii-
 ciendum, Dicis causa Sosipatro esse nomen
 indeclinabile vnus tantum casus, & quidem
 genitiui.

si dico quid scienti] locus mendosus A.
 Vertr. sic dico quid scienti, quod &, & c. T. si
 dico nescienti quid & quod ignorauit trado,
 hunc doceo. Id declinatū, vel quod cum do-
 cemus, dicimus.

ratio putari dicitur] putare rationem Plutar-
 cho in tractatu de Adulatore, *ἐπιχειρηματίας*
μὴν. sic in lege l. 31. §. 3. ff. de negotijs, putare
 sumptus: in lege Thais 41. §. Titius 7. ff. de fi-
 deicommiss. libert. putata ratio.

disputare] disputat.

cuusque generis] vnus cuiusque generis A.
 Sermo à serie] vel ab *εἶσα* vel ab *εἶσα*.

& in vestimento fartum] Imò fartum dedu-
 citur potiùs à faciendo quam à serie. Sarcire
 est integrum facere: vnde sanè fartèque in
 Augurum libris, id est integrè. Festus in Sar-
 te. hinc Sarta, recta. in l. 7. §. 1. ff. de officio
 proconsulis. l. 7. §. 2. ff. de usufructu: l. 7. §. 2. ff.
 ad l. Jul. repetundar. vbi quidam legunt sar-
 cta, non farta.

sic augures dicunt, si mihi auctor es verbi] hoc
 in precatione sua dicebant augures: Iouis pa-
 ter, si mihi auctor es verbi, populo Romano
 Quiritium hæc sanè, fartèque esse, vti tu nūc
 mihi benè sponis benèque volueris.

Ex iure manu confertum vocare] ex iure, ma-
 nu confertum vocare. V. adde que scripsi ad
 leges XII. Tabularum. Titul. de possessionib.

nam adserere manu] locus est interpolatus. a-
 lij ita legunt, manum adserere. adde Festum
 in Adserere. & in Sertorem.

Confortes] vide Festum in fors. l. 14. Cod. de
 contr. empt.

fors est impendium quod inter se iungat] quod
 in sortem, vel quod sorti se iungat. Malaspina
 in 6. ad Atticum. 1. fors est quod inter se
 iungit. T. In iure, fors, pecunia principalis qui-
 bus vsuræ accedunt, & lib. 4. §. in f. fors, quod
 suum fit sorte. adde l. 24. ff. de usufructu le-
 gato: l. pen. §. 1. ff. ad l. Falcid. l. 58. §. cum autè.

60 6. ff. ad Trebell.

legumina] vide Varroem 1. de re rustica.
murmuranti] *litora*] sic venter murmurari
 dicitur. vide Nonium in Murmurari.

C O L U M N A 41.

Quiritis à Curensibus] à Curetibus V. Vertr.
 alij à Curibus.

ab iis] id est ab iis.

Itaque hosimitatus Aprisius ait in Bacche] imitans Chrysisippus in bucco, quis me iubilat? vicinus atus antiquus. V. T. Aprisius in Bacche. V. Itaque hoc imitatus apte Attius in Bacchis. vel, Itaque hoc aperte Attius. S. Bacchas vertit ex Euripide Attius. Est tamen qui Chrysisippi nomine personam ex Tragœdia Attici intelligat.

à Spiritibus Græco] *Spiritus* vobis.

sua voluntate] quidam putant hæc verba superesse: ac proinde hoc loco sponte sua, id est sua voluntate.

Terentius] in Adelphis: vbi tamen hæc verba paulo aliter referuntur.

qui idem ut faciat] qui id dum facit V. T.

consponti] fide mutua obligati.

qua pecunia] qua pecunia. Sipontinus & T. *contra sponsum rogata*] id est ad mutuum quandam sponsonem. Itaque proximo libro legitur, sponsum cōtra sponsum rogatus, id est ad spondendum rogatus. adde 4. Gel. 4.

non enim si volebat] non enim si nolebat V. *cum spondere*] conspondere. T. id est simul dicere: sic, respondere post alium dicere.

cum à sponte responderetur] ad spontem responderent. T. id est ad voluntatem: sponte tamen in ablatiuo vt frequentius inuenias: cum genitiuo etiam nonnunquam. hinc apud Gellium homo suæ sponis.

non spondet ille statim qui dixit spondeo, si iocandi causa dixit] huc pertinet lex 3. in f. ff. de obligationibus & actionibus.

sequere &c.] sequere sequere Polybadisce: meam spem cupio consequi. Polyb. sequor hercule quidem, nam lubeater mea sperata consequor. adde Nonium in verbis Inter speratam, dictam, pactam & sponsam.

Hercule] hercule A.

sperata] *in iuvenculo*] pro denupta accipitur apud Plautum in Amphitruone & Afraniū. vide Nonium d. loco.

quod] & non.

dicunt] dicitur. MS. Vertr. alij dicitur.

neque illa speratur &c.] neque ille speratus qui dicitur adolescens: neque illa sperata est: eo sensu, cum sine sponte dicunt, verè neque ille speratus est, qui dicitur adolescens, neque illa sperata est.

C O L U M N A 42.

vadit] hinc vadari Liuius 3. vades autè ideo dicitur quod qui eos dederit, vadèdi, id est dis-

cedendi habet potestatem. Acro ad illa verba Horatij 1 Satyr. 1. Ille datis vadibus. Glossis, vades ἐγγυοι, ἀιάδοχοι vadatur κατ' ἐγγυάται, καὶ παρογγυλίας συντάσσεται.

qui pro altero vadimonium promittebat] etiam in causa criminali. Liuius 3. Glossis vadimonium ἐγγυάει ἐγγυόδοτα.

vades ne darent] alioquin ordinarium erat fidei ius forem à venditore dari. l. vlt. §. vlt. ff. de rescindenda. Primus vades dedit Cæso Quintius teste Liuius. vide Demosthenem, καὶ πικροκέρτου.

nec sine canendo sibi cines dicitur] sic suprâ lib. 4. Nec vinalia sine vino: nec Curia Calabra sine calatione potest aperiri.

alterum cum præpositione] cum R positione. Vertr. vt id dicat, osmen & osnamen (quod postea ornamentū dictū est. S in R mutato) non idem esse. aliàs in osmen & osnamen nulla præpositio est.

facit fabulam] id est Comœdiam: verbi gratia, Andriam, Perinthiam.

qui aliquid agit non esse insufficientem] sic vocabatur otiosum. A. Augustinus putat locū esse deprauatū. Scaliger ita emendat, Et qui aliquid neget, esse insufficientē. rectè, vt Negare, non agere est: ita insufficientē esse, nihil facere.

adlucet] adlucere est cereum aut facem ferre. Plaut. Curcul. Lucet cereum: in Casina, Lucibus nouæ nuptæ facem.

ab luere & luce dissoluntur tenebræ] ab ad & lucere. V. abluere MS: alij ablute: alij ab luce. ego ita emendo, Id ab eluere, & luce dissoluntur tenebræ.

Noctiluca] id est Luna.

Lucere item à luce] Luci item à luce, quod &c. Lucaria item à luce, quod propter lucem amissam is cultus institutus. S. vide Festum in Lucaria.

que res] id est aliqua res.

conquestor] quaestor.

Articum illud] Articum MS. Articum V. Acticum. T. vitium illi obrulit, violauit: quod incidit in invidendum, vel quod incidit in videndum. S.

obliuio lauet] obuiolauit. V.

C O L U M N A 43.

cum muliere fuisse] sic Cicero de Fato, pro connubere: τὸ συνείναι.

Cerno idè valet. Itaque pro video] Cerno pro video, atque idem valet. Vertr.

in membris] in tenebris.

Cerno à creto] à κρη MS. à creto. V. quod idem ac creto. Nam & in Saliari carmine Cernusianus est creator bonus, & Ceres quod omnia creat, Cerno à κερν. S.

descripti] discreti.

qui id in testamento] & quod in testamento cernito. T. & quid in testamento. V. & qui id in testamento dicit vel iubet. Vertranius. ita le-

ita lego, & cernito in testamento, &c. dixi ad Vlpianum, & libro superiore.

in creatione] in cretione. vide Vlpianum c. 22. cap. 28.

adhibere iubent] adhiberi debent, Vertr. ab eodem] Ennio.

vitam cernere] multa cernere. V. malé. Nam ter sub armis vitam cernere dixit, ex Euripide. & alibi, vitam cernamus vtrique, id est, de vita decernamus.

vos epulo] Nos epulo. V. apud Festum ira legitur, Quos vbi Rex paulo specit de montibu cellis. vbi dixi de huius loci lectione.

qui habeant speculationem] vide Festum: Ciceronem Philipp.

quo oculo iniungimus &c.] oculo iniungimus. V. ita lego, quod oculo iniungimus: quo spicimus, specillum.

poete] Ennij, scilicet. videtur autem hic locus sumptus ex Ennio: citatur autem à Cicerone.

aut ausculto] & ausculto. alij, haud ausculto. sic audire & auscultare opponuntur apud Cæciliam & Pacuuium.

Repotatio] Repotia. A.

antiquum non ut nunc &c.] antiquum potius non ut nunc &c. dictum. S.

mantellum] mantellum. V. matelum, Plautio.

manutergium] manutergium. A. χειρουργιον, χειρουργιον, κειρουργιον.

nuntium erit] nuntiatum erit. nuntiatum in latis: obuuntiamus in malis.

Quod bonum &c.] huius formulæ, meminit Cicero, & 2. de diuinatione, & Liuius.

COLVMNA 44.

de maris] ἀρχαῖα: pro maris. voca inlicium hoc ad me] antiquum, pro huc ad me. vide Festum.

murtha, vnguentisque vnguentur] distinguit inter murtham & vnguenta. murtha suo constat succo: vnguenta composita sunt.

post autem] postante. V. potestare. T. prior lectio non mala: nam & ita Latini, Inante diunt.

conuentionem] pro concione id usurpatur, vt Verranio necesse non fuerit mutare in concionem. Glossæ, Conuentio, συναλευσις, συναιδεις.

C. Calpurni] C. Calpurnio.

Iudices] id est, Consules. sic Consulere pro iudicare. Qui recte consulat, Consul fuat. vide Festum.

Hic accenso, illic praconi] Hic accenso, illic praconi.

Idem ut praeco] item & praeco. A.

Bæotia] An hæc comædia sit Plauti, vide Varronem apud Gellium 3. c. 3.

alij esse dicunt] M. Attij. A. Aquilij Vertr. 3. Gell. 3. M. Accij Plauti. M. S. Ælij S.

circum aras] circum aures. M. S. circum aureas, vel circum mæros, vt & supra & infra: nisi aras pro mæris intelligas.

inquisitionis] inquisitionis.

10 accusant] inquisitionis.

mittas auspicium] id est qui nuntiet secundum auspicium.

commeatu n. Praetores vocet ad te] Cum eat praeco, eum vocet ad te.

cornicine] cornicem. V.

ad priuati ianuam] Huius moris facit mentionem Plutarchus in Gracchis. Tacitus 2. Annal.

Argentarij tabernas] quæ in foro. ex ara] exire.

concionem aduoces] concionem auoces.

quod adingit] id est, quod incipiat.

Censoribus] antea legebatur censoribus. vt coll. pro consulibus.

Classicus canat] Classicum canat. A. malé. nam classicum, Tuba: is qui tuba vitur, classicus. Classicum autem à classibus populi dicebatur, quæ in comitia centuriata conueniebant.

hostium] ostium.

ex his quæ interea] ex his quæ interea.

COLVMNA 45.

quod censor] locus mendosus. A.

id quod propter &c.] id quod per. & c.

Inlicio & inlicius] Inlicis. V. Inlicium & Inlicio quod. S.

in choro Proserpine] erat in Laodamia Liuij Andronici. vbi Laodamia Proserpinam exorat, vt sibi frui liceat, complexibus viri mortui.

pellexit] pellicuit.

quod Augur Consuli adest] vide Varronem, 3. de re rustica.

ac præt] Præire. ὑποτίθει.

dicis causa.] de eo dictum est superius.

COLVMNA 46.

M. Iunij] Gracchani.

Inlicium] Inlicium.

illint illexit] Illigit, illexitque. T. illicet & illexit. Vertr.

que cum E] quia I cum E. A. Vertr.

Errare i] Errare ἴπην.

δομας] δομῶν.

ἰύκας] ἰύκων.

NOTÆ IN LIBRVM VI.

VARRONIS.

Priore libro] id est, prioribus libris, quarto & quinto.

inde si post aliqua dempra sint] inde si post aliqua dempra sint. Vetr. S.

obscurior sit voluntas, in posteriores non reprehendenda. Igitur] Obscura sit voluntas impositoris. Non reprehendendi igitur illi &c. A. T. *facilius*] vt facilius.

operam Myrmecidis] Myrmecides (vt & Callicrates Lacedæmonius) quadrigas fecit quas musca teget: & in sesamo distichon elegiacon litteris aureis scripsit. sed & nauem quam apicula pennis abscederet. Ælian. lib. i. Plinius lib. 7.

verba omnia] non omnia verba. Vert. nihil mutandum censeo, vt mox dicam.

ab eo quod &c.] locus mendosus videtur Antonio Augustino. Sensus est quidem obscurus, at non desperatus. ita potest restitui, ab eo quod non ea sunt in lucubratione liberali profecti. Id vult Varro. Non multa esse verba in soluta oratione & poesi, de quorum etymo non constet. ab eo quod, id est, propterea quod viri litterati qui de Etymologia scripserunt, paucorum vocabulorum originem reddiderunt, idque probatum iri ostendit ex C. Ælij lectione.

licet multum legerent] licet multum legerim. A. licet multum legeris Vetr. non male. vt respondeat sequenti, videbis.

in primo] in primis. V.

exili littera expeditam] i. leuiter explicatam. cum non modo Epimenides post annos quinquaginta expeditus] pro expeditus Turnebus legit experrectus, pro Epimenides Epimenidis. alij ita, Epimenidis opus post annos quinquaginta expeditum. Scaliger, verò Epimenidis corpus post annos quinquaginta expergitum. Hæc ille. Expergitum verò antiquè pro experrectum, Festo.

post annos quinquaginta] ita Plutarchus & Laërtius.

Tener Liuij] id est, Tragœdia Liuij Andronici. Tenerum etiam Pacuuius composuit, teste Cicerone, i. de Oratore.

duodecim] decem.

Pompilyj] ab eo instituti Salij, ab quæis saliare carmen.

sons in carminibus saliorum] fors in carminibus saliorum. V. S.

C O L U M N A 47.

multo propius nobis fante] hæc non expungenda, vt censet Augustinus, cum id Plautino more dixerit.

prima verba poetica] id est Carmen Salio-

rum, qui primi poetæ apud Romanos.

vt quia quare] vt quærere à qua re fit. T.

ad medendum medicina] à medendo medicina. A.

non possem] non possum.

equites ab equite: equitem ab equo] equites ab equito: equito ab equo. V.

vnus erit &c.] versus ex Annalibus Ennij paulò immutatus ab Ouidio in Metamorphosi, & 2. Fastorum. Sunt autè verba Martis ad Iouem de Romulo in numerum deorum referendo.

Hæcuba] Ennij fabula.

ô magna templa cæli, tum commista stellis splendidis] ô magna templa cælitum commista stellis splendidis. S.

in Peribæa] Pacuuij.

serupea saxa &c.] Ardua per loca agresti Nititur, ac trepidante gradu, saxaq; serupea Bacchi, altaque templa propè aggreditur. S.

ex Andromacha] Ennij. Vt conici potest ex Cicerone: quanquam apud Ciceronem citatur aliter hic versus.

quam quia initium erat oculi] quæqua intue- rant oculi M. S. quæqua intuemur oculis.

in hemisphærio] in Hemisphæriū T. Est autem locus vbi ather conspicitur.

vbi terra cæculo septum stat] vbi concha cæculo. M. S. vbi concha caruli T. vbi athera cæcula septum stat. V. S. potest ita legi, vbi terra cæculo septo stat. Cæculum autem septum, mare: stare, vel pro contineri, vel pro replere.

in arce item] in arce ita. M. S. in arce autè. S.

T'estaque meta sumto &c.] Locus mendosus videtur Antonio Augustino. Veteres excusi ita habent, T'estaq; me ita sumto, quoad ego eas te linguâ. alij, T'estaq; me ita sumto. Scal. ita emendat in Cōiectancis, T'esca dumecta sumto, quoad ego castè lingua nuncupauero. quo loco T'esca dumecta interpretatur deserta dumecta. In Appendice verò ita, T'èpla T'estaq; incita sumto, quoad ego castè lingua nuncupauero. vbi, incita, idem quod inamota. hinc calculi inciti Isidoro 18 cap. 73. & Ciere calces, Plauto *ruvèv*.

olla ver arbor] olla ter. V. vlla ber. M. S. olla vera arbor. T. alij olla fera: alij olla vber. S. ad huc modum restituit. Olla veter arbor quisquis est, quam me sentio dixisse, Templū lectumque esto in sinisterum: olla veter arbor quisquis est, quiddid est sentio dixisse Templū, tectumque esto in dexterū: intra ea. &c. S.

quoad ego relinquam nuncupauero] quod ego eas te linguam. V. quoad ego castè lingua nuncupauero. S.

quam

quam me] quod me: sic infra.
interea] intra ea. V. S. tesca spatia & effata.
concrecione] concrecione. V. conregione T.
 conrecone. S. quod idem est quod conregio-
 ne, sic veteres subicitare, Inicere, pro subigi-
 tare & inicere. Conregione autem est è re-
 gione, vti Festus notat. Turnebus contra, cor-
 regionem definit, regionem intra fines com-
 prehensam. moris enim fuit in dedicandis
 templis & fanis, etiam fines ipsos concipi.
sens] sensu.
Ennius in Medea] hic præponendus est hic
 versus, Astu atque Athenas antiquum opu-
 jentum, oppidum.

C O L U M N A 48.

quod addit templa] quod ad id templum.
Curia Hostilia templum est, & sanctum non
est] adde 14. Gell. 7.
Tesca] vide Festum.
Lemnia quis tu es &c.] Quis tu es mortalis
 qui in deserta Lemnia & Tesca te apportas
 loca? S.
Lemnia præstolare] Præsto littera rara. vel
 Lemnia Peræ esto litor arat MS. Qui Lemni
 aspera tesca tuere & celsa Cabirum delubra
 tenes, mysteriaque &c. sunt autem versus A-
 napæstici, ex Philoctete Attij.
et celsa] excellæ.
Cabirum] Cabirorum mysteria erant in 30
 Lemno & in Samothrace, de quibus vide
 Strabonem.
deinde Volcania] & Volcania.
ab limine] ab lumine.
Et Nævis &c.] Ætnæ vi spirante vapor
 feruidus. S.

videt, unde ignes cluet mortalibus diuicis] vide-
 mus, unde ignis lucet mortalibus clam diui-
 sus. Factus ita hunc locum emendauit ex
 Cicerone 2. Tusculana. ab eo sunt, A. Augu-
 stinus, Vertrianus, Turnebus. Scaliger hos A-
 napæsticos contra, ita restituit: unde ignes
 mortalibus Diuicis cluet doctu Prometheus
 clepsisse dolo, pænâque Ioui fatø expendi-
 se supremo.

cluet] clauet. M. S. claret T.
diuicis] diuus MS. diuicis S.
ideo quod sancta] id est que sancta T.
ibi] id est in Lemno.
illud] ex Medo Pacuij.
Quis pater] versus Ennij.
Belum tuor &c.] tueri villam] velle tueri vil-
 lam. V.
Aeditumum] ita Varro 2. de re rustica: adde
 Gellium 12. c. 10.
Tu domi] Tueri. V.
quod opus fiat] quid opus fiet. V. quid opus
 fiat A. quod opus fuerit. V. quod opus est, vt
 fiat. ita apud Plautum Menæchm. actu 2.
 scen. 3.

etiam inde idem, illud enim extemplo] etiã in-
 didem illud Ennij, extemplo, acceptu me ne-
 cato & filium S.

Extemplo] verbum sacrorum: vt Illicet iu-
 diciorum. hoc, dimisso senatu: illud patrato
 sacrificio à prætore pronuntiabatur.

Peruade polum] Anapæstici.

continuis secepit spoliis] se cepit. MS. si vel sic
 cepit spoliis T. continuus sex apti: Scaliger
 ita hos Anapæstos restituit: vt hoc quidè lo-
 co τὸ S. significet signis.

circum septum] contra septum V. conse-
 ptum S.

insidum] ἰσινδύματα.

signum cadens] signum cadens. V.

In rectore] ita Vertrianus in pectore. V. in
 Euryface T. Est autem in hunc modum lo-
 cus hic restituendus. super oceani stagna al-
 ta patris, terrarum anfracta reuisam.

ab eo leges] XII. Tabularum. v. l. 8. ff. de serui.
 rustic.

In directo pedum octo, in anfracto sexdecim]
 Idem habetur in l. 8. ff. de seruit. rusticorum
 prædiorum, nisi quod pro in directo, in por-
 rectum ibi legitur.

octo] d. l. 8. & l. 23.

in anfracto] in anfractum, id est vbi fle-
 xum. d. l. 8.

sexdecim] iuno XXIII. Nam ambitus tres
 dimetientes suas & septimam complectitur.
 ac proinde Scaliger in Appendice putat hinc
 non agi de toto ambitu, sed de dimidio, id-
 que angulorum cuiusvis viæ rationem ex-
 poscere.

Trinia] τρινοστήρις. 1. Macrob. 9.

quod in Trinio ponitur] cum corona quer-
 nea & draconum voluminibus. vide Sopho-
 clem ἰζὸ τρινοστήρις. Estque querna corona, deorū
 inferorum, ad quem etiam modum Paræ
 coronantur.

C O L U M N A 49.

Titanis] quæ & τῆτις Appollonio 4.

Manilius] Manlius.

Latona parit &c.] Latona parit casto com-
 plexu Iouis Deli gemellos creta Titano
 deos. ita restituendi hi versus.

obtinis] obsides. Cicero 2. de diuinat. apud
 quem pleniore hi versus.

quodis medius sit locus terrarum] Creditū ab
 antiquis, Delphos in eundem locum conue-
 nisse duos coruos. vide Strabonem libro 9.
 (duos olores fuisse Plutarchus scribit duas
 aquilas, Pindari interpret) missos à Ioue,
 hunc ab ortu, illū ab occasu. Inde (referente
 Pausania) posterī rati sunt illum locum me-
 dium terrarum esse, in cuius rei memo-
 riam inibi in lapide extructū monumētum
 cum hac inscriptione ὀρθοκρον. Eo pertinet
 Quidianum illud 10. Metamorphos. Et orbe

In medio caruerunt praeside Delphi. & auctor obsecrati carminis. Delphos Pithius, orbis umbilicum vocat.

Neque hic locus terrarum est medius] Idem refert Plutarchus libro De defectu oraculorum.

Neque noster umbilicus, hominis est medius] Andreas Vesalius aduersus receptam veterum auctoritatem (id enim ita sentit Vitruuius 3. ca. Galenus libro xv. de vsu partium: 10 & libro xi. de placitis Hippocratis & Platonis) libro sexto, de hominis fabrica tradit, nō in umbilico, sed in pubis ossium coalitu corporis humani exquisitum mediū esse. quod & Pythagoras existimat, vt mox dicitur.

Itaque pingitur qui vocatur ἕξθαι à Pythagora] Itaque pingitur ἕξθαι Terra Pythagoræ. MS. ἕξθαι Πυθαγορείων, id est Terra Pythagoræ. vt Pythagora sit genitiuus Doricus. sed planè sensus perturbatus est. ita lego, Ita pingitur (quæ vocatur ἕξθαι) Pythagora, vtq; media cœli) linea ducta infra umbilicum, parte qua discernitur homo, an fœmina sit: vbi ortus humanus similis vt in mūdo, quasi diceret Varro, Media pars hominis non in umbilico eius, sed in pubis parte. ea enim discernitur homo, mas an fœmina sit. Eandem partem Pythagoras obscure (quemadmodum multa alia) videtur appellasse terram (ad differentiam forè alterius partis quæ cœlestem aut cælum nominabat) terram, inquam, mediam cœli: nec enim duo illa verba, ac terræ, hic quidquam conferunt, sed potius à quodam prauo ac distorto interprete, è glossis in contextum coniecta.

per id quod discernitur homo, mas an fœmina sit] haec enim parte sexus æstimatur l. quæritur 10. ff. de statu.

vbi] ibi.

terra mundi media] mirum id tribui Pythagoræ à Varrone, cum id apertè neget Pythagoras apud Plutarchum in Numa.

sed quod vocat Delphis in æde &c.] sed quod vocant Delphis *μυομπαλαίαν* in æde.

adlatum est quiddam vt thesauri speciem &c.] allatus, vel allatum. V. ad latus foraminis est quiddam vt thesauri specie, quod Græci *ἐμπαλαίαν* dixerunt. Vertr. Sczligier ita legit, foramen allatum est quoddam thesauri specie: vel, thesauri specie allatum. (Straboni 10. est *πυθαγορείων*, à fasciis, in modum alarum vtrinque pensile. adde Strabonem lib. 9.) Idē apud Festum in Fauissæ ita legit, foramen ad latus est quoddam thesauri specie &c. id est ad modum illarum fauissarum, quas Græci *δυναμίδες* vocat. vide Plutarchum in Philopoem. & Liuium 39.

vt thesauri speciem] vt thesauri specie Vertr. vt thesauri specie S. quasi diceret, est foramen

Delphis simile tensorio foramini, eo sensu: Foramen illud tamis vtrinque vincitū est, quæ admodum & tensorij umbilici, in quos inferuntur funes illi, quibus vtrinque ad latus vinciuntur equi funales. sed præstat his verbis intelligi foramen quoddam allatū fuisse Delphis, vt ibi esset thesaurus.

umbilicum] hanc vocem dispungendam existimat Scaliger.

Altri: terra] ἕξθαι ἕξθαι, μὴ οὐκ ἔστιν ὄρος.

Ennius] in Eumenidibus, quas ipse vertit ex Æschylo.

Areopagite quid dedere aliud quàm pedam] quàm peram V. quàm pudam T. id est quàm pudet. Scaliger ita, Areopagiticam ea de re vocant peram.

Muse que pedibus magnum pulsatis olympum] vnicuique Musæ veteres sedes in cœlo assignabant. qua de re vide Macrobius 2. in somnium 3. atque ita è cœlo Musam inuocat Horatius: Descende cœlo.

pulsatis olympum] citatur à Seruio.

quasi Hellespontum & claustra] Qua Pontus Helles T. ad Hellesponti claustra, quod Xerxes S.

concludit] concludit, malè. Nā Æschylus dixerat *καταειρήνη ἄνομοι*. Herodotus *ἔπειτα*.

loqui in Aegeo freto] alicui in Aegeo freto, V. alicui in Aegeo freto. S. id est allexi.

ab insulis] id est scopulis: alij legunt ab hinulis.

Paccuius] in Duloreste.

Aeges] dispungenda hæc vox est.

dicitur] dixit, V.

Ennius] Næuius.

Conferre aut ratem aratam qui perit, & qui dum mare] conferre queant T. conferta rate, inarataque peritè, Qui dium mare &c. S. vt conferta, hoc loco sit, numerosa: Inarata, κατὰ κήρυκος: diū mare. id quæ Græci, εἰς ἀναδίω, aliàs, conferre ratem, est eam agere. sed quid? Idem ipse in Appendice hunc locum ita legit, vt conferre queant, rate, mo eratque peritè, per liquidum mare. vt Varro hoc loco videatur referre, quo primū elassē fabricare, & in ea se exercere cœperunt Romani. de quo vide Polyb. 1.

videntur. Ratis enim &c.] videntur, rarefcent, & hoc ratis. Stiatum illud, vbi plures mali aut asseres ac restes ab lato. S. vt ratis ab rarefcento dicatur. aliàs nullum hinc Etymon ratis adfertur.

dextra & sinistra] dextra sinistra S.

COLUMNNA 50.

*aut asseres * agrestis ab agro] aut asseres ac restes ab lato, S.*

Insulas

Infulas] ab Infilare dictæ infulæ. Infilare, autem est amicare.

cum ad sepulchrum] velari. n. solita sepulchra sed *velatas*] cum velatas. T. locus mendosus videtur Antonio Augustino. velatas frontes comas. S.

Cornuatam umbram iaci] Cornua taurum. T. Cornuat aurum, umbram iacit. icere paret. Cornuata à cornibus. S. Cornuare est inflectere: paret, idem quod apparet, vt ex formulis iurisconsultorum constare potest, si paret eū dare oportere l. 5. ff. de rei vindi. l. 11. §. profcribere. de institi. l. 47. §. sed si. de legat. l. 1. l. 7. ff. secundum tab. l. 7. §. illud sciendum. ex quib. causas in possess. l. 179. de verb. signif. l. 34. de regulis iuris, umbram etiam iacere. Plinius dixit lib. 2. nisi legas vibrans iacit, vel, vibrat, iacit.

curuamus] curuantur. A.

Cosauli, dolosi] osculo, dolori. V. osculo, dolosi. T. Cosauli. S. id est caruli vel Cosaulæ.

omnia vero ad patula coemisse] Locus hic corruptus Antonio Augustino videtur. omnia ad patula, est in veteri. Scaliger ita emendat, Ennio verò ac Pacuio misera incusia, &c. In Appendice verò ita, omnia dapaalia coemisse Iani Cufiones, Duonus, Ceruses, Diuius, Ianusque venit. Putat autem duos esse versus Saturnios, in quibus Coemisse, vel Comisse, Comedisse: Duonus Ceruses, bonus creator Cufiones, Curiones. Quin, in coniectaneis scribit, errores qui hic sunt, vel eruditissimos, deterrere à tanto negotio adgrediendo, hoc est ab emendatione huius loci. Ego verò tenabo vt potero hunc locum restituere, verbis Varronis paulò altius repetitis, ad pleniorē intellectum. Ad hunc itaq; modum, restituo, vt in multis verbis antiquis dicebant. S. postea dicunt R. vt in carmine Saliorū sunt hæc, Cosauli, Dolosi, Eso, ofnamenta, arborem, quætere. Item Cufiatii Muses, Ruse, item que lases, festæ &c. pro Corauli, dolori, ero, ornamenta, arborem, querere, Curiatij, mures, rure, lares, feræ. Remota esse deprehendet lector exacta collatione, Festi, Varronis, ac veterum adhibita.

coemisse] conuenisse. V.

Iam Cufiatij] incusia vel Iani Cufiones. S. Iani Cufianes. M. S. T.

muses Ruse] mesidie onese vel Duonus Cerusus. S.

Ruse dumque] rudelsumque. S.

dumque Ianus venit post] Venese quod Venere post, vel Diuius Ianusque venit. S. Turnebus, sunt Curiones qui iam venerant ad omnia Diuius & Ianus.

diuum ex ta cante] Diuum, id est Ianum.

cante] id est cantate. sic apud Festum Cantata pro Cantato: vbi tamē emendo Cantæ pro

Cantate.

supplicè Cantè] id est suppliciter. veteres *Casmenas Cascas res volo profari*. Et primum, &c.] veteres à Camæne, cascas res volo profari, & Priamum.

volo profari] profari volo M. S. volo profarier.

Ennius] hunc versum citare videtur Cicero. 2. Tusculana.

Caspi populi] coloni deducti à Latinis ante Romam conditam. v. Halicarnass.

Manilius] Manlius.

Casum duxisse cascam] id est decrepitem decrepitem duxisse.

Canoras conficiebant nuptias] alij canoras interpretantur concinentes: alij, Caron eas faciebat nuptias, eo sensu, Charontem eas nuptias celebrasse, quod decrepito decrepita nupserit.

Papiny] Pomponij apud Priscianum.

Ridiculum est, &c.] hos versus ita restituit Octavius Patagathus, cum antea legerentur corrupti hoc modo, Ridiculum est, cum te Cascam tua Casca dicit. Amica Philipporomis, eius qui senex puerum dicit pufum: puellam pufam. sic fiet mutuam mulinam. Vt sis verum pufus tu, tua amica senex. Turnebus ita, Fili Petroni sesquisenex puerum dicit pufum pusa puella, aut mutua muli. Nam es verè pufus tu, tua amica senex. Scaliger verò ad hunc modum, Ridiculum est cum te Cascam tua dicat amica, Fili Petroni, sesqui senex puerum. Dic tu pufam illam, sic fiet mutua muli. Nam verè pufus tu, tua amica senex.

mutua muli] mutuam mulinam. V. mutua muli. T. S.

tua amica senex] Idem apud Priscianum libro 3.

Casium] Cascinum.

Casium forum] Cascinum forum.

pupum senem] pappum senem. S.

Casnar] v. Festum & Nonium.

Ambe] Ambio. M. S. ἀμπε.

Canis caninam non est] Caninam, id est carnem vel pellem.

Ambagio dicta ut Ambustum] Abagio dicta vt Abustum.

Ambigna] Ambegna. Fest. T. ambigna Fulg.

C O L U M N A S I.

Fœta] feta. S.

magnus homo] μέγας apud Aristophanē Stolidus & ineptus.

immanis canes vt] sic Homerus ὀπίσθους ὄσο.

Vt signa canant] vt, signa canunt. citatur autem hoc commation ex Ennio.

rostrata] rostra. V.

accidisset] accidisset. Cicero 5. ad Atticum accidisset.

trabes] vide Priscianum lib. 7. & Varronem infra.

Ennius, &c.] hæc verba à Macrobio 3. cap. 8. tribuuntur Medæ apud Paccuuium. Scribendum igitur, in Medo Paccuuius: sic apud Diomedem, falsò tribuuntur illa verba, Quis tu es mulier, Medo Ennij.

glossemata] id est verba obscura.

Casimillus] vide Plutarchum in Numa: Halicarnass. 2.

qui cummerum fert] qui merum. V. ita legendum, qui cumerum. Cumerum seu Cumeras nuptiale. v. Festum.

in quo quid sit in ministerio] cum quo quid sit in ministerio. Vertr.

extrinsecus nesciunt] extrinsecus nesciunt.

Casimillus vocatur in Samothracum mysterijs] idem refert interpretes Apollonij.

Dys magnis] qui & Diui potes, & Cabiri. id enim Cabir Syriacè significat.

verbum Gracum arbitrator] idem refert Festus. Tuscum tamen verbum esse Macrobius lib. 3. scribit.

apud Callimachum] Vide Macrobius dicto loco.

in penateis eius] in poemat. B. Vertr.

apud Ennium] in Sotadico scilicet. adde Festum.

subulo sumitimas, &c.] subulo quondam marinas propter astabat plagas.

astabat] astabat, Scaliger. Assare tibicines dicuntur qui sola tibia canunt, nulla voce admilla. v. Festum in Assa.

versus] scribere alij rem versibus, &c. apud Ciceronem in oratore ad Brutum ita legitur.

Fanni] qui iidem apud Latinos quòd Magi apud Persas, & Bardi apud Gallos.

in versibus quos vocant Saturnios] qui tandem, in uentore Ennio, degenerarunt in Heroicos. Cicero secundo de legibus. Horatius de arte. & hoc quidem Ennius ait in Nemiuium, qui Saturnio carmine secundum bellum Punicum scripserat. Est autem versus Saturnius Iambicus Hypercatalecticus vt Dabunt malum Metelli Næuio poeta: vide Festum in Saturno dies Festus.

à versibus viendis] à versibus vagiendis. Scaliger.

Corpore Tartarino] desumptum à Græcis, τάρταρον ἐν γαζαρίῳ καὶ ἀπὸ τῆς ἀπάρταρης. Scaliger.

paluda virago] Paluda virago cui par imber & ignis spiritus & graui terra. ita citatur

apud Probum. Porro Paluda pro paludata. alij legunt prognata.

virago] Glossis ἀνδραγάτης, γαργαρά: alio loco ἀνδραγάτης.

Tartarino] id est horrendo, horribili. Festus.

Plato in quarto de fluminibus] Hic dialogus est Phædo, quartus primæ tetralogix. Nam & ita diuisi Platonis libri à Criticis. vide S. in Appendice.

Epeum fumificum coquum] Coquum fuisse testatur Athenæus: lixam verò Theocritus.

apud Ennium] apud Næuium. V.

Lucam bouem] id est Elephantum. Hoc etiam adiciendum Scarabeos, quos Galli Cernos volantes appellant, Lucas etiam dici à Plinio 11. cap. 28.

Verginij] Virgilij.

C O L U M N A 52.

id est] identidem vel non item. V.

cornuatas] cornuatas. V.

quos dentes multi dicunt. sunt cornua] idem refert Paulanias.

non Africana bestia] id est Pantheræ.

Orator sine pace redit] Cyneam intelligit qui re infecta à senatu remissus, de quo vide Plutarchum in Pyrrho, auctoritate ac suafione Appij Claudij Cæci, cuius verba ab Ennio recitantur. Quo vobis mentes &c. adde legem §. 5. ff. de in ius vocando.

qui enim verba haberet orationum publicè aduersus eum quo legebatur ab oratione, orator dictus] aduersus eum cum quo belligerabatur. Vertr. Qui enim vt orationem haberet publicè ab vniuersis, tum quòd legebatur, ab oratione orator dictus: Turnebus. Qui verba haberet rationum publicè aduersus eum quo legebatur. Scaliger: ita lego, Qui enim verba habet & orationem publicè aduersus eum in quem legebatur &c.

Cum res maiore ratione legebantur potissimum, &c.] cum res maior erat, eò legebantur. A. cui fauet lex 4. §. ordine 5. digestis de legationibus. eò legebantur, vt Vertranius, vt Plautus Stichus. Actu tertio, scena secunda, oratores veniunt huc legati publicè. Scaliger verò ita, cum à Republica maiore ratione legebantur. fortasse non absurdè legi poterit, Cùm res maior erat, ij legebantur qui, &c. de legatis vide titulum Pandectarum de legationibus.

oratores doctiloqui.] qui & ῥήτορες Homero. Certè in iure constat oratores pro legatis v. iurpati

furpari in lege. Lege Julia 7. ff. ad legem Iuliam de re publica.

ollis. Id est Numæ.

Egeria. Id est Aegeriæ Nymphæ.

ollus letho datus est. Iollus Quirinus letho datus est. Fest. in. Quiris hinc Cicero in li. de legibus. Hos letho datos. adde Festum in Indictium funus & Simpludiarca.

lethū. à Græco λήθη, id est obliuione.

Priscianus verò à Leo leui, letum. Cæterum cur letho datum potius dicerent quàm mortuum, ideo fortè, ne mortui mentione iniecta, viderentur *deus pueri*. Itaque vel vixisse Plutarch. in Cicero, vel fœlices esse dicebant. vide Ammianum 25.

mensas.] qua & Curiales, & Anclabræ ancilando id est ministrando, & affidellæ dicebantur. alij legunt mensas quos additos fuisse à Numa testantur historia.

ancilia.] ancilia primus. S.

ancisu.] ambecisu. M. S. T. S.

ab utraque parte, &c.] vt Thracum incisa, vt Saturnio in carmine. S.

Saturnia, &c.] item alibi, Libaque.

fiçtores.] alij factores. dixi ad Festum in Feretum.

scirpeis virgultis.] Ouidius, Tum quoque Pricorum virgo simulachra virorum, Mittere roboreo scirpea ponte solet.

triginta.] viginti quatuor.

in sacris, in capitibus.] alij, in sacris capitibus. S. in sacris apicib⁹, id est, pileis, teste Dionysio 2.

vt metam.] id est forma metæ figuratum pileum lanatum Fest.

vti velatos.] vt elatos. S.

ait.] Ennius.

Vortumnalis.] vortumnalis.

Falacer.] Falacralis.

patrona.] pater.

Catus Aelius Sextus.] vide Ciceronem.

quod est, tunc, &c.] & quod est Tunc cepit memorare simul, rata dicta accipienda, acuta. S.

Thynno capto.] locus mendosus. A. Vertr. Tunno capto corium. V. Tunnos captato, cordulum exclude: minores occidunt Lupe, saperdæ te, & iura filij. fumen te atque amia: Scali. in Cõiectaneis. Est autem species prouerbij talis, Thynno captato coruum excludendum foras.

occiduntque lupos aperdite, &c.] occidunt, lupe, saperdæ te & iura filij. T. Rectè Lupe, Nam in lupum inuehitur Lucilius, quem in suo etiam poemate perstrinxit Perisus & Horatius.

Queque caruleo, &c.] Corpore caruleo cauaque cortina recepat. T. Quæque freto caua caruleo cortina recepat. Cortina dicta

quod, &c.

COLVMNA 53.

ea à corde.] Imò potius à rotunditate quod cortices rotundæ. Cato originib.

inde inuictis sumpserunt perduellibus.] Quid vnde inuitis sumpserint. T. vindictam victis sumpserunt perduellibus.

10 *stellis quattuor.*] stellis tribus. T.

Opilius.] Turpilius. V.

vespernam, vespere. adde Festum in Scæfas. itaque dicitur.] vt ab eo stella Vesper appellatur. V. T.

alter.] alterutrum. S.

id est.] id est. T. S. quasi diceret, Vesper non modo significat tempus, sed & stellam.

Græci dicunt egr.] dicunt *æant egr.*

20 *Neuius.*] Neuius Iouem V. vt ita expletur versus Saturnius.

solis occasu diei suprema.] sol occasus suprema &c. ita Gellius, dixi ad leges XII. Tabularum.

Cornicula.] Cornicularia.

decem.] duodecim. A. Vertr.

à stipatione.] à stipe: eo sensu à stipe stipatores: à *λάρ egr.* (quod est mercedula) Latrones. *λάρ egr.*] *λάρ dæ.* V.

30 *nonnunquam milites appellant latrones.*] vide Ennium Annal. 1. Plautum in Milite glorioso. Festum in Latrones & Nonium in Latrocinari.

quod item vt milites cum ferro.] quod item milites cum ferro. A. quod item, vt illi milites. Vertr.

Item.] sumpta ex Lycurgo Nauij.

40 *Diabathra.*] risi egomet casabundum ire ebrium diabathra, &c. est autem Diabathra genus calcamenti à quo diabathrarij. Festus in Diabathra. hinc Diabathrare Plauto in Aulularia scena, Narrati. qua ratione quidam in l. 2. Cod. de excusationib. artificum pro Diatretarij, legunt Diabathrarij: non necessariò. sunt enim Diatretarij qui margarita perforant. dixi ad legem 27. §. si calicem diatretum. ff. ad l. Aquil.

erat amictus.] atque amictus erat.

Lanam carere.] lanas carpere. V. Lanam carere est purgare: hinc Carduus & Carminare *λάρ egr.* à *λάρ egr.* eo verbo vitur Nonius.

Cosmotria.] Aenathria.

nequam.] Nequam est lana. A. Nequa est lana. T.

osca.] eadem Solox Lucilio. vide Festum: in Solo x.

in Persa.] act. 1. scen. 3.

in Latina.] & in Latio.

Adscriptini.] adde Festum in Adscriptij.

in Trinummo.] act. 2. scena 4.

illum tibi.] illum ibi. V.

id est inanem.] inde inanem. V. A.

vbi Rorarij, estis?] vbi rorarij. Estis? &c. vnde Nonium, Festum, Liuium. hic autem locus ita integer esse poterat, sequimini me hæc sunt legiones omnes Lauernæ. vbi Rorarij, Estis? &c.

Cato.] libro de re militari. adde Varronem libro de vita pop. Romani, apud Nonium in Accensi.

potest id ab arbitrio, &c.] potest esse id ab Accio. Vertr. ei fauet Varro libro xx. rerum humanarum. Scaliger ita emendat, id ab arbitrio eius (nam inde arbitrium) cuius minister.

nam inde.] nam id est. T.

Pacuius Deum Triportenta.] locus non est mendosus sed lacuna.

Idem.] Plautus Mercatore act. 3. scena 4.

COLUMNNA 54.

diuidia.] diuidiæ. A. Vertr.

Curculione.] act. 2. scena 1.

tibi est, lienes necant.] tibi sit. lien necat A.

in Phagone.] Huius fabulæ nemo veterum mentionem facit.

omne edulium.] omne medullium. V. omne medullium. T.

Honos syncerato perit.] Continuo is me ex syncerato crutifragium fecerit. T. vt sit Throcaicus.

in Parasito pigro.] quæ & παρασιτος, ex qua citat Priscianus versum.

Trames.] Tarmes. S. intelligit, vermiculos. vide Isidorum.

Age, euge, specta.] à grege specta. T. antea à gerge. alij Age age specta.

vibices.] viuices. V. viuifices. MS.

quid essent.] quid est. vt sit quadratus Iambicus.

Cistellaria.] Neruolaria Vertr. Clitellaria. S. quæ & Astraba, nam ἀστράβα, Clitella. atq; ita citantur, vt sapius fabulæ poetarum Latine & Græcè.

sunt heic.] sumptuis. S.

Diobolares.] sic apud Planudem.

scenicula.] schenicula. Vertr. ita Festus: schæ nicocolæ. T. schœnicolæ. S.

à scano nugario unguento.] hæbat ex σχῆνα.

iuncto odorato: de quo Varro lib. de re rustica. hinc schœna, delibure. Plaut in Poenulo. nugario.] nugatorio. Vertr. id est vili. nucario. A.

miracula.] muricolæ, vel myricolæ. S. id est νεφέλαι, nisi hic locus pertineat ad νεφέλαις, & πορφυρα.

distortas oribus.] distortis oribus, deformes

Ibidem.] Idem Neruolaria. S. in Eruolaria. V.

scrantia.] scripta. Non. Fest. Scracia. M. S. T. Strata. 3. Gel. 2. Scranctia. V. scractia. MS. scracere, Gallis cracher.

scrupeda.] scrupeda. S. κρυπτα Græcis sculpo nec, quasi per scrupos & lapillos incedentes, id est difficulter ingredientes.

Stratibila.] stratiuolæ. 3. Gel. 2. strictipella. M. S. vt sint strictiuellæ Nonio, quæ stuant cutem, quæ volcellis cilia ac pilos euellunt, vel quæ nimio calamistrorum vsu, pellè adurunt, vnde incoctæ dicuntur Festo, in Incoctæ.

Tantala.] sordidæ. 3. Gel. 2. Nonius Tantula. M. S. id est paruulæ.

ab excreando scrantia.] ab excreando scranctia. Vertr. ab excreando scranctia sicam significat. S. vt innuat, mulierem rufiando & excreando exhaustam: quod inter causas repudij apud Iuuenalem, iam grauis es nobis, nimiumque emungeris.

Auscripedam.] Auscripeda. V. à scauro pede scauripedam. T. S. pes scaurus cuius tali sunt extantes vnde Scaurorum nomē. Glossis scaurus σκαυροπούς alij legunt Auscripedam. vt Scaliger ἀσκαυροπούς vermes.

à vermiculo piloso.] ἀσκαυροπούς Græci, quos Gaza perperam verit Tipullam.

Valerius.] Soranus, cuius meminit Cicero lib. de Oratore ad Q. fratrem.

à pede ac scrupeda.] Plaut. quod ea scrupeda esset pede.

positum, Incuriosa, &c.] positum in curiosa. T. positum pro Curiosa. Itaque est in Menalippo, Reicias abs te religionem, scrupeda imponas.

Menalippe.] Menalippo. S. Attij poetæ.

reicias.] reicias. S. reicit religionem, qui omen ad alium transfert.

Stratibillas à Stratilando.] strictibilas à stratilando. M. S. T. Stratiuolæ. 3. Gel. 2. Stratiuulæ.

stritare.] à terendo. eadem forma qua stritatus pro tritatus. strititare. T. à stringo. stritare. M. S. strutare. S. à struo, id est moueo. vnde in legibus XII. Tabul. pedem struit, id est mouet. vide Festum in Struere.

eo qui sinit egre.] à τε huiusmodi personæ vocabantur.

Actiosa, &c.] Actiosa annonam caram è vili concianant viris, Vertr. alij legunt, Axiose: alij Axitiosa, ex Festo, id est factiosa, quæ & Axia eadem.

in scythilurgo.] in scythæ liturgo. S. Nam Athenæo, Scythæ, liturgi sunt, eumque ordinem apud veteres tenebant in stipandis regum corporibus, quem hodie Germani.

mulieres vxorculant. &c.] mulier es, vxoriticam te ego noui. scio axitiosam. T. mulier es, vxor. Cuius viri Noui, scio axiosa es. S. hoc conuin-

conuicio, Mulier, dimittere solebant vxores. Terentius, oh pergis mulier esse. Plautus Casina, foras, mulieres, nisi vxorculari hic eadem forma dicatur qua apud Varronem in γράσι σε αυ τὸν mulierare.

[*suspiciatrices*] confupplicatrices. M. S. *Cerastribula*, ut de lumbo obcanabis] *Cerastribula*. V. *Carastribula* vt delumbus cœnabis. Terent. Caro strebula, vitellina est, cœnabis. Scaliger. Caro strebula Arnobio quæ ex coxendicibus demitur, ideòque à vertèdo strebula. Nam ἐπίκυλος Græcis curuus & prauus. ego illum] ego illum. V. ego lima actutum adrafi. T.

[*Lima*] lima. *in Pænulo*] act. 3. scen. 1. *Truculento*] act. 2. scen. 6. *Grallator*] vide Nonium & Festum. *ab lucu*] ab luca. V. ab aliquo. T.

[*qui inscribitur nomina Barbarica*] qui inscribitur ἑμίμα βαρβαρικῆ. T. S. sic citatur in Thyrenicis legibus ab Atheno.

[*Barbarica*] à Barbaris enim mos præficarum inductus à Phrygia teste Polluce, adde Varronē 4. de vita P. Romani. apud Nonium in Nænia & Præfice] ab Ænea eiusque cœmitibus (ab iis Cares acceperunt, teste eodem Polluce) vnde Nænia seu Νῆνιον Phrygium vocabulum : id Latini lessum. Canebant autem Nænia ad Tibiam quam Catullus ideo *Barbaram* vocat. eadem etiam caneant in funere infantium. Statius 6. à quo fortè genus legis puerilis, Nænia Horatio dicitur : & tandem pro Nugis & friuolis, quòd quæ canerent in mortuorum laudem, nugæ essent. Plautus Asina, non nuge; non enim mortualia. & apud Gellium 18. cap. 7. Cato Philosophos vocat, meta mortualia vel mortuaria glossaria.

[*dicta*] ea dicta. *à præfatione*] à præfectione.

[*decem Coclites quos montibus summis, ripis sedere*] simus ripis sedere. M. S. scimus Ripheis fodere. Terent. decem Coclites ques montibus summis Ripheis fodere. Scaliger. Ques pro qui. Coclitum autem vocabulo intellige, Arimaspos vnoculos. Fodere autem eos quòd dicit, referendū ad auraria metalla quæ Gryphi adseruabāt, quos Latini Picos, teste Plauto in Anularia v. Nonium in Picos. Festum in Dracones.

[*ab oculo Cocles*] Imò potius à Græco κόκλιος. S.

[*Curculione*] act. 3. scen. 1. *apud Casium*] C. Actium T. apud Attiū. S.

C O L U M N A 55.

[*Quid noctis videretur, &c.*] Quid nunc noctis tempus est, Terent. vt sint Anapæstici. alij legunt. Cùm nox videretur. Scaliger, Quid nocti

videtur? in altifono cœli Clypeo temo superat stellas, cogens sublime etiam atque etiam noctis itiner.

[*sublime cogens*] sublimis agens. T. cogens sublime. S.

[*cultura tempus*] colendi tempus. Glossis *Cultura γαμψία, γαμψία*.

[*septem stellas*] ita Cicero vocat Septeatriones. I. Tusculana.

[*ut Homerus*] Iliad. 2. & odyss. 6.

[*valentes glebarij*] Græci ἐπιμήτους ἀγορῆς ἐξιούσι, ἐπιμήτους. Eadem forma valentes virgatores. Plauto in Asinaria dicuntur.

[*Glebarij*] à gleba dicti. Glossis βῶλος γῆς. hinc deminutium Glebulā βωλάκιον.

[*à detrito*] è detrito M. S. detritum. V. er detritum. T. ita lego, Er detrito. eo sensu, nò dici Terriones, sed Triones syllaba Er detrita. Scaliger ita legere videtur. S. detrito eo sensu Triones olim Striones dictos à Stria, quâ profcindendo sulcos, faciunt: pòst, non Striones sed Triones. Glossis Triones βῆτες ἀρχαῖοι.

[*Item Triones ἀρχαῖοι*].

[*terna trigona*] ternæ trigona. T.

[*Inde hic bene potus primo crepusculo*] inde bene appotus, &c. V. Inde bene appotus primo crepusculo, Domum ire cœpi tramite dextera via.

[*In Condalio*] nomen est fabula Plauti, quâ eidem Festus tribuit. Vide Gellium. Condali autem est anulus.

[*tam crepusculo*] tua crepusculo. V.

[*ut amens &c.*] vt amens lampadas accendit. Scaliger.

[*accendere*] occidere. V. occidit. S.

[*volo, at redito conticinio*] volo. huc redito conticinio. Sic supra libro 5. vbi de Conticinio.

[*reciproca tendens, &c.*] Trimeter Iambicus, cùm principio ἀκροεπιθῆς, sed potest ita concinnari. Tendens neruo tela reciproca concitata equino. S.

[*apud Plautum*] Pseudolo act. 3. scen. 3.

[*vt transuersus, &c.*] ita legitur apud Plaut. Non profus, verum ex transuerso cedit, quasi cancer solet.

[*qui in id quod est versus*] qui in id quod est in versum. M. S. in versu. T. inuersum. V.

C O L U M N A 56.

[*Iamque auroram Anapesti rutilare*] id sumit pro ἀνογειν Albicare; dixit Marti in mimiâ bis. vt l. 25. §. 1. ff. de heredib. instituendis, albescente cælo.

[*mulieres valdè rufæ Rutila dictæ*] à ruffea facie: & à Catone 7. o riginū. Ruffæ, à capillis. ad id utebantur ciner e ex fecibus vini redactis, idque vocabant fæculam. v. Festum in Rufficum & Rutiliur.

[*scortatur*] obsecrat: ita legitur apud Terentium. T. Verr.

60

in aliquot sacris scriptum. Ne quid scortum] Ouidius, scortea non illi fas est inferre sacello, Ne violent puros exanimata deos. Glossis scortum *δραγμα*.

morticinium] morticinum, dixi ad l. vnicam in fi. ff. de via publica. Glossis, morticina *δραγμα*.

scorto] scorteo.

multis nomen] Coronis Anapaistica.

omnia sunt eius] omina sunt eius.

itaque in Ioue hoc & Homerus] id est Iouē annuere dicunt. hinc Græci *ἕως ἔργων*.

apud Plautum] initio Militis gloriosi.

esuriens insanē benē] esuriens insani eadem.

T. ne alioquin versus claudicet.

Epithyrum vocabulum est cibi] de quo vide Columellam. dicitur autē, non quod adiciatur caseus, sed quod adiciatur caseo.

apud P. accuuium] in Teucro. & apud Ciceronem l. de diuinat.

Flexamina tanquam lymphata, &c.] Flexanimat aquam Lymphatā. V. Flexanima. M. S. Ciceronis, vbi hic locus plenior.

Thetis] Thetis. T. ita enim locutus Ennius & pro Thelide Thetis: sic medica p melica. peruolgans] Lucretius, peruolgant fulgura cælum: alij, peruolans feror.

furor] feror. sic Appollonius 4. locutus *ἄμ. ἀρ. αὐτὸν ἴσσι φέρουμα*, S.

pullos tranquillo mari dicitur facere] Plautus Pænulo, Nisi illam tranquillam facis quam mare est olim Quom ibi alcedo pullos educat suos. v. Plin. 10. cap. 32.

ut suo] vt in suo. V. & malē.

duodecim viros] Quindecim viros. M. S. A. Decemuiros Vertr. vt alludat Varro ad senatufconsultū, de quo Liu. 25. quo cautū fuit, vt Decēuiri Sibyllini sacra Græco ritu facerent: de quo v. Macrobi. l. cap. 17. Hi postea XII, postremo. xv. Horatius, Quindecim Diana preces virorum curet.

Græco ritu] in sacro Cereris scilicet. Cic. de legib. nēve quē initiāto, nisi Cereri Græco sacro ritu] seu Castu. vnde in Casto seu Castu Cereris esse, idē quod Cereri operari *ἀγρὸν* puriter facere: tūc minuebatur populo Luētus. v. Festū. Glossis Castus, *ἀγρὸς ἰ ἀγρὸς*. Castimonium *ἀγρὸς*.

recte perfectis sacris] rite, &c.

comiter monstrabitur] sic Ennius apud Cicer. Comiter monstrat viam: & in lege non dubito 7. in fi. ff. de captiuis comiter maiestatem populi Romani conseruare.

Latina] Latine.

Atilium] quē Cicero dūrum vocat (integras fabulas. ex Græco venit) quemque Volcatius præfert Terentio.

Lydē] Lude.

Come conde] Come crede. V. come runde. T. Comere enim pro pullare. q. 10 sensu Plautus

pectere. & Terentius Depexum dare.

Nulla res neque, &c.] ita interpūge. Nulla res, neque cicurare, neque mederier potis est, neque reficere. S.

cicurare] pro quo Nigidius in historia Animalium curare dixit. Hinc cultura Horatio.

COLUMNA 57.

Plautus] in Comœdia deperdita. & tamen similis est propē locus in Rudētē, hoc modo, Eluas tu, an exūgare, cicum non interduim.

Cicum] *κικκίς*. Helychio *δίαχρησις*. Glossis Cicum *ῥῥῖονκος*.

Densum] genus vestimēti à dentibus pectinis quib' feritur, quōdque dēsitate frig' arcet.

interduo] interdico.

Eccum] circum.

apud Plautum] in Menechmis act. 1. scen. 2. effutium] effutium.

Hehe] Hebe. V. vt sit *ἠῆβη*.

spe quidem] sæpe A. ipse. T.

Pompilium] Popiliū Vertr. de quo Cicero 9. faml.

Hæu qua me caussa] Eheu qua caussa fortuna infesta premis me? S.

apud Lucretiū] apud Luciliū. Vertr. S. aliās hinc versus non extat apud Lucretium.

atque aliquos, &c.] atque aliquo subito ab rebus Clepere modo quicvel, forōque T.

ibi ab rebus clepere foro] ibus ab rebus clepere forōque. S.

Mattium] Mattius Mimiābos scripsit. Iliada Homeri transtulit Latine. (vt Liuius Andronicus 200. annis antē, Odyssæam.) Caio Cæsari amici simus. alij tamen Manium vatē legunt, de quo v. Liuium 25.

marebat] marebant. S.

manducari] pro manducate. ita veteres locuti, teste Nonio.

ut actius scribit scena] per è simplex nō scen.

pappum Mæsum] pappū Mæsum vel Mæsum. V. pappum Mæsum nō Mæsum. S. vult enim probare Varro, ea quæ cūm diphthongo scribuntur, simpliciter à nōnullis pronūtiari. Est autē Pappus canens carduorum lanugo. vide Fest. in Pappi. nomen ex eo habet, quod vt anus canescat. Mæsius autem *Ὠσεῖον* lingua maiorem significat.

Cacilius ne rusticus fiat] Cacilius Prator ne rusticus fiat. S. ex Diomede.

pueris turpicula res in collo suspenditur] cum puerilis. V. cum puerilis, &c. T.

Turpicula res] veterum. S. quod fascinus & fascinū ad fascinationes depellendas, ad id etiam profuisse Satyrice signa in hortis. Plin. refert. hinc inauspicatē aues foribus affixæ amoliti malum credebantur. Caluæ & cranialini ad id quoque credebantur prodesse. adde eundem 28. cap. 1.

ne quid obsit bona scena caussa], ita lego, Ne quid

quid oblit: bonæ scæuæ causa. Bonæ scæuæ dixit pro bonæ rei. Scæua enim manu utebantur vt sepius fures, vt quæ miuus obseruetur. quod Marrucino obiicit Catullus. Idem apud Plautum in Pseudolo.

quid sit, aue sinistra que est.] quod sit aui sinistra scæua, &c. T. S. antea legebatur aut sinistra.

aue sinistra.] id est prospera: cui contraria impediens & Arcula (ab arcendo) Cliuia (id est difficilis, remoris (à remorando) Inebra, Euebra, Altera (que bonis auib. superueniens vitium illis faciebat) volsgra, quæ volando malum auspiciam facit.

Plantum.] in Cistellaria.

Quis ego.] Quum ego. A. Tum ego: ita apud Plautum.

quo de sinu.] quod est mihi frequentem. V. Ita omnibus relictis rebus. T.

qui adest aspidum.] Idem Cicero de petit. 20 Consulatus.

COLYMNA 58.

tanti est frequentare.] est facile frequentare tibi, vtilisque habere ita in prandio. T.

Apparet dicere, &c.] apparatū dicit facile, est curare. V. ego verò ita lego. Apparet dicere, facile est curare, vt adimus. interpretatur enim Varro hæc verba, Tanti est frequentare.

corpora levis, &c.] corpora levis decretum ita re est, quibus concidit obrutu fossim.

fossare corpora.] dare corpora. V. fodicare, & rare. M. S. T. fodare Festus.

telis, &c.] telis, quibus concidit fossim obrutus.

fac sicut obrutus.] faxim & obrutus. V. face musset obrutus. T. facimus & obrutus. V. quibus concidit obrutu fossim: vel, quibus concidit obrutu fossim. S.

Mussare.] fortè ex Ennio sumptum 6. Annali.

neque Mu facere audeat.] sic Lucilius, Neque Mu facere vnquam. Est autem Mu, canum: vt 200 porcorum: ab hoc grunnire: ab illo Mutire.

apud Pacuuium.] in Chryse. diu monerint meliora.] diu monera dent meliora. V. monerint hic, pro monuerint.

à vertendo.] ab auertendo.

Aulularis.] act. 3. scena 3.

pipulo te differam.] Aristophani πειπυλον. Est que tractum à Gallorum pipatu. Nam propriè pipare dicuntur gallinæ. v. Festum in Pipare.

Plauti.] hæc hodie non extat apud Plautum.

animus cum pectore.] animusque in pectore.

S. sumptum autem hoc est ex Homeri Odyss. 20.

gannit.] Job gannit. alij, obgannit, vel gannit. Scaliger, oggannit. Gannit autem canes ob dominorum aduentum, vel, vt ait Lucilius, gannitu vocis adulat. Homerus γαννύει. Glossis γαννύει canit, vnde gannit. iisdem translaticè gannat γαννύει. Gannator γαννύει. tota familia.] toti familia.

dibalare.] vidi balare. T. Dibalare est debattere, tractum à balatu pecorum hac inquam rudet.] vide hunc locum pleniorē apud Nonium.

himmilitabat.] heylitabat vel militabat. V. ciuilitabat. T.

aperiant.] aperta.

volutare vlulantis.] volutare vlulantes. S. volutares fues, qui & colluuiare fues in colluuiē nutriti.

mugitur.] Acroteleuticon ex Sotadico carmine. adde huic loco Plinium, vbi de Tauris. clamor ad cælum.] ad cælum clamor. A. clamor it ad cælum. S.

voluenda per æthera vagit.] volitaturque per æthera vagor. S.

à frundice, frunde frutini suauiter.] & à sueta frūdice, M. S. T. esueta frūdice, frunde frutini suauiter. V. Eiusab hirundine. Hirūdo frutini suauiter. T. (vnde Varro Vigula diuina, & pullos peperit frutinnientes. Alij tamen cicadam frutinnire dicunt: hirundinem thrinfare.) eiusdem ab hirūdine: nefrende frutini suauiter. S. Nefrendus puer, vt senex, qui dentibus frendere, id est frangere non potest. vnde fressa faba, frendere fruges: nefrendes, porculi. vide Notas in Festum.

M. Aelium.] Matius. V.

Plantus.] Casina. act. 2. scena. 2.

sues auoluerat, &c.] vt res voluerat, ita tradidi: qua in re neque in iudicium Æsopinec Theatri iniectus sum. T. quasi diceret, Æsopus Tragedus, & alij, has verborum deriuationes mihi non darent. Scaliger ita emendat, à sue suboluerat, ita rudebat vel grundibat. tametsi rudere etiam suum, vel leonum.

Ita rude neque in re neque in iudicium Æsopi neque Theatrales in Colace.] paulo antè huius loci emendationem attuli ex Turæbo. Scaliger verò ita, In Colace neque in rem, neque in iudicium Æsopi, neque theatri des nexū, in Colace.] Attilij in Colace. T.

Manilius.] Mamilius. T. ita apud Ciceronē, 3. de oratore, & Varronem de re rustica.

in quo sunt mancipi.] in quo sunt mancipia. T.

præterquā que mancipio dentur.] præterquā quod mancipio detur. V. T. præterquā si mancipio dentur. Verū. Hūc locū ita interpretor.

Varro duas Iurifconsultorū sententias pro-
profert Manlij vnam. Scæuolæ, alteram. Il-
le, Nexum putabat dici id omne quod per
æs & libram gerebatur: & in eo quæ erant
mancipi, contineri: sed & eos ætus quibus
dominia transferuntur. Contrà, Mutius Scæ-
uola, Nexum quidem id dicebat esse cui æs
& libra interponebatur ad obligandum ali-
quem, at non, vt quid mancipio daretur: id
est vt dominium transferretur. Varro, quasi
iudex aut arbiter honorarius, Mucij Scæuolæ
sententiam præfert ac tuetur. Hoc, inquit, ve-
rius esse, ipsum verbum Nexus ostendit, vt id
quod per libram obligatur neque suum fit:
id est quod non fit accipientis Nexum appel-
letur. proinde quæ de mancipio ac manci-
piis Turnebus hic commentus est, nihil ad
rem. prodest autem nostra interpretatio ad
multos iuris nostri articulos intelligendos.

neque suum fit.] neque suum fit. V. suum, id
est accipientis.

debeat, dum solueret, &c.] debeat, dat dum
solueret. V.

Popilio] Poetelio Visolo. V. Popilio au-
ctore.

Bonam copiam eiurarent.] bonam copiam ei-
iurarent. V. Bonam copiam iurare dicebatur
debitor qui sui copiam ac suarum operarum
copiam facturum creditori suo iurabat: a-
liis verò, est iurare sibi bona esse, ex quibus
creditori possit fieri satis, seque soluendo ef-
se. Eiurare verò bonam copiam dicebantur
qui iurabant sibi non esse vnde creditori sa-
tisfacerent, id enim eiurare Festo. ij corpo-
re non seruiebant. & hoc quidem ex fonte
veteris ritus, beneficium cessionis bonorum
originem habet. de quo scripsi ad Titulum
Pandectarum de cessione bonorum, & ad
Nouell. 135. Ne quis bonis cedere cogatur.

ne essent nexi.] ne essent vincti. T.

in Cassina.] act. 2. scen. 2.

deliquium.] delicium. T. & ita Glossæ deli-
quium. Fest. deliquom est, apud Plaut.

auctorem Accilium.] Accilium. Vide Atti-
lium. S.

liquitur.] liquitur dixit vetere declinatu.
Varro 3. rerū diuinar. voluptate liquefcimur.

Hesiona.] Hesiona.

enimvero glady lingula à lingua.] verum lin-
gula à gladij lingua. Vertr. v. Festum.

glady lingua à lingua.] vide 10. Gell. 25. adde
Festum in lingula.

vitulantes.] id τρωιζεν Græcis.

à vitula.] dea lætitiæ. Macrob.

in Duloreste.] in Dolo. V. in Dolone. in O-
bolo vel obolostate. S. hæc enim Comœdiã
vocaui Fæneratorem.

COLVMNA 59.

in Demetrio.] Turpilij, non Ennij: ea versa
est ex Alexide.

perfibis aperite.] perficus à Vertr. ex Festo.
perfibis S. à simplici fibis quod est acutus. vi-
de Festum in Perficus & Sibis.

in Lampadione.] ia lampade. S. citatur enim
Alexis & Antiphanes ab Athenæo ἐς λαμπάδων.
Protinam.] vide Nonium.

Agidone.] Agone. S. citatur enim apud A-
thensum Alexis ἐς ἀγῶνιν. vel Aedone. ea est fa-
bula Liuij Andronicis apud Priscianum. nisi

10 legas Aegeone, qualis scripta est ab Euripide.

Candacius.] gaudacus. T. verbum à gaudeo
dictum. M. Scal. Clucidatus vel Glucida-
tus παρὰ τὸ γλακύν. vide Festum. Quin & Glof-
fis gloditatus id vs.

Probia.] Probia. S. vt Inebra superius, ex
Festo.

à prebendo.] à prohibendo. ita Festus.

ut sit tutum.] vt sit locum. V. vt sit totum.

M. S. vitatum. S.

20 in Therimo.] in Technico. V. fortè est Cæ-

cilij hic locus qui citatur in Fallaci.

conficiant.] conficiant. V. conficiant, vel cõ-

figant M. S. conficiant. T. conuitant. S.

à conficito.] à conficito. T. à conuito. S.

Tarentilla Pacuuij.] est enim alia Næuij. v.
Festum in Adnutat.

Tumularia.] Trucularia. V. Auricularia.
T.

resarrire.] reserare. V. farrare. M. S. satum.

30 M. S.

ab ferra.] abserare.

produendum.] procudendum. V. protenden-
dum. M. S.

COLVMNA 60.

disciplina originis verborum.] id est Etymo-
logice.

et in illis sit.] & utilis sit.

40 vitilia.] vt illa.

soluta oratione.] de soluta oratione.

Finis libri VI.

NOTÆ IN LIBRVM

Septimum Varronis de lingua Latina.

50

eius prima pars.] cuius.

cognatio.] agnatio.

COLVMNA 61.

agnationes.] cognationes.

descendendo.] discendo.

conseruorum omnis.] conseruorum nomina,
omnis.

causam quare et sim.] causa, inquam cur
cas ab

eas ab impostis nominibus declinarint,
quam offendi.

C O L U M N A 62.

in his rebus] ea in.
ac his imgitur] atque his. A. *na*, deest Faer-
no.
cum sicut &c.] locus mendosus A. tum sicut
ex hac syllaba unum. Vertr.
et maneat] remaneat.
declinatus] declinandus. V.
quadam priora, quadam posteriora] ita quo-
que Aristoteles.
ab equo] equito. ab equo, equile. Vertr. ab
equo equito. V.

ager propter eorum quam dicunt &c.] propter
eorum qui dicuntur Vertr. ager eorum pro-
pter quæ dicuntur M. S. locus mendosus vi-
detur A. Augustino. propter eorum qui dicunt
usum sunt declinati casus. Vertr.

C O L U M N A 63.

et alia videntur] & alia videntur M. S. cum a-
lia vis viget. M. S.
ab eo qui vendit: Artemidorus] quid vendit
Artemidorus.
Ioniam, Ioniam] Ionem.
quod non] quæ non.
Artemidori] Artemæ.
Ionæ] Ionis.

C O L U M N A 64.

de quibus quæ experieris] de quibus quæ
experierint. V. de quibus quæ ex prioribus,
tum de alteris totidem scribere, ac S.
quæ petimus, quod] quæ petimus: quippe
quo A. quum petimus. Vertr.
quod is utilitatis] quam utilitatis. V.
quærent] quærent.
quod non videmus] quid non videmus. V.
quid: non videmus. S.
περίστυλιον] περίστυλιον. A. περίστυλιον similitudi-
nem M. S. Vertran. περίστυλιον similitudi-
nem, Scal.
et cubiculum ad æquale] & cubiculum ædi-
culæ. S.

C O L U M N A 65. & 66.

si ex diuersis] sic ex diuersis. A.
à luo] ab luo. A.
liberalia et muliebria] virilia.
sequi debeamus] sequi non debeamus. Ver-
tran.
unus albus, alter Aethiops] vnus Gallus, al-
ter Aethiops.
expectari] spectari. A.
Menechmos] Menechmos. M.
num distrepent] num distrepent. A.

C O L U M N A 67.

quæ infra sunt] quod infra sunt. A.
seruanda] secunda. V.
ut quisque] ut quis quæ. A.
essimum] finitum. A. Vertr.
his distinctis] his discretis.
quis, quem, cuius] quis, quem, quous. V.
quæ quam] qua, quam.
cuius] quo ius. V.
cui] quous. V.
quæ] quai.

C O L U M N A 68.

sic eis mulieribus] sic ea, eis mulieribus. A.
nominandi] denominandi. Scal. intelligit
enim quæ *παρὰ τοὺς ἄλλους*, dicta sunt.
seruare videbis] seruari videbis.
sediculum non est] imò est. vide Festum.
à Roma Parmenses &c.] à Roma Romet-
ses, &c. & Albenses & Parmenses. Vertr.

C O L U M N A 69.

fungi præterito] fungi.
Sic amabor, legor] sic amor, legor, & eiu-
modi verbis est vocabulum. A. non est voca-
bulum.
legor] legar. V.
fit] sit.
amatus eram] amaturus eram.
quod cum his] quid cum his. V.
as, ararias, non arelatinas] as arelatinas, nec
ararias. Vertr.
insulsum] infalsum. A. non infalsum. Ver-
tran.

C O L U M N A 70.

ab alaca, alacus] à lauda alaudus. V. ab a-
lauda alaudas. S.
In quod] id quod.
Patrico casu] patrio casu. V.
Patricus] Patrius. V.
surus] sciurus. A.
siuro] sciuro. A.
siure] sciure. A.
cum è breui melicerte] Hoc vix fieri potest,
quis enim videt *τὸ* breue?
quidquid] queque. A.
in vocando] inuocandi. A.

C O L U M N A 71.

quibus das] quibusdam.
sed queis das] sed queisdam. A.
non hibus et hibuscum dicitur] cum non i-
bus, hibuscum dicitur. Vertr.

ut optimum &c.] ut optum, optius, optimum, aliàs, & Vertr.

desit, ut melius] desit ut in hoc meliun, melius, melissimum. Vertr.

trifyllaba fierent] locus mendosus. A. quadrifyllaba fierent. Vertran. Ego ita lego, neque alia trifyllaba fierent alia quadrifyllaba. Verbi gratia, Macer & tener dissyllaba: & tamen macer facit maior, trifyllabum: tener, tenerior, quadrifyllabum.

COLVMNA 72.

in mediis non sunt] in aliis media non sunt. A. Vertran.

ut nominant à libertinis orti publici seruis] ut nominentur libertini olim publici serui Romani. Vertr.

antequam sub magistratibus ut] antequam fuerint, magistratibus, qui eos liberarunt, dare ceperunt. Hinc

COLVMNA 73.

Lesas] lenas.

NOTAE IN LIBRVM
OCTAVVM VARRONIS DE LINGVA
LATINA.

COLVMNA 75.

Crates &c.] Grammaticus illustris αἰμακτίας defensor: ut Aristarchus αἰαλορίας. vid Gellium II. cap. 25. De Cratete plura apud Suetonium in libro de claris Grammaticis.

idque est virtus] locus mendosus. A.

ut vsus] an nullius. V. vnus A. Vertran.

Ego populi consuetudinis non sum dominus, at ille mea est] ita lego, Ego populi consuetudinis non sum dominus, ut ille mea est.

COLVMNA 76.

aliter, ac] aliter atque in A.

cur non modò videatur] cur non modò non, ita lego.

quibus rebus] ex quibus rebus.

quod qui in loquendo &c.] quod in loquendo consuetudinem, qua oportet uti, sequantur, non sine ratione, ita lego.

quod sit] quod non sit. A. Vertr.

serperastra] ἰσχυροστράτα.

COLVMNA 77.

qui amissa modo quaerant] locus mendosus. 60

A. qui amissa non modò quaerant. Vertr.

COLVMNA 78.

inductis] indoctis.

diuisum] diuisum, S.

parte] parte. S.

non quantum polo] non quantum plous. S.

ab eo] ἰσχυροστράτα.

10 rursus ydem] rursus idem aliis. Vertran.

COLVMNA 79.

sanè murana] An emurena.

non horan] cum horum. V.

cum omnes anime hominum sunt diuise in octonas partes] ea diuisio est Stoica, cui sectæ Varro additus. Octo illæ partes vtiq; sunt quinque sensus σπερματικὰ λόγοι, τὸ φαεινὸν, τὸ λογικόν. vide Laertium.

quadripartitam] quadripartitam.

animaduertit] animaduertat.

lentibus natis] lentibus satis. A.

COLVMNA 80.

Lana Gallicana] id est Parmensis. Martialis, Velleribus primas Appulia, Parma secundis Nobilis Altinum tertia laudat ouis.

COLVMNA 81.

quod id, quod] quod heic quod.

proponimus] præponimus.

Vocis verbi figuras] Vocis verbi figuras. Vertranus, Verbis vocis figuras. alij ita legunt.

COLVMNA 82.

non dissimilitudines] nos dissimilitudines A. Vertr.

in hoc] hunc.

COLVMNA 83.

in caput] illa capit. V. hic locus s. libro 4. relatus.

apud Plautum] Mostellaria act. I. scena 3.

Pra Philolache] Philolachete.

surdum theatrum] κερὰν θέατρον. Galen. αἰ μὲν δὲ δουλοτρόφου.

omnes tres] omnes hæ res. A. omnes res vulgat.

cubiculum surdis ad silentium non ad adi-

enim] Locus mendosus A. & Vertranio.

COLVMNA 84.

cum debuerunt esse ornati disciplina] cum debuerunt antea. A.

COLVMNA 85.

Vinum quod Chio, aliud quod Lesbo] Hellenismus οἶνος χυῖοθεν, οἶνος λεσβῆθεν, apud Plautum, Hospes Zacintho.

Idemque, item &c.] locus mendosus A. concedit.] confedit.

COLVMNA 86.

quidam nominatus] quædam nomina. rogat cur non dicas] rogant cur dicas. V. vehant] vehent. A.

COLVMNA 87.

quod in nihil] quod nihili. A. quominus si ratio peruellere] quominus si ea ratio V. quominus sic ratio. V. si ratio. quominus, extirpo, atque dispuncto.

sic in vocabulis casum possunt item fieri] hic in vocabulis casus possunt item fieri.

quod nunquam apud poetas inuenis factum] id est quod deest in fabula, sæpenumero expletur a grege.

sit angustus clauis, altera lateis] duplex clauus, vnus angustus: alter latus. Erat autem clauus, plagula quæ ab humeris in pectus demittebatur, vt ἰπῶνικὸς Græcorum.

Decus] decus.

COLVMNA 88.

ut hoc gladium] Varro de re rustica: Latet conditum gladium. adde Nonium.

millia denaria] millia denarium V. dupondius fictus] dupondius dictus.

COLVMNA 89.

Sappho & Alceris] Sappho & Sapphus, vt Alceus.

quod quisque &c.] quod quisque caput petenderit sequi, debet eius consequentias casus in declinatio faceret: at non cum dixerit recto casu Alceris. S.

& non secutus erat analogias] desunt.

reprehendendum] reprehendunt.

dixisse lana] dixi de lucerna.

in nationes exprocreante] natione exprocreante. Vertr.

COLVMNA 90.

Itaque differunt ac dicuntur] discedunt, ac dicuntur.

COLVMNA 91.

dicebatur esum] olim dicebat esum. V. & iam hoc reprehendit] ante etiam hoc reprehendit. A.

animaleis] animanteis. V.

num imperamus] cur imperamus. A.

in preteritis V. dicimus longum.] Sic Ennius annuit sese mecum decernere bello.

sacrificor & lauat] sacrificio res v.

sacrificat] sacrificio A.

apud Plautum] in Truculento, actu secundo, scen. I.

adlauant] lauant. A.

COLVMNA 92.

nosse similia intelligunt] non esse similia intelliguntur. Vertr.

utrum in secunda] locus mendosus A. Vertr.

nulla iniuria] nulli iniuria. A.

repudiant] pugnant.

nam quod] natura.

COLVMNA 93.

he murena] heis murenæ. A.

COLVMNA 94.

sic alijs] sic alij. A.

NOTÆ IN LIBRVM
Nonum Varronis de lingua
Latina.

cuiusque simile] cuius est. A.

senior seni] senis seni. A.

COLVMNA 95.

si videatur esse ut dixi &c.] videatur esse, vt dixi: neutrum est. A.

Nestocles Parmensis] Mnestocles Parmenifius. S.

minus erraret] minus erraretur.

COLVMNA 96.

mutat] ægrotat.

nomini] nominatum. V.

Purpurina] spurina.

quæ sit ratio & propositio] quæ sit propositio.

COLVMNA 100.

sed item est] sed idem est. V.

Alij ab Aristarcho] Phrasis Græca, ἢ δῖνος ἢ δῶν ἢ ἀεὶς ἀρχοῦ.

COLVMNA 102.

quattuor figuras] quattuor figura.

tamen eam] tamen de ea.

temperari] reputari.

de genere multi] eo genere multæ.

Ennius ait] in Andromacha.

Hectoris natum &c.] Hectoris natum de muro iactatier. S.

COLVMNA 105.

Vsui species] vsus species. A.